ನಾಂದ್ಯಂತೆ

ನಾಟಕ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ಕಸಲೇಂ? ನಟು ನಿರ್ಮಾಣ ಕೊರ್ಚೆಂ. ತೆಂ ನಾಟಕ, ಅರ್ಥಾತ್ ನಟನೇಕ ಯೋಗ್ಯ ಜಾಂವಚಿ ಕೃತಿ ನಾಟಕಂ 'ನಾಜನಂ-ಶಿ-ಇತಿ ನಾಟಕಂ' ಆಮಂಗೆಲೆ ಚಲನವಲನ, ಹಾವಭಾವ, ಪಂದ್ರಾ-ಉತ್ರಾಂ "ದೃಶ್ಯ" ರೂಪಾಕ ದೇಖಿಣೆಪಣಾಂತು ಹಾಡಚಿ-ಕ್ರಿಯಾ - "ಅಭಿನಯು" ಭಾಷಾಂಚ್ಯಾ ಅವಿಷ್ಕಾರಾ ದೃಷ್ಟಿನೆ ಭಾಯ್ರಿ ಹಾಡಚೆಂ "ಅಭಿ+ನಯು" ಸರ್ವ ನಾಟ್ಯಾಚೊ ಮರ್ಮು.

ಆನಿ ಹೋ ಮರ್ಮು ತಾಜೊ ರಂಗಧರ್ಮು. ಮೊಗೆಲ್ಯಾ, ಮೋಗಾಳ ಮಿತ್ರ ಶ್ರೀ ಎನ್. ಬಿ. ಕಾಮತಾಂಕ ಖರೋಚಿ ಸಾಧ್ಲಾ, ಶ್ರೀ ಕಾಮತಾಂಗೆಲಿ ಬುದ್ಧಿ ಅಪ್ಪಪ್ರೇಮಿಂ ಉತ್ತಮು ಶಿಕ್ಷಕು, ಉತ್ತಮು ಮುಖ್ಯಾಧ್ಯಾಪಕು, ಉತ್ತಮು ಶಾಲಾ ಸಂಘಟಕು, ಉತ್ತಮು ವ್ಯಕ್ತಿ, ಸ್ನೇಹಿ, ಉತ್ತಮು ಲಘುಕವಿ, ಉತ್ತಮು ವೈಚಾರಿಕು, ತಶೀಚಿ ಉತ್ತಮು ನಾಗರಿಕು! ಹ್ಯಾ ಸಾತ ಪಾಂವಲಾಚಿ ಮುಖಾರಚೆಂ ಧೀರ ಪಾವ್ಲ ಹಾಂಗೆಲೆ ನಾಟಕ ನಿರ್ಮಿತಿ. 'N' for Nicety and 'B' for Brevity - ಎನ್. ಬಿ ಕಾಮತಾಂಗೆಲ್ಯಾ ಸರ್ವ ಬರಹಾಂತು ಹೀಂ ದೋನ ಲಕ್ಷಣಾಂ. ಸ್ಫೂರ್ತಿ ಪಾವಚೆಂ ಪದೆ ಪದೆ ದಿಸೂನ ಏತಾ, ಕವಿತಾ, ಕಾದಂಬರಿ, ನಿಬಂಧ ಆನಿ ನಾಟ್ಯರೂಪಕಂ ಹ್ಯಾ ಸಾಹಿತ್ಯಿಕ ಪ್ರತಿಭೇಚಿ ಚತುರ್ಮುಖಿ ಆನಿ ಚತುರಮುಖಿ ಹೀ.

ಹ್ಯಾ ಚತುರ್ಮುಖಿ ಶಕ್ತಿಚೊ ವಿಲಾಸು ಕನ್ನಡ ಆನಿ ಕೊಂಕಣಿ ದೋನ್ನಿ ಮಾಧ್ಯಮಾಂತು ನಿರಂಕುಶ ಗತಿನೆ ಚಲತಾ. ಹ್ಯಾ ಶಕ್ತಿ ಚೆಂ ತತ್ವ ಮೂಲತಃ ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡಾಚೆಂ-ಕವಿ ಮುದ್ದಣಾಂಗೆಲೆ ಆನಿ ಹಾಜ್ಜಿ ಜೀವಂತ ಸ್ಫೂರ್ತಿ ಹ್ಯಾ ಮುದ್ದಣಾಂಗೆಲಿ ಮನೋರಮಾ, ಹಾಂಗೆಲೊ ಹಾತು ಧರ್ಲೇಲಿ ಗೃಹಲಕ್ಷ್ಮಿ-ಕುಮುದಾಬಾಯಿ ಜೀ. ಪ್ರಿಯು ಮಿತ್ರ ಕಾಮತಾಂಕ "ಕಾಮತಿ"? ಮ್ಹೋಣು ವಿಚಾರ್ಲ್ಯಾರಿ ತಾಂಗೆಲೆ ಉತ್ತರ "ಮಮ ಭಾರ್ಯಾ-ಕುಮುದ್ವತಿ!' ಅಸ್ಸೆಂಚಿ ಉತ್ತರ ಮೆಳ್ತಲೆಂ. ತಾಂಗೆಲ್ಯಾ ಮನಾಂಕ ಶಾಂತಿ, ಬುದ್ಧೀಕ ಉತ್ತೇಜನ ವ ಜೀವನಾಕ ಪ್ರಸನ್ನ ಸ್ಥಿರತಾ ಕಿಂವಾ ಸ್ವಸ್ಥತಾ-ತಾಂಗೆಲ್ಯಾ ಹ್ಯಾ ಗೃಹಲಕ್ಷ್ಮೀ ಚಿ ಶೋಭಾ.

ಪ್ರಿಯ ಕಾಮತಾಂಗೆಲೆಂ ಗದ್ಯ-ಪದ್ಯ-ನಾಟಕ ವಗೈರೆ ತಾನ್ನಿ ಮಾಕ್ಕಾ ವಾಚೂನು ಸಾಂಗತಾನಾ ಮಾಕ್ಕಾ ಹಾಜ್ಜಿ ಪ್ರತೀತಿ ಆಯಲ್ಯಾ. ಹೀ ಅತಿಶಯೋಕ್ತಿ ನ್ಹಂಯಿ. ಏಕ ಅರ್ಥಾನೆ ತಾಂಗೆಲ್ಯಾ ಕೃತೀಚಿ ಯೋಗ್ಯ ಸಮೀಕ್ಷಾ ಹಾಂವ ಕರ್ನಾ. ಕಾರಣ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ಹಾಂವ ತಾಂಗೆಲೊ ನಿಕಟ ಮಿತ್ರು. ಕೇವಲ ಗುಣಪಕ್ಷಪಾತಿ, ಸಮೀಕ್ಷಕ, ವಿಮರ್ಶಕ ಜಾಂವ್ಕಾ ಜಾಲ್ಲೆಲಿ ತಟಸ್ಥಿತಾ ನಿರ್ಲಿಪ್ತತಾ ಮಜ್ಜಾಂತು ಕಮಿ!

ತರಿ, ಹಾಂವು ಹೀಂ ತೀನ ರೂಪಕಂ ವಾಚುನು ಪಳೈಲಿಂ. ತಾಂಚಿ ಚರ್ಚಾ ಕಾಮತ ದಂಪತಿ ಸಾಂಗಾತಿ ಕೆಲ್ಲಿ, ತಾವಳಿ ಮಾಕ್ಕಾ ಪೆಟಲೆಂ ಕಿ ಹೀಂ ಪ್ರಸಿದ್ಧಿಕ ವ ಪ್ರಯೋಗಾಕ ಸರ್ವಥಾ ಯೋಗ್ಯ ಆಸ್ಸಾತಿ. "ಪ್ರಯೋಗ ಪ್ರಧಾನಂ ಹಿ ನಾಟ್ಯಂ" ನಾಟಕ ಬೈಸೂನು ವಾಚ್ಚಿ ಕಾಣಿ ನ್ಹಂಯಿ. ನಾಟಕ ಪ್ರಯೋಗಾಂತು ರಂಗ ಮಂಚಾರಿ ಪೊಳೊಂಚೆ, ಅನಿ ಶ್ರೀ ಕಾಮತಾಂಗೆಲಿ ಕೃತಿ ರಂಗಪ್ರಜ್ಞಾ "ಭಾವನ್ನ ಕಶಿ" ಅಸ್ಸೆ

ಸಂಟಿಸಂಟಿತ ಸಂವಾದ, ಲೇಖೀತ ಪಾತ್ರಸೃಷ್ಟಿ, ಅಭಿನಯಾನಂಕೂಲ ರಂಗಪ್ರಕ್ರಿಯಾ ಪ್ರೇಕ್ಷಣೆಯ ಆಸಕ್ತಿಚೆಂ ವ್ಯವಧಾನ, ಪ್ರಶ್ನೋತ್ತರಾಂಚಿ ಖೂಬಿ, ಪ್ರಾಸಂಗಿಕ ವಿನೋದಂ, ಒಟ್ಟೊ ರಚನಾತಂತ್ರ, ಪರಿಶುದ್ಧ ಭಾಷಾ ಶೈಲಿ, ಹ್ಯಾ "ಅಷ್ಟಾಂಗ ಯೋಗಾನೆ"ಂ ಹೀಂ ತಿನ್ನೀ ನಾಟಕಂ ಯಶಸ್ವಿ ಜಾಲ್ಯಾಂತಿ ಆತಿ ಶ್ರೇಯಸ್ವೀ ಜಾತಲೀಂಚಿ, ಹೊ ಮಿಗಿಲೊ ವಿಶ್ವಾಸು.

ಅಜಿ ಕೊಂಕಣಿ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಚೆಂ ಭಾಷಣ ರಾಜಕಾರಣ ಖೂಪ ವಾಡಲ್ಯಾ ತ್ಯಾ ಪ್ರಮಾಣಾಂತು ಕೊಂಕಣಿ ಸಾಹಿತ್ಯಾಚಿ ಸಮೃದ್ಧಿ-ವಾಡನೆ. ಹ್ಯಾ ಜಿನಾಳ್ಯಾಚ್ಯಾ ವೃದ್ಧಿ ವಾಢಪಾಕ ಕವಿ ಕಾಮತಾಂಗೆಲ್ಯೊ ಹ್ಯೊ ಕೃತ್ಯೋ ಭಾರೀ ಭರೀತ ಭಾಗು ಭರ್ತಾತಿ, ಹೀ ಮೆಗೇಲಿ ಮನಾ ಪಾಸೂನ ಮನೀಷಾ

ಗೊ!ಕರ್ಣ   ಡಾ|| ಗೌರೀಶ ಕಾಯ್ಕಿಣಿ
31-8-95

ಮಿಂಗೆಲಿಂ ದೋನ ಉತ್ರಂ

"ಪದವಿ ಪೂರ್ವ ಪುಣ್ಯಾನಾಂ ಪಶುಪತ್ನಿ ಸುತಾಲಯ..." ಮ್ಹಳ್ಳ್ಯಾ ವಾರಿ ಜಾಲ್ಲಲೊ ಗಾಂವು ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲ್ಯಾಚ್ಯಾ ಬಾರಕೂರ(ನಾಗರಮಠ), ಜಾಲ್ಮೀತ ಕನ್ನಡ ಸುಪುತ್ರ ಡಾ। ದಿನಕರ ದೇಸಾಯಿಲ್ಯಾ "ಕೆನರಾ ವೆಲ್‌ಫೇರ ಟ್ರಸ್ಟ" ಹಾಂತು 29 ವರ್ಷ ಹಾಯಸ್ಕೂಲಾ ಮುಖ್ಯಾಧ್ಯಾಪಕ ಜಾವ್ನು ಸೇವಾ ಕೊರ್ಚೊ ಸುಯೋಗು ಮಾಕ್ಕಾ ಮೆಳ್ಳಲೊ ಮಿಗ್ಗೆಲ್ಯಾ ಜೀವನಾಂತ್ಲೊ ಹೋಡ ಭಾಗ್ಯ. ಪೂಜ್ಯ ದೇಸಾಯಿಲ್ಯಾ ಪ್ರಭೇನ ಆನಿ ಸಾಹಿತ್ಯ ಗುರು ಡಾ। ಗೌರೀಶ ಕಾಯ್ಕಿಣಿಲ್ಯಾ ಆಶೀರ್ವಾದಾನ ಮಿಗ್ಗೆಲಿ ಸಾಹಿತ್ಯಾಶಕ್ತಿ ವಾಡ್ಲಿ ಆನಿ ಕೊಂಕಣಿ ಸಾಹಿತ್ಯ ಬಾಂಧವಾಲೊ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹು ಭೀ ಮೆಳ್ಳೊ. ತಶ್ಶಿ ಜಾವ್ನು ಹ್ಯಾ ನಾಟಕಾ ಪುಸ್ತಕಾಕ ಚಾರಿತ್ರಿಕ ಕೊಂಕಣಿ ವಿಶ್ವ ಸಮ್ಮೇಳನಾ ಸಮಾರಂಭಾಂತು ಪ್ರಕಟ ಜಾವ್ಚೊ ಯೋಗು ಆಯ್ಲೊ.

ಆಜಿಕಾಲಿ ಸಿಕ್ಕಲೆ ಲೋಕಾಲೆ "Unemployment" ಮ್ಹಳ್ಳೆಲೆ "National Problem" ಜಾವ್ನು ಹಜಾರ ಗಟ್ಲೆನ B.A. M.A. ಪದವೀಧರ ಉದ್ಯೋಗ ನಾಶಿ ಬೆಕಾರ ಫಿರ್ಚೆ ಪಳ್ಳೈತಾತಿ. ಅತ್ತಾ ತ್ತಾಂಗೆಲಿ ಅವಸ್ಥಾ ಸಾಂಗ್ಚಿ ನ್ಹಂಯಿ. ಅಂತೂ ಏಕ ಕಾಮು ಮೆಳ್ಳ್ಯಾ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಕಶ್ಶಿ ಕಸರತ್ ಕೊರ್ಕಾ ಮ್ಹಳ್ಳೆಲೆ ದುರದೃಷ್ಟ. ನಿರುದ್ಯೋಗಿ ಪದವೀಧರಾಲೆ ಕಷ್ಟಾ ಚಿತ್ರಣ 'ಕಾಮಾ ಖಾತಿರ ಕಸರತ್' ನಾಟಕಾಂತು ದಿಸ್ಸುನು ಎತ್ತಾ.

"ಏಕ ಚೆಲ್ಯೇಕ ಭಾಯ್ರಿ ಘಾಲ್ಯಾ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಬಾಪ್ಪುಸ್ನ ಸಾತ ತಳ್ಯಾಚಿ ಉದ್ದಾಕ ಪಿವ್ಕಾ" ಮ್ಹಳ್ಳೆಲಿ ಮ್ಹಣಿ ಚೆಲ್ಯೆಚೆರ್ಡುವಾಲೆ ಲಗ್ನಾ ಕಷ್ಟ ಕಳ್ಳೈತಾ. ಜಾತಕಾ ಮೆಳಾ ಮೇಳಿ, ದೇಣಿ ಹಗರಣ ಸರ್ವೇ ಸಾಮಾನ್ಯ ವಿಚಾರು. ತೆ ನ್ಹಂಯಿ ಚೆಲ್ಲ್ಯಾ ತರ್ಪೆಚಿ ತಾಂಗೆಲ್ಯಾ ಸ್ವಾರ್ಥಾ ಖಾತಿರ ಕಶ್ಶಿ ಮೋಸು ಕರ್ತಾತಿ. ಮ್ಹಳ್ಳೆಲೆ "ಪಿಶ್ಯಾಲೆ ಲಗ್ನ" ಪ್ರಹಸನಾಂತು ಪಳ್ಳೈತಾತಿ. ತಿನ್ನಿಚಿ "ಪೋಷ್ಟಮೇನಾಲಿ ಫಜೀತಿ" ನಾಟಕಾಂತು ಆಮ್ಗೆಲೆ-ತುಮ್ಗೆಲೆ ಮಧ್ಯೆ ಚಲಚಿ ಘಟನೇಕ ಹಾಸ್ಯಾಚಿ ಲೇಪನ ದಿಲ್ಲ್ಯಾ. ಆನಿ ಚ್ಯಡ ಸಾಂಗನಾ, ಕಿತ್ಯಾಕ ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ ರಾಂದಪಾರುಚಿ ಜಿವಣ ಕೆಲ್ಯಾನ ಸಾಂಗ್ಯಾ ನಂಯ್ವೆ?

ಖ್ಯಾತ ಲೇಖಕ ಆನಿ ವಿಮರ್ಶಕ ಡಾ। ಗೌರೀಶ ಕಾಯ್ಕಿಣಿನ ತಾಂಗೆಲ್ಯಾ ವೈಶಿಷ್ಟ್ಯಪೂರ್ಣ ಶೈಲಿರಿ "ನಾಂದ್ಯಂತೆ" (ಮುನ್ನುಡಿ) ಬೊರೋನು ಆಶೀರ್ವಾದು ಕೆಲ್ಲಾ, ಕೆನ್ನಾ ಗೆಲ್ಕೀತ ಹಾನ್ನಿ ಖಂಶೇನ ಮಿಗೆಲ್ಯಾ ಸಾಹಿತ್ಯ ಕೃತಿಂಕ ಯೋಗ್ಯ ಮಾರ್ಗದರ್ಶನ ದೀವ್ನು ಫಾಟಿ ಬೋಡೋನು ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ದಿಲ್ಲಾ· ತಾಂಗೆಲಾ, ಹ್ಯಾ ಸಹೃದಯಂತೇಕ ತಾಂಕಾ ಹಾಂವು ಭಾರೀ ಉಪಕೃತು ಜಾವ್ನು ಆಸ್ಸ. ತಶ್ಶೀಂಚಿ ಹೆಂಪುಸ್ತಕ ಕೊಂಕಣಿ ವಿಶ್ವ ಸಮ್ಮೇಳನಾ ಸಮಾರಂಭಾಂತು ಪ್ರಕಟ ಜಾವ್ಕಾ ಮ್ಹೊಣು ಶ್ರೀ ಬಸ್ತಿ ವಾಮನ ಶೆಣೈ ಆನಿ ಶ್ರೀ ಬಿ. ವಿ· ಬಾಳಿಗಾ ಮಾಮ್ಮಾನ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ದಿಲ್ಲಲೊ ಹೋಡು ವಿಷಯುಂ, ಮಿಗ್ಗೆಲೋ ಆತ್ಮೀಯು ಬಂಧು ಪ್ರೊ. ಎಲ್. ವಿ. ಪೈ ಹಾನ್ನಿ ಮಾರ್ಗದರ್ಶನ ದೀವ್ನು ಉಪಕಾರು ಕೆಲ್ಲಾ. ಹಾತು ಧರ್ಲೆಲಿ ಮಿಗ್ಗೆಲಿ ಬಾಯ್ಲ್ ಮ್ಹೊಣು ಶ್ರೀಮಂತಿ ಕುಮುದಾನ ಕೆಲ್ಲಲೊ ಸಹಾಯು ವಿಸೊರ್ಚೆವೆ? ಬಾಪ್ಪುಲ್ಯಾ ಸ್ಥಾನಾರಿ ಆಶಿಲ್ಯಾ ಮಿಗ್ಗೆಲ್ಯಾ ಅಣ್ಣಾಲ್ಯಾ ಆಶೀರ್ವಾದಾನ ಮಿಂಗೆಲೆ ಆತ್ಮಬಲ ವಾಡ್ಲ್ಯಾ, ಶ್ರೀ ಶಕ್ತಿ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ಪ್ರೆಸ್ಸ ಹುಬ್ಬಳ್ಳಿ ಹಾಂಗೇಲೆ ಸಹಾಯಾ ನಿಮಿತ್ಯ ಹ್ಯಾ ನಾಟಕಾ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗಾ ಕಾಮು ವೇಳೆ ಸಮು ಜಾವ್ನು ಜಾಲ್ಯಾ ಅಶ್ಶಿ ಹ್ಯಾ ಪೂರಾ ಜನಾಲೊ ಉಪಕಾರು ಸ್ಮರಣ ಕರ್ತಾ. ತಶ್ಶೀಂಚಿ–ಕೊಂಕಣಿ ಸಾಹಿತ್ಯಪ್ರೇಮಿ ಜನಾಲೊ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹು ಆನಿ ಸರಸ್ವತಿ ದೇವಿಲೊ ಆಶೀರ್ವಾದು ಮಾಗ್ತಾ.

ಅಂಕೋಲಾ ಎಸ್· ಬಿ. ಕಾಮತ
12-9_95 ಅಂಕೋಲಾ
ಚಿತ್ರಛಾಯಾ ಕಾಕರಮಠ
ಅಂಕೋಲಾ–581314 (ಉ ಕ)

ವಿ. ಸೂ:– ಹೆ ನಾಟಕಾ ಪುಸ್ತಕ ಮಂಗಳೂರಾಂತು 1995 ದಶಂಬರ 16 ಥಾಸುನು 22 ತಾಂಯಿ ಚಲ್ಲೆಲ್ಯಾ ಕೊಂಕಣಿ ವಿಶ್ವ ಸಮ್ಮೇಳನಾ ಸಮಾರಂಭಾಂತು ಪ್ರಕಟಿತ ಜಾಲ್ಲಲೆ ಅಸ್ಸ.

ಎನ್. ಬಿ. ಕಾಮತ ಹಾಂಗೆಲಿ ಸಾಹಿತ್ಯ ಕೃತಿ

ಮುಖ್ಯ ಕೊಂಕಣಿ ಕೃತಿ

- ಮೋಗ ಮೊಗಾರೆ (ಗೀತ ಸಂವಾದು ಆನಿ ಕವನ) 1992
- ಗಣಪತಿ ಭಟ್ಟಾಲೊ ಸತ್ಯನಾರಾಯಣು (ನಾಟಕ) 1995
- ಧಿಂಗ್ಡಿಲೆ ಲಗ್ನ (ನಾಟಕ)
- ಕೆಸರಕೊಂಡ ಮಹಿಳಾ ಮಂಡಳಿ (ನಾಟಕ)
- ಪೋಸ್ಟಮೇನಾಲಿ ಫಜೀತಿ (ನಾಟಕ)
- ಕೊಣಾಕ ಕೋಣ ನಾ (ನಾಟಕ)
- ನಾಣ್ಣ ಮಾಮ್ಮಾಲೊ ಸಂಸಾರು (ನಾಟಕ)
- ದೇವ್ಕಾಮಾಕ್ಕಾಲಿ ಬುದ್ದೊಂತಿಕಾ (ನಾಟಕ)
- ಚಿಕ್ಲಾಂತುಲೆ ಫೂಲ್ (ನಾಟಕ)

ಮುಖ್ಯ ಕನ್ನಡ ಕೃತಿ

- ಆಹುತಿ (ಕಾದಂಬರಿ) 1968
- ಜ್ಯೋತ್ಸ್ನಾ (ಕವನ ಸಂಕಲನ) 1992
- ಕಿತ್ತೂರು ಚೆನ್ನಮ್ಮ (ನಾಟಕ)
- ಭಕ್ತ ಕನಕದಾಸ (ನಾಟಕ)
- ಗೋವಾ ಸತ್ಯಾಗ್ರಹ (ನಾಟಕ)
- ಜೇನೀ ರಕ್ಕಸ (ನಾಟಕ)
- ಶಿವ ಭಕ್ತಿ (ನಾಟಕ)
- ಬಾಳು ಬೆಳಗಿತು (ನಾಟಕ)

ಕಾಮಾ ಖಾತಿರ ಕಸರತ್

(ಹಾಸ್ಯ ಭರಿತ ಸಾಮಾಜಿಕ ನಾಟಕ)

ಪಾತ್ರ ವರ್ಗ

- ದಿನೇಶು : ಎಂ ಎ. ಪದವೀಧರು : ನಿರುದ್ಯೋಗಿ 30 ವರ್ಷ
- ಸುರೇಶು : ಪಿ ಯು ಸಿ. ಸಿಕ್ಲಾ : ನಿರುದ್ಯೋಗಿ 25 ವರ್ಷ
- ಮಿಸ್ ಆಶಾ : ಬಿ.ಎ. ಸಿಕ್ಲ್ಯಾ : ನಿರುದ್ಯೋಗಿ 26 ವರ್ಷ
- ಮತುರ್ವಮಾಮು : ನಿವೃತ್ತ ಅಧಿಕಾರಿ 65 ವರ್ಷ
- ಆಫೀಸರ್ : 45 ವರ್ಷ
- ಸೇವಕು : 50 ವರ್ಷ

ದೃಶ್ಯ—1

[ದಿನೇಶಾಲೆ ರೂಂ......ಬೆಜಾರಾನ ಬರೈತ ಆಸ್ಸ]

ದಿನೇಶ : [ಸ್ವಗತ] ಖಂಚೆ ನಮೂನೆ ಕಾಲು ಆಯ್ಲಾಕೀ ದೇವಾಕಽ... ಗೊತ್ತು ... ! ಹಜಾರಗಟ್ಲೇನ ಖರ್ಚುನು B.A M.Aಶಿಕ್ಲ್ಯಾನು "ಕಾಮು ಕಾಮು" ಮ್ಹೊಣು ತೊಂಡ ಬೊಡೋನು ಫೆಪ್ಸಿ ಪಾಳಿ ಆಯ್ಲಿ ... ! ಫಾಲ್ಲೆಲ್ಯಾ ಅಜ್ಯಾರ್ ಪೂರಾ ಉತ್ಕಾ ಫಾಲ್ಲೆಲೊ ಫಾತ್ರೋರ್ ಶೀ. Apply···apply! No reply !! ಖರೇ ಮಳ್ಯಾರಿ ಹಾಂವೆ M A. ಶಿಕ್ಕಿಲೆ ಜೂಕಿ ಜಾಲ್ಲಿ ... [ಪದ್ಯ ಸಾಂಗ್ತಾ]

ಕಸಲೆ ಕೊರ್ಚೆ ... ! ಖಂಯಿ ವೊಚ್ಚೆಽ
ಮಾತ್ತೆ ಸುತ್ತನಾ ! ॥ಪಲ್ಲ॥

B.A. M.A ಪಾಸೂ ಜಾಲ್ಲೊ !
ಹಜಾರ ಗಟ್ಲೇನ ಖರ್ಚುನು ಮೆಲ್ಲೊ !
ಶಿಕ್ಕಿಲೋ ಮ್ಹೊಣು ಉಡ್ಡನು ಪಳ್ಯೊ !
॥ ಕಸಲೆ ಕೊರ್ಚೆ !... ॥1॥

ನಿತ್ಯಾ ಖರ್ಚಾಕ ನಾಂಚೀ ಕಾಸು !
ಡ್ರೆಸ್ಸು ಮಳ್ಯಾರಿ ಭಿಕಾರಿಲೋ ವೇಸು !
ಜಾಲ್ಲೆ ಪಳೆಯಾ ಶಿಕ್ಲ್ಯಾನು ಮೋಸು !
॥ ಕಸಲೆ ಕೊರ್ಚೆ !... ॥2॥

ನೊಟ್ಟಾ ಕಾಟು ವಾಂಟೂನು ಜಾಲ್ಲಿ !
ಪೂರಾ ದೇವಾಂಕ ಹರಕೆ ಪಾವ್ಲೆ !
ಕಾಮುಽ ಸೊದ್ದುನು ಪಿಶ್ಶೆ ಲಾಗ್ಲೆ !
॥ಕಸಲೆ ಕೊರ್ಚೆ !... ॥೩॥

[ಮರ್ತುಮಾಮ್ಮಾಲೋ ಪ್ರವೇಶು]

ದಿನೇಶ : ಯೋ ... ಮರ್ತಮಾಮು ... !

ಮರ್ತುಮಾಮು : ಹಾಂ ! ಹೇ ಕಸ್ಸಲೆ... ? ಕಾಲಿ ಸಾಂಗಿಲೆ ಅಪ್ಲಿಕೇಶನ್ ಪೇ ... ?

ದಿನೇಶ : ಹುಂ ... ಕಸ್ಸಲೆ ಜಾಲ್ಕೀತ ... ಮರ್ತುಮಾಮು ... ಆಮ್ಗೆಲಿ ಪೋಸ್ಟಲ್ ಡಿಪಾರ್ಟಮೆಂಟಾಚೆ ಖುಣ ಭಾರಿ ಸಂದಾಯು ಜಾವ್ಚೆ ಆಸ್ಸ ... ! "ಹತ್ತರ ಕೂಡೆ ಹನ್ನೊಂದು" ಜಾವೊ ... ತೂಂವೆ ಸಾಂಗಿಲೆ ವರಿ ಹೀ ಏಕ ಅರ್ಜಿ ಆಜೀ ಧಾಡ್ಯಾ ... .

ಮರ್ತುಮಾಮು : ಪಳೆ... ! ತುಂಮ್ಗೆಲಿ ಜರ್ದುಪಣಾ ಬುದ್ಧಿ ಮ್ಹೊಣ್ಚೆ ಹಾಕ್ಕ್ಯಾಚಿ ... ಪಾಯ್ಸಾಂತು ಕೋಣ ಬುಡ್ಡೈಲ್ಯಾವರಿ ... ಕಸ್ಸಲೆ ಬರೆಕಾಮು ಕರ್ತಾನಾ ಅಪಶಕುನ ಉಲ್ಲೋಚಾನಜ್ಜ ... ಏಕ ಘಡಿ ಬರಿ ಉರ್ತಾ ... ಏಕ ಘಡಿ ವಾಯ್ಟ ಉರ್ತಾ ...[ಸಿಗರೇಟ ಕಾಡ್ತಾ]

ದಿನೇಶ : [ಬೆಜಾರಾನ] ಜೀವು ಪೊಚ್ಚೆ ಕಾಲಾಕ ಕಸ್ಸಲೆ ... ಚಾಂಗ ಘಡಿ ಆನಿ ವಾಯ್ಟ ಘಡಿ ! ಮರ್ತುಮಾಮು ಚಾಂಗ ಘಡಿ ಮ್ಹೋಣ್ಚಾಕ ... ಹೇಚಿ ನಾಗೇಶ ಭಟ್ಟಾಕ ಜಾತಕ ದಾಕ್ಕೋನು ತಾರಾಬಲ ... ... ದಿವಸ ... ನಕ್ಷತ್ರ ... ಘಡಿ...ಪೊಳೋನು...ಡಜನ್ ಗಟ್ಲೇನ ಅರ್ಜ್ಯೊಂ ಘಾಲ್ಲ್ಯಾಮೂ...ಜಾಲ್ಲಿಲೆ ಕಸ್ಸಲೆ... ?

ಮರ್ತುಮಾಮು : ಅರೆ...! ಹಾಂವ ಕೆದ್ನಾ ಸಾಂಗ್ತಾ...ಗಡಿಬಿಡಿ ಕೆಲ್ಯಾರಿ ಪ್ರಯೋಜನ ನಾ...ಆಜಿ ಲಗ್ನ ಜಾವ್ನು ಫಾಲ್ಯಾಕ ಚೆರ್ಡು ಜಾಪ್ಪಾಕ ವಳ್ಳಿಳ್ಯಾರಿ ಕಸ್ಸಿ...? [ಹಾಸ್ಸತ] ಅಂ... ! ಕಿತ್ತೆ ಕೊರ್ಚೆ ... ?

"ಕರ್ಮಣ್ಯೇ ವಾಧಿಕಾರಸ್ತೆ ..." ಮ್ಹೊಣು ಕೃಷ್ಣಾನ ಭಗವದ್ಗೀ-ತೇಂತೂ ಸಾಂಗಿಲ್ಯಾ ವರಿ ಪ್ರಯತ್ನು, ಕರ್ತವ್ಯ ಕಡೇರಿ ತಾಯಿಂ ಕೊರ್ಚಿ ಕಾಮು ಆಮ್ಗೆಲೆ ... Try and Try again ಮ್ಹಣ್ಟಾಮೂ ತಸ್ಸಿ...

ದಿನೇಶ : [ಬೆಜಾರಾನ] ಅನಿ ಕಸ್ಸಲೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಕೊರ್ಚೆಕೀ...ಮಾಕ್ಕಾ ಕಳ್ನಾ ಮಂತರ್ಮಾಮು...ಪಳೆ ಏಕ ಬೆಂಕಾ ಕಾಮಾ ಖಾತೀರ ಮಿಂಗ್ಗೆಲೆ ಬಾಪ್ಪಾನ ಆನಿ ಭಾವಜೀನ ದುಡ್ಡು ಉದ್ದಾಕ ಕೆಲ್ಲೆಲೆ ... ಸಾಂಗ್ಚಿ ನ್ಹಂಯಿ...M. L .Aಕಡೇನ ಫೋನ ಕರೈಸಿಲೋ...M. L. A ಶಿಫಾರಸು ಪತ್ರ ಮ್ಹೆಲ್ಲೆ...ಮಂತ್ರಿ ಕಡೇನ ಸಾಂಗೈಶಿಲೆ ... ಕಸ್ಸಲೆs ಕೆಲ್ಕೀತ ಉಮ್ಮೆತ್ತಿ ಕೊಳ್ಸ್ಯಾರಿ ಉದ್ದಾಕ...

ಮಂತರ್ಮಾಮು: ಆರೇ...!ತೂಂವೆ ಸಾಂಗ್ಚ್ಯಾಕ ಮಾಕ್ಕಾ ಗೊತ್ತುನಾವೆ... ಕಾಲೂs ತಸ್ಸಲೊ ...ಕಿತ್ತೆ ಕೊರ್ಚೆ ....? ಪಳೆ ಹ್ಯಾ ಚಾಬ್ಬಾರಿ ದಿವಸಾ ಮಂತ್ರಿ, M. L. A ಹಾಂಕಾ ಕೋಣ ಕ್ಯಾರ್ ಕರ್ತಾ ? ಆತ್ತಾ ಹ್ಯಾ ಮಂತ್ರ್ಯಾಂಕ ಮೋಲ ಕಿತ್ಲೆ ಆಸ್ಸ ? ಗೊತ್ತಾಸ್ಸಿ ? ಜಾಂಪೋ ... "ಪಂಚಮಂ ಕಾರ್ಯಸಿದ್ಧಿ. ಲಂಚದಿಂ ಸರ್ವಸಿದ್ಧಿ..." ಅಂತೂ ಲಂಚಾವತಾರಾ ನಿಮಿತ್ಯ ಪುಣೆ ಜಾತ್ತಲೆ ಮ್ಹೊಣು ಹಾಂವ ಲೆಕ್ಕಲೆ ...

ದಿನೇಶ : ಪಳೆ...! ಮೆನೆಜರಾ ಧರ್ಲೆಲಿ ..ಪಿಯೋನಾ ಥಾಯಿ ಕಿಸೆಂತು ನೊಟ್ಟಾ ಕಾಟು ಭರ್ಲೆ ... ಆಮ್ಗೆಲೆ ಖಾವ್ನು ತಾಂಗೆಲೋ ಧೊಂದ ಆನೀಕ ವಾಡ್ಲೆ ...! ಹಾಂಕಾ ದೀವ್ನು ದೀವ್ನು ಯೆಚ್ಚನೇನ ಆಮ್ಗೆಲೊ ಮಾತ್ತ್ಯಾ ಕಾಪ್ಪಸು ಸುಕ್ಲೊ... ಆನಿ...ಧಾರವಾಡ ಆಸ್ಸ ತ್ರೀಚಿ ಗತಿ...!

ಮಂತರ್ಮಾಮು: ಛೂ...ಆನಿ ತಸ್ಸಿ ಉಲ್ಲೊಚಾಕ ಸೂರು ಕೆಲ್ಲೆ...ಪುರೋ ...ಉಲ್ಲಣೆ ನಾಕ್ಕಾ...ಕಾಮು ಮುಖ್ಯ ... ತೀ ಅರ್ಜಿ ಪೋಸ್ಟಾ ಫಾಲ್ಟಿ ಆಸ್ಸನವೆ ...? ಉಟಾ ಪೊಚ್ಯಾ...ಹುಂ...ಹುಂ...

ದಿನೇಶ : ಹುಂ... ತೋಂಡ ಧೂವ್ನು ಎತ್ತಾ...

[ದಿನೇಶು ತೋಂಡ ಧೂವ್ಚಾಕ ವತ್ತಾ]

ಮಂರ್ತುವಮಾವು: [ಸ್ವಗತ]ಖರೇ...ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ...ಹೇ young blood dependable ನ್ಹಂಹಿ...ಖುಶೀ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಆಕಾಶಾ ಉಡ್ಡಾತಿ... ತೇ ನಂಹಿ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ಪಾತಾಳಾ ಪಡ್ಡಾತಿ... [ಸಿಗರೇಟ ತಾಂಡಸತ] Old is gold...ವ್ಹೊಣ್ಣೆ ಘಟ್ಟನಯಿ...ಆಮ್ಗೆಲೆ ರಾಮರಾಜ್ಯಾ ದಿವಸ ಜಾವ್ನು ಗೆಲ್ಲೆ...ನಂಹಿ, ಹಾಂಕಾ ಪಳೈಲ್ಯಾರಿ ಆಮ್ಕಾ ಪಾಪ ದಿಸ್ತಾ...!

[ಮೇಜೇರಿ ಆಸ್ಸಿಲೆ ಪುಸ್ತಕ ಕಾಡ್ತಾನ ಚಿಲ್ಮೆಲೋ ಫೋಟೋ ಪೊಳೋಸು ಚಕಿತ ಜಾವ್ನು..!]

ಅಂ..! ಹೇಂ...ಆನಿ ಕಸ್ಸಲೆ...! ಅಂ?....ಏ ಪಾಪ್ಯಾ...ಚಿಲ್ಮೆಲೋ ಫೋಟೋ ! ಮಿಸ್ ಆಶಾ ...! ಹೇ ಪಾಪ್ಯಾ... [ಆಸ್ಸಿ-ತಸ್ಸಿ ಪಳೈತ] ಹ್ಯಾ.. ಆಶಾಕ ಪಿಸ್ಸೊ ಜ ಲ್ಲಾವೇ ...? ಅಂ...? ಹೀ ಆಶಾ...ತುಕ್ಕಾ ಆಸೆ ದಾಕ್ಕೋನು...ವಿಷ ದಿತ್ತಾ ಖಂಡಿತ...!ಹುಂ... [ಆಸ್ಸಿ-ತಸ್ಸಿ ಪಳೈತ] ಆತ್ತ ಕಳ್ಳೆ ತುಗ್ಗೆಲಿ ಕಾಣೆ...ಪೈರಿ..."ಮಂರ್ತು ವಾಮು ಮಾಕ್ಕಾ ಲಗ್ನ ಜಾಲ್ಲೆ ನಂತರಕಾಮಾ ಯೋಗು ಆಸ್ಸ ವ್ಹೋಣು ಘಟ್ಟಾನ ಸಾಂಗ್ಲ್ಯಾ ವ್ಹಾಳ್ಳೆಲೋ—ಹೇಂ...ತ್ಯಾ... ಘಟ್ಟಾನ ಸಾಂಗ್ಚೆ ನಾಕ್ಕಾ......ಲಗ್ನಾ ನಂತರ...ಕಾಮಾಯೋಗು ಖಂಡಿತ ಆಸ್ಸ" ವ್ಹೋಣು ಹಾಸ್ಸತ ಸಾಂಗ್ಲೆ....ತಾಕ್ಕಾ ಖಂಶೀ... ಜಾವ್ನು ಖಂಚೆ" Department...ಂತಂ ಮೆಳತ ಮಂರ್ತುವಮಾವಂ? ಗಾಂವಾಲಾಗ್ಗಿ ಮೆಳ್ಯಾರಿ ಲಾಯೇಕ ಜಾತ್ತಾಸ್ಸಿಲೆ" ವ್ಹಾಳ್ಳೆಲೋ ...ಹ ಪ...ತುಕ್ಕಾ Home Department ... ತೂಂ children's welfare officer ಜಾತ್ತಾ!.... ಕಾಮಂ permanent ...! ಪಗಾರು ತೂಂವೆ ಜಾವ್ಕಾ ವ್ಹಾಳ್ಳೆಲೋ ತಿತ್ಲೊ.... ವ್ಹಾಳೆ...? ತೋ ಖಂಶೇನ" ತಿತ್ಲೆ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಹಾಂವ ಧನ್ಯ"

ವ್ಹಾಳ್ಳಲೋ ...! ಏ ಪೆದ್ದಾ ಹೋ ಯೋಗು ಲಗ್ನಾ ನಂತರ ಸಕ್ಕಾಂಕ ಮೆಳ್ಚಾ "ಗಜಪತಿ" ಯೋಗು ...! ವ್ಹಾಳ್ಳೆರಿ...ಹಾಳ್ಳೆಲಿ ಹಸ್ತೇಕ ಪೊಲ್ಶೆ...! ಜಾಲ್ಲೆಲಿ ಚೆರ್ಡುವಾಂಕ ಖೆಳೋಚೆ ...ಕಳ್ವೆ...? ವ್ಹಾಳ್ಳೆ ...ಹಹಹ...ನ್ಹಂಹಿ...ಹೇಂಕಾವಮಾ ಫೋಟಾಳ್ಯಾಂತು ಹಾಕ್ಕಾ ಲಗ್ನಾ ಉಮೇದಿ...! ಹುಂ...! ಹೋ... ತೋ ಆಯ್ಲ್ಲ ದಿಸ್ತಾ ...

[ಫೋಟೋ ಪ್ರಸ್ತಕಾಂತು ಘಾಲ್ನೂ ಥಂಯಿ ದವರ್ತಾ... ಪೇಪರ ವಾಚ್ಚುನ್ಕತ ಬಸ್ತಾ ...]

[ದಿನೇಶ ಎತ್ತಾ - - - ತೋಂಡ ಪುಸ್ಸುನು ಘೆತ್ತಾ- - -ಡ್ರೆಸ್ ಕರ್ನುಕತ]

ದಿನೇಶ: ಮರ್ತುವಮಾಮು—ಆಜಿ ಉಟಾಯಿಲಿ ಫುಡಿ ಭಾರಿ ಬರಿ—ತೋಂಡ ಧುತ್ತಾನಾ ಪಾಯು ನಿಸೋರ್ನು ಪಡ್ತಾ ಆಸ್ಲಿಲೋ—!

ಮರ್ತುವಮಾಮು: [ಹಾಸ್ನುಕತ]ತೂ—ಪಾಯು ನಿಸೋರ್ನು ಪಡ್ತಮ್ಹೇಣು ಮಾಕ್ಕಾ ಖಾತ್ರಿ ಗೊತ್ತು —ಹಹ—ಜಾಲ್ಲೆರಿ ಪಡ್ತಾನತೂ ಕೋಣಾಕ್ಕ ಹಾತ ದಿತ್ತಕಿ—ಯಾ ತುಕ್ಕಾ ಕೋಣುಕಹಾತ ದಿತ್ತಾಕೀ ಮ್ಹೇಣು ಗೊತ್ತಾ—? ಹಹ—ತೇ ಆಸ್ಲೊ ತಂಗ್ಗೆಲಿ—ಮನಾಂತುಲಿ ಆಶಾ ಖಂಯಿ ಪಾವ್ಲಿ—?

ದಿನೇಶ : [ಚಕೀತ ಜಾವ್ನು] ಆಂ—! ಆಶಾ —! ಕೋಣ ಆಶಾ—?

ಮರ್ತುವಮಾಮು:ಅರೆ—!ಗಡಬಡತಾ ಕಿತ್ಯಾಕ?ತೀ ಆಶಾ ಕೋಣಮ್ಹೇಣು ಮಾಕ್ಕಾ ಗೊತ್ತಸ್ಸವೆ? ಹಾಂವೆ ನಿಮ್ಗೆಲಿ ತುಗ್ಗೆಲಿ ಲಗ್ನಾ ಆಶಾ?

ದಿನೇಶ : [ಗಡಬಡ್ತಾ] ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ....?

ಮರ್ತುವಮಾಮು: ಅರೇ...! ಗಡಬಡ್ತಾ ಕಿತೆ ತೂ...! ತೇ ದಿವಸ ತೂಂವೆ "ಲಗ್ನಾ ನಂತರ ಕಾವಮಾ ಯೋಗು' ವ್ಹಾಳ್ಳೆಲಿ ನಾಮ್ಹಿ? ತೇಂಚಿ ತುಗ್ಗೆಲಿ ಲಗ್ನಾ ಆಶಾ ಖಂಯಿ ಪಾವ್ಲಿ ವ್ಹಾಳ್ಳೆ...? ಹಾಂವ

ತುಗ್ಗೆಲೆ ಮನಾಂತುಲೆ ಆಶಾ ವಿಚಾರ್ಲೆಲೆ...ತೀ ಆಶಾ...ಸ್ವಂಪ—
ಪ ಪ ಪ—

ದಿನೇಶ : [ಸಮಾಧಾನೇನ] ಹಾಂ—ತಸ್ಸಿ ಸಾಂಗ—ತೂ—ಕಸ್ಸಲೆ ವಿಚಾರ್ರಾ ಮ್ಹೋಣು ಕಳ್ಳಿನಾ—ತುಗ್ಗೆಲೋ ತಮಾಸೊ ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ ದುಸ್ರ್ಯಾಲೋ ಜೀವು ಕಾಡ್ಜೋ ತಮಾಸೊ—ಮಾಕ್ಕಾ ಹರ್ದೆಂತು ಧಸ್ಕ ಜಾಲ್ಲೆ—

ಮುತ್ತುಸ್ವಾಮು : [ಆಶ್ಚರ್ಯೇನ] ಅಂ—? ಆಶಾ ಮ್ಹಳ್ಳೆಸಾಕ ಧಸ್ಕ ಜಾಲ್ಲೆ—? ಹುಂ ಅಂತೂ ತುಗ್ಗೆಲೆ ಮನಾ ಆಶಾ ಮಾಕ್ಕಾ ಕಳ್ಳಿ.! ಪಳೆ ತುಕ್ಕಾ ಜರ್ದುಪಣ ಮ್ಹೋಣಂ ಸಾಂಗ್ತಾ—ಜಾಗ್ರತೇನSS ಮುಕಾರ್ಸ—!!

ದಿನೇಶ : [ಗಡಬಡೇನ] ಪಳೆ—! ಸುರೇಶ ಆಯ್ಲೋ—!! ಹೇ ಕಸ್ಸಲೇ ತಾಕ್ಕಾ ಕೊಳೊಚೆ ನಾಕ್ಕಾ—!!

ಮುತ್ತುಸ್ವಾಮು : ಕಸ್ಸಲೆ—? ಆಶಾ ವಿಷಯುವೆ—? ಹಾಂ—

ದಿನೇಶ : ಘೂ—ಕೇ ಜಾಲ್ಲೆಮೂ—ಹೇ ಅರ್ಜೆ ವಿಷಯುಭೀ ಕೊಳೋಚೆ ನಾಕ್ಕಾ—ಅಂ—?

[ಸುರೇಶ ಎತ್ತಾ]

ದಿನೇಶ : Good morning Suresh—Come on – come on—

ಸುರೇಶ : [ಬೇಜಾರಾನ]Good morning ಕೀ Bad morning ಕೀ—ಅಂತೂ ಜೀವಂತ ಆಸ್ಸಿಲ್ಯಾಕ ದಿವಸ ಲೊಕೋಕಾ ನಂಯ್ವೆ?

ಮುತ್ತುಸ್ವಾಮು : ಅರೇ—! ಹೇ ಖಂಚೆ ವೈರಾಗ್ಯರೇ—! ಅಂ—! ಹಾಂವೆ ಹ್ಯಾ ಮ್ಹಾಂಫಾರ್ರ್ಯಾಸ ಸಾಂಗ್ಚಿ ಉತ್ರ ತೂ ಸಾಂಗ್ತ ಮೂರೆ—!

ದಿನೇಶ : ಕಲಿಯುಗ ಮ್ಹೊಣ್ಚೆ ಹಾಕ್ಕಾಚಿ—ಪೂರಾ—ಉಲ್ಟಾ—!

ಸುರೇಶ : ಪಳೆ - ! ಮತುರ್ಮಾಮು—ತೂ ಮಾಂಥಾರೋ ಜಾಲ್ಲೊ ಮ್ಹೋಣು Pension ದಿಲ್ಲೆಲೆ ಆಮ್ಗೆಲೆ Government ಪಿಶ್ಶೆ—! [ಎದ್ರಾಕ ಪೊಳೋನು] ಪಳೆಯಾ, ಹಾಕ್ಕಾ ಕೋಣೇ ಮಾಂಥಾರೋ ಮ್ಹಣ್ತಾವೆ—? ಏಸೆ ಪಿಕ್ಲೆಕಿತ ಹಾಗ್ಗೆಲೆ ಪ್ರಾಯು ಸುಕ್ಲಾವೆ - ? ದಾಂತಾ ಸೆಟ್ ದವೊರ್ನು ಕೋಟು ಘಾಲ್ನು ಪ್ವರೇತು ಶೀ — ಆಸ್ಸ — ಕೋಣೆ ಚೆಲ್ಲಿ ದಿತ್ತಾ ಜಾಲ್ಲೆರಿ ಬಾಸಿಂಗಾ ಗೊಂಡೆ ಹಾಲೆಲ್ಲೋಯಾ ಮ್ಹೋಣು ಮನಾ ಆಸ್ಸ — ! (ಹಾಸ್ತಾ)

ಮತುರ್ಮಾಮು : [ಹಾಸ್ಸsತ] ಸಾಂಗ—ಅನಿ ಕಸ್ಸಲೆ ಸಾಂಗ್ಚಿ ಆಸ್ಸ ಸಾಂಗ—

[ದಿನೇಶ ಆನಿ ಮತುರ್ಮಾಮು ಹಾಸ್ತಾತಿ]

ಸುರೇಶ : ತಮಾಸೋ ನ್ಹಂಹಿ— ಮಾಕ್ಕಾ ಪಳೆಯಾ ವರ್ಸ ಪಂಚವೀಸ್ ಜಾಯ್ಲಿ —ಕೇಸ ಪಿಕ್ಕೂನು ಜಾಲ್ಲೆ- ದಂತ ಪೊಡ್ಚು ಲಾಗ್ಲಿ— P.U C. ಪಾಸ್ ಜಾವ್ನು ಪಾಂಚ ವರ್ಸ ಜಾಲ್ಲಿ--ಆಫೀಸರು, ಕ್ಲಾರ್ಕು ನಾಕ್ಕಾ — ಅಟೆಂಡರ್, ಪಿಯೋನಾ ಕಾಮು ಜಾಲ್ಲೆಕೀತ — ಜಾಯ್ತ್ತಿ. ಮ್ಹೋಣು ಪೂರಾ ಅಫೀಸಾ ಸುತ್ತು ಘಾಲ್ಲೆ ಮೆಳ್ಳೆ ಮೆಳ್ಳೆಲೆ. ಜನಾಂಕ ನಂಹಿ—ಅಫೀಸಾ ಖಾಂಬ್ಯಾಕಭೀ ನಮಸ್ಕಾರ ದೀವ್ನು ಪಾಯು ಧರ್ಲೆ. ಖರೆ ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಹೆ ಶಿಕ್ಷಣ ಆಮ್ಕಾ ಶಾಪು ಜಾಲ್ಲೊ ಮತುರ್ಮಾಮು—! ಆಜಿ ಹಾಂವ ಹಮಾಲಿ ಜಾವ್ನು ಜನ್ಮಾಕ ಆಯಿಲೊ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಪೋಟ ಭರ್ತಿ ಜೇವ್ನು ಆರಾಮು ಆಸ್ತಾಶಿಲೋ

ದಿನೇಶ : ತೇ ಹಜಾರ ಪಟಿ ಸಾಂಗ— golden words indeed ಹೇ B.A M.A ಸಿಕ್ಕೋನು ಆಮ್ಕಾ ತ್ರಿಶಂಕು ಸ್ವರ್ಗು ಜಾಲ್ಲೊ — ಆಸ್ಸಿ ವಾಂಚಾಕ ನಂಹಿ—ತಸ್ಸಿ ಮೊರ್ಚಾಕ ನಂಹಿ— ಲಾಸ್ಸುನು ಭಾಜ್ಜುನು ನರಳುಚಿ ಪಾಳಿ ಆಯ್ಲಿ — Pocket empty—! ಹಾತ್ತಾಂತು ಕರ್ಬಿ - ! ಆನಿ ಗತಿ tick-twenty,

ಮುರ್ತುವಾಮು : ಪುರೊ...ಕಸಲೆ ಕಸಲೆ ಉಲ್ಲೊ ನಾಕಾ...Young Blood—ಚಡರ್ಪಣಾನ ಕಸ್ಲೆ ಉಲ್ಲೆತಾಕಿ...ಕಸ್ಲೆ ಕರ್ತಾತಿ ವ್ಹೋಣು ತುಮ್ಕಾ ಗೊತ್ತುನಾ...ವೊಚ್ಯಾ...ಏಕ ಟೀ ಘೇವ್ನ ಯೆವ್ಯಾ...God is great!

ಸುರೇಶ : ಹಾಂವೆ ಆನಿ ದುಸ್ರ್ಯಾಲಿ ಟೀ ಘೆಪ್ಚೆನಾ! ಹೆ ಮಿಗ್ಗಿಲೆ ಭೀಷ್ಮ ಪ್ರತಿಜ್ಞಾ...!

ಮುರ್ತುವಾಮು : ಆರೆ...! ಪಿಸ್ಸೊ ಶೀ ಉಲ್ಲೋ ನಾಕ್ಕಾ! ಭೀಷ್ಮಕೀ ವಿಶ್ವಾಮಿತ್ರ ವ್ಹೋಣು ಕಡೆರಿ ಫೋಡೆಂಯಾ...ಚಲ್....ಹುಂ... ವೊಚ್ಯಾ

[ವತ್ಯಾತಿ]

※

ದೃಶ್ಯ—2

[ಹೊಟೇಲಾಸಾನು ಟೀ ಪೀವ್ನು ರಸ್ತ್ಯಾರಿ ಉಲ್ಲೈತ್ಸ ಎತ್ತಾತಿ]

ಮುತರ್ಜಮಾಮು : ಆತ್ತಾ ಕಾಲಾ ಹೊಟ್ಲಾಕ ಪೊಟ್ಟೆ ದಂಡ ದಿವ್ಚಾ ವಿನಾ...ಥಂಡ ಜಾವ್ಚಾ ನಂಯಿ...! ಪೊಕೆಟ ಖಾಲಿ ಜಾಲ್ಲೆಲೆ ಪೊಳೋನು ಪೋಟ ಭೋರ್ಚ್ಯಾ ವಿನಾ ಖಾವ್ನು ನಂಯಿ...!

ದಿನೇಶ : ಸೈ...ಆನಿ ಕಾಳ್ಳೆ ತೂಂವೆ ತುಗ್ಗಲಿ ಪೈಲೆ ಪುರಾಣ..."ಆಮ್ಗಲೆ ಕಾಲಾ ಅಸ್ಸಿ ಆಸ್ಸಲೆ ಆಮ್ಗಲೆ ಕಾಲಾ ತಸ್ಸಿ ಅಸ್ಸಲೆ" ಮ್ಹೋಣು... ಪಳೆ...ತುಮ್ಗಲೆ ಕಾಲಾ ಚಿಂಚೆ ರುಕ್ಕ್ಯಾಕ ಖಾಜ್ಜುರೂ ಜಾತ್ತಾಸ್ಸಲೊ..ಜಾಲ್ಕೀ...? ಆತ್ತ ಆಮ್ಗಾ ಜಾವ್ಕಾ ಜಾಲ್ಲೆಲಿ ಆತ್ತಾ ಕಾಲಾ ಕಾಣಿ—!

ಸುರೇಶ : ಆತ್ತಾ ಕಾಲಾ ಕಾಣಿ ಹಾಂವ ಸಾಂಗ್ತಾ...ಅನುಭವ ಸಿದ್ಧ... ಮಿಗ್ಗಲಿ ಕಾಣಿ...

ಮುತರ್ಜಮಾಮು : Very Good [ಘಾಟಿ ಬಡೈತಾ ...ಕಾಗದ ಹಾತ್ತಾ ಲಾಗ್ತಾ...] ಆಂ...! ಹೇಂ ಕಸ್ಲಿ...ಪರಪರ ಖಂಯಿ—! [ಶರ್ಟ ವಯ್ರಿ ಕರ್ತಾ] ಆಂ...! ಹೇ ಕಸ್ಲೊವೇಸು...? [ಶರ್ಟಾ ಭಿತ್ತರಿ ಬನಿಯನ್ನಾಕ ಕಾಗದ ಆಂಟ್ಟೊನು ಆಸ್ತಾ]

ಸುರೇಶ : ಹಾಂ...! ಹೇಂಚಿ ಮಿಗ್ಗಲೊ ನಪ್ಪೋ ವೇಸು... 'ಉದರ ನಿಮಿತ್ತಂ ಬಹುಕೃತ ವೇಷಂ' ಪಿಶ್ಶೆ ಜಾವ್ನೋ ಲಾಗ್ಲಾ ಮ್ಹೋಣಂ ಲೆಕ್ಕ ನಾಕ್ಕಾಚೀ...ಹ ಹ...

ದಿನೇಶ : [ಸ್ವಗತ] ಜಿಶ್ಶೆ ಲಾಗ್ಗಿಲೆ...ನಾ...ಲಾಗ್ಬಾ ಸೂರು ತಿಕ್ಲೇಚಿ... [ಪ್ರಕಟ] ಅರೇ....! ಹೇ ಕೆದ್ನಾ ಲಾಗೂನು...? ಆಮ್ಕಾ ಗೊತ್ತು ನಾ ...?

ಸುರೇಶ : ವ್ಹಾಳ್ಳಿರಿ...! ಜಿಶ್ಶೆ ಲಾಗ್ಲೆ ಮ್ಹೋಣು ಖಾತ್ರಿ ಲೆಕ್ಲವೆ..?

ಮರ್ತುವಮಾಮು : [ಸ್ವಗತ] ಜಿಶ್ಶೆ ಸಂಯಿ...ಧಾರವಾಡಾಕ ಪೆಟೋಕಾ ತಿಕ್ಲಂಚಿ...

ಸುರೇಶ : ಪಳೆ ..ಕಿತ್ಲೆ ಹಾತ ಪಾಯು ಧಾಡೋನು ಘೆತ್ಲಕೀತ ಜಿಯೋ ನಾs...ಅಟೆಂಡರಾ ಕಾಮು ಭೀ ಮೆಳ್ಳೆನಾ...ಕೂಲಿಕಾಮು ಕೋರ್ಯಾ ವ್ಹಾಳ್ಳಿರಿ ಬಸ್ ಸ್ಟಂಡಾಕ ಗೆಲ್ಯಾರಿ ಕೂಲಿ ಕಾಮಾಚೆ ಸೋಣಾಚಿ,! ತಸ್ಸಿ ಜಾವ್ನು ರಸ್ತ್ಯಾರಿ ಕೂಲಿ ಕಾಮು ಕೆಲ್ಯಾರಿ ಪುಣಿ ಚಾರ ಕಾಸ ಮೆಳ್ತಾತೀ ಮ್ಹೋಣು ಹೋೀ ಮೇಸು....! "ಹಾಂವ ತಂವ್ಗೆಲೆ ಕಾಮು ಕರ್ತಾ" ಮಳ್ಳೆಲೆ ಹೋ ಬೋರ್ಡು ಆಸ್ಲ್ಯಾರಿ ಜನಾಂಕಕ ಅನುಕೂಲ...ಮಾಕ್ಕಾ ಅನುಕೂಲ...ಹ ಹ ಹ...

ದಿನೇಶ : ಸಂಹಿ...P.U.C. ಘಾಯಿ ಸಿಕ್ಕೂನಂ ಹೊ ಕಸ್ಸಲೊ ಮೇಸು... ತುಗೆಲೊ...?

ಸುರೇಶ : ಪಳೆ ತುಮ್ಕಿ ಮಾಕ್ಕಾ ಜಿಸ್ಸೊ ವ್ಹಾಳ್ಳೆಕೀತ ಅಡ್ಡಿನಾ... ಮಾಕ್ಕಾ ಹೇ ಶಿಕ್ಷಣ, ಡಿಗ್ರಿ ಪಯ್ರಿ ಬೇಜಾರು ಯೇವ್ನು ಗೆಲ್ಲಾ... P.U C. ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ಅರ್ಥ ಕಸ್ಸಲೊ ಗೊತ್ತಾಸ್ಕೀ...?

ದಿನೇಶ : P U.C. ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ...Pre University Course—

ಸುರೇಶ : ಥೂ....ಜಿಶ್ಶಾ...P.U.C. ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ "ಜಿಸ್ಸೊ ಅರ್ಥಾತ ಸಡ್ಡಳ...!"

ದಿನೇಶ : ಹ ಹ ಹ ತರಿ...B.A ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ?

ಸುರೇಶ : B.A. ಮಳ್ಯಾರಿ "ಭೀಕ ಮಾಗ್ಚಾಕ ಆಸ್ಸಿಲೋ...!"

ದಿನೇಶ : ಪುರೋ—ಥಂಯೀ ಟಾಬ್ಬೈಸಿ ತುಗ್ಗೆಲಿ ಗಾಡಿ— ಆನಿ ತಸ್ಸಿ— ಪಿಂಗ್ಗೆಲ್ಯಾ ಡಿಗ್ರಿ ಪಯ್ರಿ ಉಡ್ಕಿ...!

ಸುರೇಶ : ಆರೇ...! ತುಕ್ಕಾ ಸೊಡ್ಚ್ಯಾಕ ಜಾತ್ತೆ...? ತುಗ್ಗೆಲೆ...M A ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಮರ್‍ನ್ನಾಶಿ ಆಸ್ಸಿಲೊ—! ಪಳೆ - ! ಆನಿ ಧಾ ವರ್ಷಾನ—ಹೇ M.A ನ ಪೂರಾ ರತ್ತೆ ಸೊದ್ದುನು ವೋಚ್ಚೇಂಚಿ—!!ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ ರಡ್ಡೆ ಬಾಲ ತಿರ್‍ಪುಚೇ ಗತಿ—! ಹಾಸ್ಸೂನಾಕಾಚೇ—ಹೇ ತರಿ ಜಾಲ್ಲೆನಾ ಹಾಂವ ಹ್ಯೊ ಮೀಸ್ಯೊ ಕಾಣ್ಣು ಘೆತ್ತಾ !!

ದಿನೇಶ : ಕಿತ್ತೆ—ಜಾಲ್ಲೆಕೀತ—ಆಮ್ಮಿ ಜನ್ಮಾಂಕ ಆಯಿಲೇ ಆಮ್ಗೆಲಿ ಚೂಕಿ—!

ಮರ್ತುವಮಾವು : ಥೂ—ಧಾರವಾಡ ಆಸ್ಪತ್ರಿಶೀ ಕಸ್ಸಲೆ ಉಲ್ಲೆತ್ತಾರೆ ತುಮ್ಮಿ! [ಬೆಜಾರಾನ] ಖಿರೇ ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಆಮ್ಗೆಲೆ ನವ ಜನಾಂಗ—ಆಮ್ಗೆಲೆ ಯುವ ಜನಾಂಗ—ಅಶ್ಶಿ ಪಿಸ್ಸೆ ಜನಾಂಗ ಜಾಲ್ಲೆ ವ್ಹೋಣು ಮಿಗ್ಗೆಲೆ ಅಂಗಾಕ ಉಜ್ಜೋ ಎತ್ತಾ—! [ಗಡಿಯಾರ ಪೊಳೋನು] ಹೋ—ಧಾ ಗಂಟೆಕ ತೇ ಚಿನ್ ಶೆಣ್ಯೆ ಘಂಯಿ ಎತ್ತಾ ಮ್ಹಳ್ಳೆಲೆ ಉಲ್ಲೈತ ಟ್ಯಾಮು ಜಾಲ್ಲೆಲೊ ಕಳ್ಳೆನಾ—ಯೆತ್ತಾ—ಕಡೇರಿ ಮೆಳ್ತಾ.

[ಮರ್ತುವಮಾವು ವತ್ತಾ]

ದಿನೇಶ : ಮಾಂಘಾರೋ ಜಾಲ್ಲೆಕೀತ ಮರ್ತುವಮಾವಾಲಿ ಮಾತ್ತೆ ಕೋಣಾಕ೩—ನಾ--! ತಾಣೆ ಸಾಂಗಿಲೆ ವರಿ ಆಮ್ಗೆಲೆ ಶಿಕ್ಷಣ ಆಮ್ಕಾ ಮೃತ್ಯು—! ಆಜಿಕ ಕಾರ್ಖಾನೆ ಕೂಲಿ ದಿಸಾಕ 50-60 ರೂಪ್ಯೆ ಜೊಡ್ತಾ—! ಕಾಂಯಿ ನಾಕ್ಕಾ ಏಕ ಟ್ಯೆಲರು ದಿಸಾಕ 100 ರೂಪ್ಯೆ ಕಮಾಯ್ತಾ!..

ಸುರೇಶ : ಪಳೆ—! ಪಜಾಮಂತಿ ಕಾಮು ಕರ್‍ತಲೋಭೀ[ಹಾತ್ತಾನ ದಾಕ್ಕೋನು] ದಿಸಾಕ 100-150 ರೂಪ್ಯೆ ಗಿಟ್ಟಿತಾ...! ತಸ್ಸಿಜಾವ್ನು ಮರ್ತುಮಾಮಾನ ಸಾಂಗಿಲೆ ಹಜ್ಜ್ಯಾರಾಕ ಏಕ ಉತ್ತರ—ಭಾಂಗ್ರಾನ ಬೊರೋನು ದವೋರ್ಕಾ...!! ಮಂಕಾವಯ್ಲೊ ವಿಚಾರು ಗೊತ್ತ್ನಾಶಿ ಸಿಕ್ಕಿಲೋ ಆಮ್ಗೆಲೋ "ಮಹಾ ಅಪರಾಧು"..!ಹ್ಯೆ—ಆಮ್ಗೆಲೋ ಮಹಾಪರಾಧು.

[ದೊಗ್ಗ ಜನ ಪದ ಸಾಂಗ್ಾತಿ]

ಪಾಂಯ ಪ್ಯೋಣು ಸಾಂಗ್ತಾ ಪಳೆಯಾ ಸಿಕ್ಶ್ಯೊ ನಾಕ್ಕಾಚಿ
ತುಮ್ಮಿ ಸಿಕ್ಶೊ ನಾಕ್ಕಾಚಿ ।
ಸಿಕ್ಷೆ ವೊಡ್ಡೋಣ್ಕೆ "ವಿಷಾ ಕರ್ಬಿ" ತುಮ್ಮ್ಯಾ ನಾಕ್ಕಾಚಿ ।
ಪಳೆಯಾ ತುಂಮ್ಯಾ ನಾಕ್ಕಾಚಿ ।
ಪೊಟ್ಟ್ಯಾಕನಾಶಿ ಖರ್ಚು ಕೋರ್ನು ಕೊಲೇಜ ಸಿಕ್ಶ್ಯೊನು
ಆಮ್ಮಿ ಕೊಲೇಜ ಸಿಕ್ಶ್ಯೊನು
ಗುಟ್ಟು ಸಾಂಗ್ತಾ ಚಿಟ್ಟು ಜಾಲ್ಲೆ ಪಳ್ಳೆ ಸಿಕ್ರ್ಯೊನು
ಪಳೆಯಾ ಪಳ್ಳೆ ಸಿರ್ಶ್ಯೊನಂ
"ಡಿಗ್ರಿ ಘೆತ್ಲ್ಯಾರಿ ಸ್ವರ್ಗು ವೆಂಳ್ಯಾ" ಅಸ್ಸಿ ಲೆಕ್ಶ್ಯೊನು
ಆಮ್ಮಿ ಅಸ್ಸಿ ಲೆಕ್ಶ್ಯೊನಂ
ವಾಗ್ಗಿ ಪಾಳಿ ಆಯ್ಲಿ ಪಳೆಯಾ ಕಾಮಾಕ ರಾಕ್ಶ್ಯೊನಂ
ಅಯ್ಯೋ ಕಾಮಾಕ ರಾಕ್ಶ್ಯೊನು
Apply apply no reply ಕಸಲೆ ನಸೀಬ
ಪಳೆಯಾ ಕಸಲೆ ನಸೀಬ
B A.M.A. ಸಿಕ್ಲೆಕಿಸ ನಾಂಚಿ ಜವಾಬ
ಅಯ್ಯೋ ನಾಂಚಿ ಜವಾಬ

(ಪರದೊ ಪಡ್ತಾ)

ದೃಶ್ಯ-3

[ಆಶಾ ಆಶೇನ ಎತ್ತಾ ಅಸ್ಸಿ ತಸ್ಸಿ ಪೊಳೋನು ದಿನೇಶಾಕ ಸೊಧ್ದಿತಾ]

ಆಶಾ : [ಸ್ವಗತ] ಆರೇ...! ಘಂಟೆ ಪಾಂಚ ಜಾಲ್ಲೆ...ಕರೆಕ್ಟ ಪಾಂಚ ಗಂಟೆಕ ಕೊಲೇಜ ಗುಡ್ಯಾರಿ ಮೆಳ್ಳ ಮ್ಹೋಣು ಬರೈಲಾ...[ಪತ್ರ ಕಾಣು ಪಳೈತಾ] ಷ್ಹೈ...! Meet at five. Urgent Matter [ಅಸ್ಸಿ ತಸ್ಸಿ ಪೊಳೋನು ವಯ್ಯಾರ ಕರತ] Urgent Matter...ಥೂ...ದಾರ್ಲ್ಯಾಂಕ ಬಾಯ್ಲಾಂಲೆ ಅವಸ್ಥಾ ಕಳ್ನಾ... [ಗಡಿಯಾರ ಪೊಳೋನಂ] ಹೋ... 5-30 ಜಾಲ್ಲೆ...ಆನಿ ಆಯ್ಲಾರಿ ಮಾತ್ಯಾರಿ ಹಾತು ದವ್ರೋನುಂ ಪೊಚ್ಚೊ...[ಕೊಪ್ಪಾಸ ವತ್ತಾ ಏಕ ಹೆಜ್ಜೆ ಮುಕಾರ್ಸಲೆ ಸಂತರ ಆನಿ ಪರತ ಪ್ರೀತೀನ ಪಳೈತಾ ವತ್ತಾನ ಪರ್ಸ ಸಕಲ ಪಡ್ತಾ. ಆನೇಕ ವಾಟ್ಟೇನ ದಿನೇಶ ಎತ್ತಾ]

ದಿನೇಶ : [ಸಿಳ್ಳು ಗಾಲ್ತs ಎತ್ತಾ] ಆಂ...! ಆಶಾ...! ಆಶಾ...! ಛೇ...! [ವೊಚ್ ಪೊಳೋನು] ಯೇವ್ನು ಪೊಚ್ಯಾಕ ಗೆಲ್ಲಕೀ...? [ಪರ್ಸ ಪಳೈತಾ] ಆಂ...ಪರ್ಸ...! ಆಶಾಲೆ ಪರ್ಸ...! [ಕಾಣು ಪಳೈತಾ] correct...ಮಿಗೆಲೆ ಪತ್ರ ಭೀ...ಹಾಂತು ಅಸ್ಸ [ಸ್ಮಾಡಾಕ ಪೊಳೋನು] ಹೋ...ಪರ್ಸ ಸೊಡ್ನುನು ಧಾವ್ನು ಧಾವ್ನು ಪರತ ಎತ್ತಾ...! ಹುಂ...! [ಹಾಸ್ಸತ] ಯೆಂವ್ರೋ...! [ಪ್ರಕಟ] ಇತೆ...! ದೇವಿಕ ಯೆವ್ಚಾಕ ಇತ್ಲೆ ಲೇಟ ಜಾಲ್ಲೆ....?

ಆಶಾ : [ಗಡಬಡ್ತಾ] "ಬೆಕ್ಕಿಗೆ ಆಟ ಇಲಿಗೆ ಪ್ರಾಣ ಸಂಕಟ"...ಇತ್ಲೇ ಪುರಾ ಜಾಲ್ಲೆಲೆ ತುಗೆಲೆ ನಿಮಿತ್ತ್ [ಸೊಧ್ದಿತಾ]

ದಿನೇಶ : ಹೇ correct...! cent percent correct...! ಅಂ.,!
ಥಂಯಿ ಕಸ್ಸಲೆ ಸೊದ್ದಿತಾ...? ಅಂ...?

ಆಶಾ : ಮಾಕ್ಕಾ ಜಾವ್ಕಾ ಜಾಲ್ಲೆಲೆ. ಸೊದ್ದಿತಾ [ಗಡಬಡ್ತಾ...]

ದಿನೇಶ : ಆರೇ...! ತುಕ್ಕಾ ಜಾವ್ಕಾ ಜಾಲ್ಲೆಲೆ ಮಿಗೆಲ್ಯಾ ಆಸ್ಸ...! ಹ ಹ...

ಆಶಾ : I am sorry...You are always silly...Dinesh

ದಿನೇಶ : I am also sorry...You are always ಮಳ್ಳಿ...!! ಹ ಹ...ಸಂಯಿ, ತುಕ್ಕಾ ಜಾವ್ಕಾ ಜಾಲ್ಲೆಲೆ ಮಿಗೆಲ್ಯಾಗಿ ಆಸ್ಸ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ...ಥಂಯಿ ಸೊದ್ದಿತಾಲಿ ತೂ ಮಳ್ಳಿs ನಂಯ್ವೆ? ಹ..ಹ.

ಆಶಾ : ದಿನೇಶ...ತುಕ್ಕಾ Seriousness ವ್ಹಾಳ್ಳೈಲೆ ಗೊತ್ತು ನಾ... [ಕೊಪ್ಪಾನ] ಮಿಗ್ಗಲೆ ಪರ್ಸ ಪ್ರೋಣು ಗೆಲ್ಯಾ...ಕಳ್ಳಕೀ...? ಪೈಸೆ ಗೆಲ್ಯಾರಿ ಅಡ್ಡಿನಾ ಮಿಗೆಲೆ ಕರ್ಮ...ತುಗೆಲೆ ಲೆಟರ ಭೀ ತಾಂತೂ ಆಸ್ಸ...[ಸೊದ್ದಿತಾ]

ದಿನೇಶ : [ಸ್ವಗತ] ಆನಿ ಕಿಡ್ಡೈಲ್ಯಾರಿ ಜಂಡಿ ಶೀ ಅಂಗಾರಿ ಉಡ್ಡsತ...! [ಪ್ರಕಟ] ತುಕ್ಕಾ ರಾಗು ಆಯ್ಲ್ಯಾರಿ ತೂ ಕಶ್ಶಿ ದಿಸ್ತಾ ಪೊಳೋಯಾ ವ್ಹೋಣು ಪೈಲೆ ಸಾಂಗಿಲ್ಲ...ಹೇಂವೆ ಪಳೆ ತುಗೆಲೆ ಪರ್ಸ... [ದಿತ್ತಾ]

ಆಶಾ : (ಖುಶೀನ) My God...Thanks ಖರೇ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ಮಾಕ್ಕಾ ಜೀವ ಆಯಿಲೋವರಿ ಜಾಲ್ಲೆ...Thank you very much.

ದಿನೇಶ : [ಹಾಸ್ಸತ] ಖಾಲಿ ಉತ್ರಾ Thanks ಮಾತ್ರ ಕೀ....?

ಆಶಾ : [ವಯ್ಯಾರ] ಇಸ್ಸೀ...! ದಾಲರ್ಯಾಂಕ ಗೊತ್ತು ಆಸ್ಸೊ...ಎಕ್ಯೊ ವಿಷಯು. ಹಾಂವ ಹಾಂಗಾ ರಾಬ್ಬನಾ [ಪೊಬ್ಬಾಕ ಗೂಂವ್ರಾ]

ದಿನೇಶ : ಆರೆ...! ಧಾಂವ್ತಾ ಖಂಯಿ...? ತುಗೆಲ್ಯಾ ಪೊಕೇಟಾ ಕಾಣೇನ

Urgent matterಜಾಲ್ಲೆ ನಾಮೂ...ಖಾಲಿ ಉತ್ರವಿನಾ ಆವ್ಗೆಲಿ ಆಯ್ಕಿಲೆ ಕಾಮ ಜಾಲ್ಲೆಸನಾ—!

ಆಶಾ : [ಪರತ ಗೂವ್ನು] ಪಳೆ—! ಮಾಕ್ಕಾ ಬೆಗ್ಗಿ ಪ್ರೊಚ್ಕಾ—ತಮಾಸೊs ಪುರೊ—ಕಸ್ಸಲೆ Urgent matter—?

ದಿನೇಶ : ಹುಂ—ತಮಾಸೊ ಪುರೋ—ಆನಿ ಕಾಮ ಮುಖ್ಯ...ಪಳೆ ತುಕ್ಕಾ ಭೀ ಹೇ 15 ತಾರೀಖೇಕ Interviewಕ ಆಯ್ಲಾ ಸಂಯ್ವ—? ಮಾಕ್ಕಾ ಭೀ Interviewಕ ಆಯ್ಲಾ——ತೇ Interview ಪೈಲೆ ಆವ್ಗೆಲೆ ಹಾಂಗಾ Interview ಜಾಂವ್ಚೋ. ವ್ಹೋಣು—! [ಹಾಸ್ತಾ]

ಆಶಾ : [ವಯ್ಯಾರ] ಥೂ—ಅಸ್ಸಲೆ ತಮಾಸೆ ಉತ್ರ ಉಲ್ಲೋಚಾಕ ತುಕ್ಕಾ ಮರ್ಯಾದ ಕಿತ್ಯಾ ನಾಕೀ ದೇವಾಕ ಗೊತ್ತು—!

ದಿನೇಶ : ತೇ ಕರೆಕ್ಟ ಹಾಂವೆ—

ಆಶಾ : [ಗಟ್ಟಿ] ಪಳೆ ದಿನೇಶ ಆತ್ತ ತಮಾಸೋ ನಾಕ್ಕಾ—!

ದಿನೇಶ : ನಂಯಿ—

ಆಶಾ : ನಂಯಿ ನಾಕ್ಕಾ ಬಾಂಯಿ ನಾಕ್ಕಾ—ಆತ್ತ Interviewಕ ಕಸ್ಸಲೆ ಕೊರ್ಕಾ—? ಮಾಕ್ಕಾ Interview ವ್ಹಾಳೈಸಾಕ ಹರ್ದೆ ಧಡಧಡ್ತಾ

ದಿನೇಶ : ಅಯ್ಯೋ ಮಳ್ಳಿ—! ತೂಂವೆ ಕಿತ್ಯಾ ತಿತ್ಲೆ ಭಿಮ್ಕಾ—? ಆತ್ತಾ appointment ಂತು Ladies ಂಕs preference—!ಖಂಚೆ ಆಫೀಸಾ ವಚ—ಎದ್ರಾಕ ಹಾಸ್ಸತ ಬಸ್ಸಿಲೆ "ಚಂದ್ರ ವದನೆ" ಜಿಗಜಿಗ ತಾಚೆ ಪಳೆ—! ಹೇ ರಂಭೆ, ಊರ್ವಶಿ ನಿಮಿತ್ತ ಆಫೀಸಾಂತು ಜನ full ! Business ಮಾತ್ರ dull—!!

ಆಶಾ : ತುಂಕ್ಕಾ ಬಾಯ್ಲಾಂಕ ಪಳೈಲ್ಯಾರಿ ತಿತ್ಲೊ ಕೋಪು ಕಿತ್ಯಾಕ ವ್ಹೋಣು—?

ದಿನೇಶ : ಛೀ—! ಕೋಪು ನ್ಹಂಹಿ—ವ್ಹೋಗು—!! ಮೊಗಾನ ಸಾಂಗ್ಟ.!! ಹ ಹ —

ಆಶಾ : "ಅಸ್ಸಿಲಿ ಸೊಳ್ಳಿ ಸಾಕ್ಷಿಲಿ ಫೆಸ್ಲೆ" ಅತ್ತ Interview ಕ ಕಸ್ಸಲಿ ಪ್ರಶ್ನೆ ಯೆಂತ...?

ದಿನೇಶ : ಪಳೆ...! Interview ವ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಏಕ ಹಗರಣ...ಚಿ... ತಾಂಗೆಲೆ question ವ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಓಶ್ಶೆ ಸುಣ್ಯಾವರಿ ಏಂಚಾನ ಖಂಯಿ ಉದ್ಯಾತಿ ವ್ಹೋಣ್ಯಾ ಜಾಯ್ನಾ...Political, Social Educational ಕಡೇರಿ personal ಭೀ ಏತ್ತಾ...ಹಾಂ... ಆತ್ತಾತ್ತ ಫಿಲ್ಮಸ್ಟಾರ ಆನಿ ಕ್ರಿಕೇಟ players ಲಿಸ್ಟ ಭೀ by heart ಕೋರ್ನು ವ್ಹೋಜ್ಯಾ...!

ಆಶಾ : ಪಳೆ...! ಹೇ ಆಯ್ಕತಾನಾ ಮಾಕ್ಕಾ ಹರ್ದೆಂತು ದಢ ..ದಢ... ಜಾತ್ತಾ...!

ದಿನೇಶ : ಹರ್ದೆ ದಢದಢತಾ ವ್ಹೋಣು ಗಡಬಡ ನಾಕ್ಕಾ. Easy way to success ಹಾಂವ ಸಿಕ್ಕೋನು ದಿತ್ತಾ...ಪಳೆ ಉಲ್ಲೈತನಾ ವ್ಹೋಣು—ಸಾಂಗ್ಚೆಕ ವಿಸೋರ್ನಾಕಾ 'Sir, Sir' ಪ್ಹಳ್ಳೆ ತಸ್ಸಿ ಸರ್ವಾಂಕ ಆಕ್ಷತ್ ಮಾಸ್ಲೆವರಿ...[ಹಾಸ್ಸಾ] This is rule No. 1...

ಆಶಾ : ಹಾಂ...ಆನಿ ರೂಲ್ ನಂ. 2...ಅಸ್ಸಕೀ...?

ದಿನೇಶ : ಹೂಂ...! ಅಕ್ಷತ ಮಾರ್ಲ್ಲೆ ಸಂತರ ಖಂಚಿ ಕೊರ್ಚ್ಯಾಕ ಪ್ರಂಗಿ ವಾಜ್ಜಕಾ ಸಂಯ್ಯೆ...? ಅಸ್ಲಮೂ ತುಮ್ಗೆಲಿ Universal ಪ್ರಂಗಿ, ಏದ್ರಾ ದೋನ ದಾಂತ ಸೋಣ್ಣು ಹಾಸ್ಲೆ ವ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಏಂಚೋ ಆಫೀಸರು ಜಾಲ್ಲೀತ ಭೂಲ್ನು ಪಿಸ್ಸೊ ಜಾತ್ತಾತಚಿ...! ತಸ್ಸಿ ಜಾವ್ನು Always keep Smiling. This is Rule No 2

ಆಶಾ : [ಪಮ್ಸ್ಕಾರ ಕೋರ್ನು] ಹೇಂ ತೂಂವೆ ಏಗ್ಗೆಲ್ಯಾಗಿ ಸಾಂಗಿಲ್ಯಾಕ ಜಾಲ್ಲೆ. ದುಸ್ರೆ ಚೆಲ್ಲ್ಯೇನ ಆಯ್ಕಲ್ಯಾರಿ...[ಪಹಾರ್ಚೆ ನಟನೆ ಕರ್ತಾ]

ದಿನೇಶ : ಪಳೆ ಆನಿ ತುಪ್ಪಿತ್ತ ಹಾಸ್ಸತ ಕೂಟ್ಟು ಹಾಲ್ಲೋನು ವಯ್ಯಾರ ಕೆಲ್ಲೆ ವ್ಹೋಣು ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಆಫೀಸರು ಖಂಚಾಕ ತಯ್ಯಾರ...![ನಟನೆ

ಕೋರ್ನು] ಬಾಯ್ಲಾನ ಕೊರ್ಟ್ಟಿ ಹಾಲ್ಸೆಲೋ ವ್ಹೋಣು ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಜಗsಧೊಲ್ಲಾ! ಹ! ಹ! ಗೊತ್ತಸ್ಕೀ? ಹ! ಹ!

ಆಶಾ : [ಘಟ್ಟಿ ಕೊಪ್ಪಾನ] ಸ್ಹಂಯಿ "ಜೆವಣ ಜಾಲ್ವೆ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ಕುವ್ಹಾಳೆ ಕುಸ್ಲಾ ವ್ಹಾಣ್ಹಾ ವುಂಃ!" [ಗಟ್ಟಿ ಸ್ವರಾನ] Interview ಕ ಕಸ್ಸಲೆ ಪ್ರಶ್ನೆ ಎತ್ಲಾಲೆ ವ್ಹೋಣು ತೇ ಸಾಂಗ್ತs ಕೀ? ಹಾಂವೆ ವೊಚ್ಚಿ?

ದಿನೇಶ : ಅಗೋ? ಹಾಂವ ಸಾಂಗ್‌ಚಿ ತೇಂಚಿ ಸ್ಹಂಯ್ಸ್ಕ? ಪಳೆ ವುುಖ್ಯ ವಿಷಯು ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ತುವ್ಗ್ಗಲಿ pleasing policy ಜಾವ್ಕಾ.ಪಳೆ ಗಣಿತ ಭಾರಿ ವುಃಖ್ಯ.

ಆಶಾ : ಗಣಿತ ಮಾಕ್ಕಾ ಭಾಜಗ್ಜಾಸು ಬಾವ್ಟಾಕ ಭೀ ಎನಾವುಃಂ? [ಭಿತ್ಲಾ]

ದಿನೇಶ : ಭೀವ್ನಾಕಾ, Excuse me, Sir, I am a history student sir ವ್ಹಾಶ್ಕಾ

ಆಶಾ : History student ವ್ಹಾಳೆ ನಂತರ Events. Dates ಪೂರಾ ಗೊತ್ತ ಆಸ್ಕಾ ಮುಃಂ...!

ದಿನೇಶ : ನಿವ್ಗ್ಗಲಿಲೆ ಕಳ್ನಾ ಜಾಲ್ಯಾರಿ Excuse me sir. ಮಾಕ್ಕಾ confusion ಜಾಲ್ಲೆ ಸರ ವ್ಹಾಣ ಪಳೆ 'Never mind' ವ್ಹೋಣು ತೋಚ್ಚಿ ತಂಕ್ಕಾ ಸಮಾಧಾನ ಸಾಂಗ್ತಾ...! ಹ ಹ

ಆಶಾ : ಕರೆಂಟ ಇವಂಟ್ಸ ವಿಚಾರ್ಲ್ಯಾರಿ ಮಾಕ್ಕಾ ಭಯು ನಾ.

ದಿನೇಶ : ಪಳೆ ತೂಂವೆ ಖಿಂಚಾಕ ಭಿವ್ಚಾ ನಾ ಕಡೇರ ಸಃಂಗ, Excuse me sir, I shall do your work sincerely ವ್ಹೋ ತಾಂಕಾ ಜಾವ್ಕಾ ಜಾಲ್ಲೆಲೆ ಆಫೀಸ ಕಾಮು ನಂಯ್ವೆ...? ಮೊಗೆಲ ಕಿನಾ ತುಕ್ಕಾ ಕಾಮು ಮೆಳ್ಚಿ ಖಾತ್ರಿ.

ಆಶಾ : [ನಮಸ್ಕಾರ ಕೋರ್ನು] ಮಹಾಗಣಪತಿ ಹೇಂ ಏಕ ಕಾವ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ತುಕ್ಕಾ ಫುಲ್ಲಾ ಪೂಜಾ ದಿತ್ಲಾ...!

ದಿನೇಶ : [ನಮಸ್ಕಾರ ಕೋರ್ನು] ಹೇ ಮಹಾಗಣಪತಿ ಹಾಂವೆ ಘೇ
ಮನಾಲೆಕ್ಕಿಲೆ ಕಾಮ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ತುಕ್ಕಾ ಡಬ್ಬಲ್ ಫುಲ್ಲಾ ಪೂಜಾ!!

ಆಶಾ : [ಖುಶೇನ] ಸ್ಥಂಯಿ ಆಮ್ಕಾ ದೊಗ್ಗಾಂಕ ಕಾಮ ಮೆಳ್ಳ್ಯಾರಿ ಕಶ್ಶಿ ಜಾಯ್ತ್ಯ ದಿನೇಶ...?

ದಿನೇಶ : ಡಬ್ಬಲ್ ಪ್ರಮೋಶನ್ ಮೆಳ್ಳ್ಯಾವರಿ ಜಾತ್ತಾ...! ಹ ಹ...

[ಸ್ವಗತ] ಕಡೇರಿ ಮಾತ್ರ ದೊನ್ನಿ ಹಾತ್ತಾನ ಖಾವ್ಚೆ ಜಾತ್ತಾ!

ಆಶಾ : 'Thank you' ಟ್ಯಾಮ ಜಾಲ್ಲೊ ವತ್ತಾ,

ದಿನೇಶ : Yes wish you Good Luck ಬ್ಯಾ ಬ್ಯಾ...

ಆಶಾ : ಟಾ ಟಾ...

[ಪರದೊ ಪಡ್ತಾ]

ದೃಶ್ಯ-4

[ಸಿಲೆಕ್ಷನ ಆಫೀಸರಾಲೆ ರೂಮು, ಸೇವಕು ಖುರ್ಚಿ ಸಮಕೋರ್ನು ಭಾಯ್ರಿ ವತ್ತಾ]

ಆಫೀಸರು : [ಸ್ವಗತ] ಕಸ್ಸಲೆಂ ಕಾಮು ಪೂಣಿ ಕೊರ್ಕೇತ ಹೇ ಗಾಡ್ವಾಂಕ ಸಿಲೆಕ್ಷನ ಕೊರ್ಚೆ ಕಾಮು ನಾಕ್ಕಾ...ಪಳೆಯಾ. ಪಳ್ಳೈತಲ್ಯಾ ಲ್ಯಾ ದೊಳ್ಯಾಂಕ ಮಾತ್ರಿ ಫ಼ಾಲ್ಚ್ಯಾಕ ಹೇಂ ಸಿಲೆಕ್ಷನ್...ಹಾಂವ ಎಕ್ಲೊ ಸಿಲೆಕ್ಷನ ಆಫೀಸರ್...! ಹ ಹ ಹ...[ಹಾಸ್ತ] ನಂಹಿ ತೇ ಮೆನೇಜರಾನ ಪುಣಿ ಕಸ್ಸಲೆ ಕೊರ್ಚೆ? ಥೊಡೆ ಜನಾನ ನೊಟ್ಟಾ ಕಾಟುನ ಹಾಣ್ಣು ಕಿಸೆ ಭೊರ್ಚೆ? ಥೊಡೆ ಲೋಕಾನ ಮೆನೆಜರಾ ಮಾವಾಂಕ ಡೇಸ...ಮೆವ್ವಾಣ್ಯ ಕಡೇನ ಸಾಂಗೊಸುಚಿ—!! ಅನಿ ಥೊಡೆ ಜನಾನ ಮೆನೆಜರಾಲೆ ಬಾಯ್ಲೆ ಕಡೇನ ಕಾನ್ನಾ ಫ಼ೂ ಫ಼ೂ ಕೊರೋಸುಚಿ... ಹಂ..ಹಂ... [ಹಾಸ್ತಾ] ಆತ್ತಾತ್ತ ಮುಠಾ ಸ್ವಾಮ್ಯಾ ಕಡೇನ ಆಶೀರ್ವಾದಾ ಪತ್ರ ಭೀ ಸುರು ಜಾಲ್ಯಾಂಚಿ...

[ಮೇಜೇ ವಯ್ಲೆ ಪತ್ರ ಸಮಕೋರ್ನು]

ದತ್ತಲೇಕ ಗಿಳ್ಳಿಲೋ ಲಾಭ! ಹ್ಯಾ ಗಡಬಡೇಂತುಂ ಮಿಗ್ಗೆಲೆ ದಶಾ ಕಶ್ಶಿ ಆಸ್ಸ ಮ್ಹೋಣು ಪೊಳೋವ್ಕಾ! ಮರ್ಯಾದಿ ಮ್ಹೋಣು ಧರ್ಮರಾಯು ಜಾವ್ನು ಬಸ್ಲ್ಯಾರಿ ತೊಂಡಾ ಮಾತ್ತೀ ಚಿ...ಹ....ಹ ತೊಂಡ ಸೋಳ್ಯಾರಿ ಕಸ್ಸಲೆಂಪುಣಿ ಮೆಳಟತ...ಹಾಂ ಟ್ಯಾಮು ಜಾಲ್ಲೊ [ಬೆಲ್ ಕರ್ತಾ] ದಿನೇಶಕುಮಾರ ಮ್ಹಾಳ್ಳೆಲ್ಯಾಕ ಆಪಯಿ...

[ಸೇವಕು ದಿನೇಶಾಕ ಆಪೋನು ಎತ್ತಾ]

ದಿನೇಶ : Good morning sir.

ಆಫೀಸರು : Good morning yes. sitdown

ದಿನೇಶ : Thank you sir.

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಹಾಂತು ಆಫೀಸರ ಕೋಣಾು ಕಾವಾಕಾ ಆಯಿಲೊ ಕೋಣಾುಮ್ಹಣಾು ಕಳ್ತಕೀ ಪಳೆಯಾ...ಏಂ--?

ಆಫೀಸರು: Mr. Dinesh, ತುಗ್ಗೆಲೆ M.A ಕೆದ್ನಾ ಜಾಲ್ಲೆ ?

ದಿನೇಶ : Excuse me sir. ಹಾಂವೆ M.A ಬಶ್ಶಿಲೆ ಸಾಂಗ್ಟಕ ? ಯಾ ಪಾಸ ಜಾಲ್ಲೆಲೆ ಸಾಂಗಚೆ ?

ಆಫೀಸರು : ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ...?

ದಿನೇಶ : Excuse me sir. ಹಾಂವು ಪರೀಕ್ಷೇಕ ಬಶ್ಶಿಲೊ 1987ಂತ್ಂ sir.ಆನಿ ಬಸ್ಲೂನು ಪಾಸ ಜಾಲ್ಲೆಲೆ 1992 sir.

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಅಂತೂ ಏಕ ಪಂಚವಾರ್ಷಿಕ ಯೋಜನಾ ಜಾಲ್ಲಿ ಏಂ...?

ಆಫೀಸರು : I see—! ಅಂತೂ ಪಾಸ್ ಜಾಲ್ಲೊವೂಂ—?

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಪಾಸ್ ಜಾಲ್ಲೊಕಿ—? ಪಾಸ್ ಕೆಲ್ಲೊಕಿ—? ಅಂತೂ ಗಳಪಾಸ ಜಾಲ್ಲೊ—ಏಂ?

ದಿನೇಶ : sir—ದೇವಾ ದಯೇನ ಭಾರಿ ಭಾರೀ ಪ್ರಯತ್ನ ಕೆಲ್ಯಾಕ ತೆಂ ಏಕ ಕಾಮು ಜಾಲ್ಲೆ ಸರ್: ಅತ್ತ— ತಶೀಂಚಿ—ಹೇಂ ಏಕ ಕಾಮು ಸರ್—[ಕಿಶೆ ಆಪೂಡ್ತಾ]

ಆಫೀಸರು : Donot put cart before horse ಗಡಬಿಡಿ ಕೋರ್ನಕಾ:—ತುಗ್ಗೆಲೊ Interview ಕ್ರಮಾರಿ ಜಾವ್ನು ಘೆಂವ್ಯೊ...

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಕ್ರಮಾರಿ ಜಾವ್ಯೊ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ತಾಕ್ಕಾ ಕಳ್ತವೆ? ಸಮsಸಾಂಕಾ ನವೆ—? so ?

ಆಫೀಸರು : ತುಗ್ಗೆಲೆ ಜನರಲ್ ಎಬಿಲಿಟಿ ಪೊಳೋಚಾಕ ಏಕೇಕ ವಿಷ- ಯಾಂತು ಪ್ರಶ್ನೊ ಘಾಲ್ತಾ,ಆಲೋಚನ ಕೋರ್‍ನು ಜವಾಬ ದಿವ್ಕಾ—

ದಿನೇಶ : sir —sir—ಸುಲಭ ಪ್ರಶ್ನ ಘಾಲ್ಕಾ ಮ್ಹೋಣು ಮಿಗ್ಗೆಲೆ request —

ಆಫೀಸರು: All right ಗಣಿತ ಸಕ್ಕಡಾಂತು ಮುಖ್ಯ How many fives are there in between 1 to 60 ? ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಏಕ ಧೋರ್‍ನು ಸಾಟ ಪರ್ಯಂತ ಲೆಕ ಕರ್‍ತಾನಾ ಪಾಂಚ ಕಿತ್ಲೆ ಪಟಿ ಎತ್ತಾ—?

ದಿನೇಶ : [ಆಲೋಚನ ಕರ್‍ತಾ] 5 x 12 = 60 ಬಾರಾ ಪಟಿ ಜಾತ್ತಸರ್—

ಆಫೀಸರು: ಆಂ—! 5 x 12 = 60 ನಿಮ್ಗೆಲೆಲೆ ನಂಹಿ, ಪಾಂಚ ಮ್ಹಳ್ಳೆಲೆ ಅಂಕೆ ಕಿತ್ಲೆ ಪಟಿ ಎತ್ತಾ ?

ದಿನೇಶ : [ಪ್ರಯತ್ನ ಕರ್‍ತಾ]

ಆಫೀಸರು: ಹಂ —see 05, 15, 25. 35 ತಶ್ಶಿ ಲೆಕ ಕರಿ 06 ಪಟಿ ಪಾಂಚ ಎತ್ತಾ ಹ—ಹ...

ದಿನೇಶ ; Excuse me sir. ಹಾಂವ History student sir

ಆಫೀಸರು : All right second ಪಾನಿಪತ್ ಯುದ್ಧ ಖಂಚೆ ವರ್ಷ ಜಾಲ್ಲೆಲೆ ?

ದಿನೇಶ : yes si: 19...No...No...I think...1565 or 1566 is correct

ಆಫೀಸರು : This or that is correct But you are not defenite ಹ..ಹಂ—

ದಿನೇಶ : ಮಿಗ್ಗೆಲೋ ಮೆಮರಿ ಪವರ ಭಾರಿ ವೀಕ್ ಸರ್...ಹಾಂವೆ ಹೇಂ ಪ್ರಶ್ನೆ ಎತ್ತಲೆ ಮ್ಹೋಣು ಲೆಕ್ಕಿಲ್ನಾ ಸಾರ್.

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಹಾಂಗ ಲಾಡ್ವು ಆನಿ ಜಿಲೇಬಿ ದಿತ್ತಾ ವ್ಹೋಣು ಲೆಕ್ಕಿಲೆ ಕಿತ್ತಕಿ—? ಆಂ--?

ಆಫೀಸರು : All right ...Mr. Dinesh your general ability is not bad.

ದಿನೇಶ : Sorry sir. ಮಾಕ್ಕಾ ಒಟ್ಟು confusion...ಜಾಲ್ಲೆ... ಏಕ ಪ್ರಶ್ನೇಕ ಭೀ ಸಮುs answer ದಿವ್ಹಾಕ ಜಾಲ್ಲೆನಾ...

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] "ಅಡಿ ಬಿದ್ದರೂ ಮೂಗು ಮೇಲೆ" ವ್ಹಾಳ್ಯಾವರಿ ಆನಿಕ ಜಾಲ್ಲೆನಾ ಮಣ್ಣಾವಿನಾ ಸಮ ಕಳ್ನಾ ಮಣ್ಣಾ ಕೀ ಪಳೆಯಾ sir...?

ಆಫೀಸರು : All right ... ತೂಂವೆ ಪೋಚ್ಚಿತ...yes...

ದಿನೇಶ : [ಸ್ವಗತ] ಆತ್ತ ಮಾಮೂಲು ಪುಣೆ ದೀವ್ನು ಪ್ಲೀಸ್ ಕೋರ್ರ್ಯಾ ಜಾಲ್ಲೆ...!

[ಪ್ರಕಟ] sir..sir...ಜಾಲ್ಲೆರಿ ಮಿಂಗೆಲೆ ಕಾಮು—! sir ಮಿಂಗೆಲೆ ಕಾಮು ಥೋಡೆ ಅಸ್ಸಿಲೆ—!

ಆಫೀಸರು : what do you mean–? ಕಸ್ಸಲೆಸಾಂಗ್ತಾ—ತೂ–?

ದಿನೇಶ ; sir...excuse me...sir...quite personal...and private [ನೋಟ್ಟಾ ಕಾಟು ಕಾಡ್ನಾ ವತ್ತಾ]

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಹಾಂ ಮಾಕ್ಕಾ ಕಳ್ಳೆ ಹಾಂಗೆಲೆ ಪ್ರಾಯ್ವೇಟ—!! ಸಿತ್ತಾಂತುಲೋ ಫಾತ್ತೋರು ಶೀ ಹಾಂವ ಆಸ್ನೂನು ಹಾಂಕಾ ಅಡ್ಡಿಲ್ ನಾಕ್ಕಾ—ಸೆವನ ಕೋರ್ರ್ನು ಹಾಂವ ಭಾಯ್ರಿ ವತ್ತಾ ... ಸಾಯ್ಬಾಕ ಖುಶೀ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಮಾಕ್ಕಾ ಥೊಡೆ ಪುಣೆ ಕಡೇರಿ ಉಡ್ಡೈ-ತಲೊ ... [ಪ್ರಕಟ] sir, ಭಾಯ್ರಿ ಭಾರಿ ಗಲಾಟೋ ಜಾತ್ತ ಆಸ್ಸ ...! ತಾಂಕಾ ಬೆಗಿನ ಸಾಂಗೂನು ಎತ್ತಾ !

ಆಫೀಸರು : [ಖುಶೀನ] yes .... yes ... ! ಗಲಾಟೊ ಕೋರ್ರ್ನಾಕಾ ವ್ಹೋಣುs ತಾಂಕಾ ಸಾಂಗ [ಸೇವಕು ವತ್ತಾ]

With Best Compliments From
Dr. TMA PAI FOUNDATION
Syndicate House
MANIPAL - 576 104

[ಸ್ವಗತ] ಪೆದ್ದ ಜಾಲ್ಮೀತ್ ಹ್ಯಾ ಮಡ್ಯ್ಕಾಕ ಮರ್ಯ್ಯಾದೆ ಗುಣ ಗೊತ್ತಾಸ್ಸ ... !

ದಿನೇಶ : [ಸೇವಕಾನ ಗೆಲ್ಲೆಲೆ ಫ್ರೋಳೋನಂ] sir ....sir···excuse me sir...ಕಿತ್ತೆ....ಜಾಂವ್ರೋ ತುಮ್ಮಿ ಮಿಗ್ಗೆಲೆ ಮರ್ಯ್ಯಾದ ವಾಂಚೋಕಾ ಮ್ಹೋಣಂ ಮಿಂಗೆಲೆ humble request [ನೋಟ್ಟಾ ಕಾಟಂ ಕಾಡ್ತಾ...] ಹಿ...ಕೇವಲ ಕಿಂಚಿತ್...ಕಾಣಿಕಾ...ಕಾಮು ಮೆಳ್ಳೆ ನಂತರ...!

ಆಫೀಸರು : [ನಟನೆ ಕೋರ್ನು] ಛೇ... ! ತುಮ್ಮಿ ಅಶ್ಶಿ .... ಆಮ್ಕಾ ತೊಂದ್ರೆ ದಿಲ್ಯಾರಿ...ಕಸ್ಸಲೆ ಕೋರ್ರ್ಯಾ ...ಛೇ...? ಕಿತ್ಲೆ ಆಸ್ಸ...?

ದಿನೇಶ : Excuse me···sir.... ಆತ್ತಾ ten thousand ಆಸ್ಸ··· ಆನಿ ಕಾಮು ಮೆಳ್ಳೆ ನಂತರ...!

ಆಫೀಸರು : Only ten thousand···?

ದಿನೇಶ : [ಆನ್ನೇಕ ನೋಟಾ ಕಾಟಂ ಕಾಡ್ತಾ..] ಹುಂ···yes···sir.... yes—ಆನಿ five thousand ಆಸ್ಸ—ಅಂತೂ ಪೆ ಏಕ ಕಾಮಂ—!

ಆಫೀಸರು : [ಭೀವ್ನು] All right—ಜಾಲ್ಲೆರಿ...ದಿನೇಶ ಆತ್ತಾ ದಿವಸ ಭಾರಿ ಕಷ್ಟ—ಖಂಚಿ ಟ್ರ್ಯಾವಾರಿ ಕಸ್ಸಲೆ ಜಾಯ್ತಾ ಮ್ಹೋಣು ಲೆಕ್ಕಾಕ ಸಾಧ್ಯನಾ—[ಹಗೂರ] so you—see at my residence —ಪಳೆ—ಆಜಿ ರಾತ್ರಿ ಆಮ್ಗೆಲೆ ಘರ್ರಾಕ್ಯಗಿ ಯೋ—yes--I shall try my best—Don't worry—!

ದಿನೇಶ : Thank you sir···thank you very much sir···!

[ಆಫೀಸರು ಬೆಲ್ ಕರ್ತಾ. ಸೇವಕ ಎತ್ತಾ]

ಆಫೀಸರು : yes Mr. dinesh ತೂಂವೆ ಪ್ರೊಚ್ಚೇತ...ಹುಂ...

ದಿನೇಶ : yes sir···ಕಡೇರಿ...ಮೆಳ್ತಾ sir

[ದಿನೇಶ ವತ್ತಾ]

ಅಫೀಸರು : [ಬೆಲ್‌ಕೋಣ್ತ್ನು]ಸುರೇಶ ಕುಮಾರ ಮಳ್ಳಿಲ್ಯಾಕ ಆಪ್ಲೈ...!

[ಸೇವಕು ಸುರೇಶಾಕ ಆಪ್ಪೋನು ಹಾಡ್ತಾ]

ಸುರೇಶ : Good morning...sir—

ಅಫೀಸರು : Good morning....Come on....ಬಯ್ಸು......
[ಸುರೇಶ ಭಿತ್ತಾ] ಅರೆ...! ಬಯ್ಸು...ಭಿತ್ತಾ ಕಿತ್ಯಾಕ...?

ಸೇವಕು ; [ಸ್ವಗತ] ಹೋ‌ ಜಾಲ್ಲ್ಯಾರಿ ಭಾರಿ ಯೋಗ್ಯ ಆಸ್ಸ...ತಾ‌
ಗೊಡ್ಡು M.A. ಕಿನಾ ಹೋ‌ ಅಡ್ಡಿನಾ...ಐಂ...?

ಅಫೀಸರು : Mr. Suresh...ತೂ P.U.C ಜಾಲ್ಲೆ ನಂತರ B.A.
ಕಿತ್ಯಾಕ ಕೆಲ್ಲೆನಾ...?

ಸುರೇಶ : P U C. ಸಿಕ್ಚಾಕ ಪಾಂಚ ವರ್ಸ ಲಾಗ್ಲಿ. sir—

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಆಂ...? ತೀನ ಅಕ್ಷರ ಸಿಕ್ಚಾಕ ಪಾಂಚ ವರ್ಸ...?
ಹುಂ..!

ಅಫೀಸರು : ಜಾಂವೊ....ತುಕ್ಕಾ...ಖಂಚೆ ಕಾಮು ಇಪ್ಪ ...?

ಸುರೇಶ : ಖಂಚೇ ಕಾಮು ಜಾಯ್ತು sir...ಪಿಯೋನಾ, ಏಟೆಂಡರಾ ಕಾಮು
ಭೀ ಜಾತ್ತಾ...

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಪಳಿಯಾ...ತಸ್ಸಲೇ ಕಾಮು ಜಾಯ್ತು...! ಆಂವ್ಗಾಲೆ
ಉಂಬೋಳ್ಚಿ ಕಾಮು ಭೀ ಜಾಯ್ತು...ಜಾಲ್ಯಾರಿ "ಸರ್ಕಾರಿ ಕಾಮು"
ಪ್ಯೋಣು ಛಾಪ್ಪೋ ಆಸ್ಕಾ...

ಅಫೀಸರು : All right ಜಾಂವ್ಸೋ...ಏಕ ಲೇಕ ಘಾಲ್ತಾ...100
ಕೆಳ್ಯಾಂಕ 12ರೂ. ಜಾಲ್ಲೆರಿ 12 ಕೆಳ್ಯಾಂಕ ಕಿತ್ಲೆ ಮೋಲ...?

ಸುರೇಶ : very easy sir...100 ರೂಪಯ್ಯೊ

ಅಫೀಸರು [ಹಾಸ್ತಾ] ಹ ಹ...ಹ...! ಆಂ...! ?

ಸೇವಕು : ಹ ಹ ಹ...[ವೊಡ್ಡಾನ ಹಾಸ್ಸಾ]

ಸುರೇಶ : Excuse me sir ಲೇಕ ಸಮಂs ಕಳ್ಳೆನಾ...[ಬೆಜಾರ್ರಾ]

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಥೂ...ಹೇ ಲೇಕ ಕನ್ನಡ ಶಾಲಿ ಚೆಡ್ರ್ಯಾವ ಕರ್ರಾತಿ...!

ಆಫೀಸರು : All right [ಹಾಸ್ಸsತ] ಭಾರತಾಕ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಮೆಳ್ಳೆಲಿ ಕೆದ್ದಾ...?

ಸುರೇಶ : very easy sir...'947 ಂತು...ಅಂ - ಜಾಲ್ಲೆರಿ ಏಕ ಪ್ರಾ್ಯವೇಟ—ಅನ್ನೇಕ ಪಬ್ಲೀಕ್—!

ಆಫೀಸರು : [ಆಶ್ಚರ್ರ್ಯಾನ] ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ—?

ಸುರೇಶ : ಮಳ್ಯಾರಿ 1947 ಅಗೋಸ್ತ 15 ಕ ಆಮ್ಗಾ ಪ್ರಾ್ಯವೇಟ ಶೀ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಮೆಳ್ಳೆಲಿ. ಜಾಲ್ಯಾರಿ ತೇಂಚಿ ಪಬ್ಲಿಕ ಕೆಲ್ಲೆಲೆ 1950 ಜನವರಿ 26 ಕ si:—

ಆಫೀಸರು : [ಹಾಸ್ಸsತ]ಹೇ ತುಗ್ಗೆಲಿ ಪ್ರಾ್ಯವೇಟ ಆನಿ ಪಬ್ಲಿಕಮುಜಾಪಿರ ಆಸ್ಸ ಹ ಹ ಹ—

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ]ಪಾಪ ಬಂದ್ಧೀನ ಪೆದ್ದಾ—ಪೊಕೇಟ ಭೀ ಖಾಲಿ–ಹ್ಯಾ ಪರ್ಕಟ ಶಟ್ರ್ಯಾಚಾಕ ಕೋಣ ಕಾಮು ದಿತ್ತಾ—? ಏಂ—?[ಆಫೀಸರಾಕ ಪೊಳೋನ] ಸರ್—ಸರ್ - ಭಾಯ್ರಿ ಆನಿಕs ಮಸ್ತಲೋಕ ಬಸ್ಲಾ್ಯಚಿ—ಹೋ ಖಾಲಿ ಬರುಡು—ಕಾಂಯಿನಾ—[ಹಾತ್ತಾನ ದುಡ್ಡು ಹಾಳ್ಳೆಲ್ಲಾ ವ್ಹೋಣು ಸನ್ನೆ ಕರ್ರಾ] ಕಳ್ಳವೇ—? ಹಾಕ್ಕಾ ಬೆಗ್ಗಿ ಪೆಟೋನು ಸೊಡ—ಹಾಂ—

ಆಫೀಸರು ಹಾಂ—ಜಾಯ್ತು ಜಾಯ್ತು—(ಸ್ವಗತ) ಹೋ ಪೆದ್ದ ಜಾಲ್ಕೀತ ಅಸ್ಸಲಿ ವಿಷಯಾಂತು ಭಾರೀ ಸೂಕ್ಷ್ಮ ಬಂಧ್ಧಿ ಆಸ್ಸ—

ಸುರೇಶ : ಸರ್—ಮಾಕ್ಕಾ confussion ಜಾಲ್ಲೆ ಸರ್—ಮಾಫ್ ಕೋರ್ರಾ ಸರ್—

ಸೇವಕು : ಸರ್–ಹಾಂವೆ ಸಾಂಗಿಲಿ ಕಳ್ಳಿಸಂಯ್ವೆ–?ಹೋ ಖಾಲಿ ಬರುಡು (ಹಾತ್ತಾಂತ ಸನ್ನೆ ಕರ್ನು) ಕಾಂಯಿ ಪ್ರಯೋಜನ ನಾ—ಹುಂ— ಹಾಕ್ಕಾ ಪೆಟೋನು ಸೊಡಾ--

ಆಫೀಸರು : Mr. ಸುರೇಶ ತುಗೆಲೆ ವಿಷಯಾಂ ಮಾಕ್ಕಾ ಕಳ್ಳೊ– ತೂಂವೆ ಆತ್ತ ವೊಚ್ಚೇತ –

ಸೇವಕು : ತೂಂವೆ ವೊಚ್ಚೇತ ಖಂಯಿ ಹುಂ –

ಸುರೇಶ : ಬೆಜಾರ್ಜಾ ನಜ್ಜ ಸರ್—ಹಾಂವ ಕಾಮಾಕ ವ್ಹೋಣು ಆಯ್ಯಿಲೋ—ಮಾಕ್ಕಾ—

ಆಫೀಸರು : All right…ತುಕ್ಕಾ ಕಡೇರಿ ಕಳೈತಾತಿ—ಆತ್ತ ವೊಚ್ಚೇತ—!

ಸುರೇಶ : sir –sir—ಪಿಯೋನಾ ಕಾಮು ಘೇಜಾಯ್ತ ಸರ್…ಸರ್—

ಸೇವಕು : (ಸ್ವಗತ; ಆರೇ—!ಏ ಪರದೇಶಿ—!ಹಾಕ್ಕಾ ಮಿಗ್ಗೆಲೆ ಕಾಮಾ-ವಯ್ರಿ ದೊಳೆ…! ಆಂ…—!ಹಾಕ್ಕಾ ಹಾಂವೆ ಭಿತ್ತರಿ ಹಾಳೈಲೀ ಚೂಕೀ ಜಾಲ್ಲಿ—ಏಂ—?

ಆಫೀಸರು : ಪಳೆ - - -! ಕಡೇರಿ ಕಳೈತಾ ಮ್ಹಳ್ಳೈಲೆ ನಂಯ್ವೆ…? ಚಲ್ ಹುಂ . !

ಸೇವಕು : (ಕೋಪ್ಪ್ಯಾನ) ಏಂ… ! ತೂ ಯೋಗ್ಯ ವ್ಹೋಣು ಲೆಕ್ಕಿಲೆ "ಸುಣ್ಣಗಿದ್ದವರ ಬಣ್ಣವೇ ಬೇರೆ"ಮ್ಹಳ್ಳ್ಯಾವರಿ ಮಿಗ್ಗೆಲೆ ಕಾಮುs. . ಜಾಪ್ಪಾ ಮಣ್ತಾವೇ ? [ಗಟ್ಟಿ ಸ್ವರಾನ] ಬದ್ಮಾಷ್—!! ಚಲ್… ಹಂ.. (ಲಕೈತಾ)

ಸುರೇಶ : sir—ಕಸಲೀ ಕಾಮು ಜಾಯ್ತ sir—sir—

ಸೇವಕು : [ಕೊಪ್ಪ್ಯಾನ] ಚಲ್…ಚಲ್ ಆತ್ತ ಭಾಯ್ರ ವಚ …(ಶಕ್ತಿ ಘಾಲ್ನು ಲಕೈತಾ) ಆಂ…![ಆಶ್ಚರ್ಯಾನ] sir ಹಾಂಗಾ ರಾಬ್ಬಿಲೆ ಕಡೇನ ಹಾಗ್ಗೆಲೆ ಪಾಯ್ಯಾಂಕ ಪಾಳ ಆಯ್ಲಿಂಚಿ…[ಹಾಲ್ಯೆತಾ]

ಆಫೀಸರು : [ಕೊಪ್ಪಾನ] Fool—ತುಕ್ಕಾ ಸಾಂಗಿಲೆ ಭಾಸ ಕಳ್ನಾವೆ...?
ಕಸಲ್ಯಾಕ ಪಿಸ್ಸೊಣಿ ಕರ್ತಾ—? [ಸುರೇಶ ಪಾಲ್ಲನಾಶಿ ರಾಬ್ತಾ]

ಸೇವಕು : ಹಾಗೆಲೆ ಪಿಶ್ಯಾಪಣ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ—ಗೋಡ ಖಾವ್ಚೆ ಪಿಶ್ಯೆ...
ಭಾಯ್ರು ವಚ್ಚನಾ ಮಳ್ಳೆರಿ ಹಾಂವ ಸೊಡ್ತವೆ—? [ಧುಂಕುಳ್ತಾ
...ಮಾರ್ಶ್ಯಾಕ ಉಟೈತಾ...ಅಂತೂ ಭಾಯ್ರು ತಾಂಡೂನ ವ್ಹರ್ತಾ]

ಸೇವಕು : (ಪ್ರವೇಶ ಕೋರ್ನು) ತೋ ಪಕ್ಕಾ ಬದ್ಮಾಷ್ ಆಸ್ಸ ಸರ್...
ಖಾಲಿ ಬರಡು...ಅಬ್ಬಾ...ಮಾಕ್ಕಾ ಏಕು ಬಾಳಾಂತಿರೋ ಜಾಲ್ಯಾ-
ವರಿ ಜಾಲ್ಲೊ...

ಆಫೀಸರು : (ಹಾಸ್ಸತ) ಜಾವೊ...ಭಾಯ್ರು ಗೆಲ್ಲೊ ನವೆ...

ಸೇವಕು :ಭಾಯ್ರು ಗೆಲ್ಲೊ ನ್ಹಂಯಿ...?ಭಾಯ್ರು ಘಾಲ್ಲೊ. ವಚ್ಚ ನಾತ್ಲಾರಿ
ಹಾಂವ ಸೊಡ್ತವೇ ತಾಕ್ಕಾ ...(ಮೀಸೆ ತಿರ್ಪೂನು ಘೆತ್ತಾ)

ಆಫೀಸರು : (ಹಾಸ್ಸsತ) ಹಾಂ...(ಬೆಲ` ಕೋರ್ನು) ಪಳೆ...ಅತ್ತ Miss
ಆಶಾಕ ಆಪೈ...(ಮಿಸ್ ಆಶಾ ಭಿತ್ತರಿ ಎತ್ತಾ...ನಮಸ್ಕಾರು
ಕರ್ತಾ—)

ಸೇವಕು : (ಸ್ವಗತ) ಛೆ...!ಚೆಲ್ಲಿ ಆಸ್ಲ್ಯಾರಿ ಅಶ್ಶಿ ಆಸ್ಕಾ...!ಪಳೈಲ್ಯಾಂ
ಪೋಟ ಭರ್ತನ್ಹಂಯ್ವೆ ! ಏಂ...?

ಆಫೀಸರು : yes, come on...ಬೈಸ್...

ಆಶಾ : Thank you sir—(ಹಾಸ್ಸsತ್ ಬಸ್ತಾ)

ಆಫೀಸರು : ತೂಂ B.A ಪಾಸ್ ಜಾವ್ನು ಕಿತ್ಲೆ ವರ್ಸ ಜಾಲ್ಲಿ...?

ಆಶಾ : ತೀನ ವರ್ಷ ಜಾಲ್ಲಿಂ...sir...

ಆಫೀಸರು : yes Miss ಆಶಾ ..50 ಮೀಟರ ಅಂತರಾಕ ಆಟ (8)
ತಂತಿ ಖಾಂಬೆ ಪುರ್ಲೆಂಚಿ...ತರಿ ಪೈಲಿ ಖಾಂಬಿ ಸಾಸು ಆಟ್ವೆ ಖಾಂಬೆಕ
ಆಸ್ಚೆ ಅಂತರ ಕಿತ್ಲೆ...?

ಆಶಾ : (ಪ್ರಯತ್ನ ಕೋರ್ನು) sir...ಆಟ ಖಾಂಬೆ ನವೆ...sir—?
ಒಟ್ಟು ಅಂತರ—50 × 8=400. ಮೀಟರ sir—

ಆಫೀಸರು : (ಹಾಸ್ಯsತ) ಹುಂ—400 ಮೀಟರ—? ಹ-—ಹ-—ಪಳೆ—ಸಮ್ಯsಲೇಕ ಕರಿ—?

ಸೇವಕು : (ಸ್ವಗತ) (ಲೇಕ ಕೆಲ್ಲೆಲೆ ವರಿ ಕೋರ್ರು) 350ಮೀಟರ—ಹೇಂ ಲೇಕ ಹಾವ ಕೆಲ್ಲೆ—ಹಿಗ್ಗಲೆ ಕಸ್ಸಲೆ B.A. ಕೀ—?

ಆಶಾ : please excuse me sir, ಹಾಂವು Mathsಂತು ಭಾರಿ poor sir---

ಆಫೀಸರು: All right --ತುಕ್ಕಾ ಖಂಚೋ ವಿಷಯಂ ಇಷ್ಟ---?

ಆಶಾ : Current events ಅಡ್ಡಿನಾ sir--

ಆಫೀಸರು : All right—U.N.O ವ್ಹಳ್ಳಿರಿ ಗೊತ್ತಸ್ಸ ನವೆ—?

ಆಶಾ : yes. sir—United Nations Organisation.

ಆಫೀಸರು: ಭಾರತಾಚಿ ಮಾಜಿ ಮಹಿಳಾ ಪ್ರಧಾನಿ ಕೋಣ ಗೊತ್ತಾಸ್ಕಿ—?

ಆಶಾ : ಇಂದಿರಾ ಗಾಂಧಿ sir—

ಆಫೀಸರು : ಇಂದಿರಾ ಗಾಂಧಿ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ಕೋಣ—?

ಆಶಾ : ಮಹಾತ್ಮಾ ಗಾಂಧಿಲಿ ಧೂವ—sir—

ಆಫೀಸರು : ಹುಂ—[ಹಾಸ್ಯsತ] ಪುರೋ-—ತೂಂವೆ ವೊಚ್ಚಿತ—

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಆನಿ ಪ್ರಶ್ನೆ ಘಾಲ್ಲ್ಯಾರಿ ಪೂರಾs ಮರ್ಯಾದ ತೀನ ಕಾಸ ಜಾತ್ತಾ...!

ಆಶಾ : Sorry sir, [ವಯ್ಯಾರ]ಮಾಕ್ಕಾ confusion ಜಾಲ್ಲೆ...! ಸಮು ಉತ್ತರ ದಿವ್ಚಾ ಜಾಲ್ಲೆನಾ sir. please...sir. ಅನಿ ಏಕ ಪ್ರಶ್ನೋ ವಿಚಾರಾ--sir. ಸಮು ಉತ್ತರ ದಿತ್ತಾ...sir.

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಫಿಲ್ಮ...ಕ್ರಿಕೆಟ...ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ಪಟ ಪಟ ಉತ್ತರ ದಿತ್ತಾಚಿ...! ಮಂಗಲ ಭಂಡವಾಳ ಮಾತ್ರ ನಾ...ಏಂ--?

ಆಫೀಸರು : Good ತುಂವೆ ವೊಚ್ಚಿತ.

ಆಶಾ : sir. ಮಾಕ್ಕಾ ಒಟ್ಟು confussion ಜಾಲ್ಲೆ sir…sir….
[ವಯ್ಯಾರ] concession ದಾಕೊಂಕಾ ಮ್ಹೊಣಂ personal
request sir.

ಆಫೀಸರು : All right…I can understand. Don't
worry…[ಮೊಗಾನ ಸಾಂಗ್ತಾ]

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಹುಂ…ಜಾಲ್ಲೆಮೂ ಕಾಮು…ಆನಿ ಕಿತ್ತೆ…?

ಆಫೀಸರು : Now Quite personal ಮಿಸ್ ಆಶಾ…ತುಗ್ಗೆಲೆ
parents….?

ಆಶಾ : ಮಾಕ್ಕಾ…ಆವ್ವೂನಾ…ಬಾಪ್ಪೂಸು ನಾ…sir…

ಆಫೀಸರು : Brothers and sisters…?

ಆಶಾ : ಅಮ್ಕಿ ಒಟ್ಟು Four Brothers ಆನಿ Three sisters.

ಸೇವಕು : [ಸ್ವಗತ] ಅತ್ತ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಕಾಮು ಕಿಸೆ ಪಳೈವರಿ…ಏಂ….?

ಆಫೀಸರು: All right…ಪೊಚ್ಚೈsತ…ಹುಂ…[ಹಾಸ್ಸsತ]

ಆಶಾ : sir…sir…

ಸೇವಕು : ತಾನ್ನಿ ತಿತ್ಲೆ ಸಾಂಗ್ಲೆ ನಂತರ ಆನಿ ಪೊಳೋಕಾ ಮ್ಹೋಣಂ ನಾ
..[ಹಗುರ] ಆಮ್ಗೆಲೆ ಸಾಯ್ಬಾಲೆ ಮುನಃ ಮ್ಹಳ್ಳೈರಿ ಕಸ್ಸಲೆ ಸಾಂಗ್ಟೆ
…! ಪೊಚ್ಚೈತ…ತುಗೆಲೆ ಕಾಮು ಜಾಲ್ಲ್ಯಾರಿ––ಹುಂ––

ಆಫೀಸರು :[ಬೆಲ್ ಕೋರ್ನು] ಪಳೆ–––ಅತ್ತ ಆನಿ ಕೊಣಾಕs ಆಪ್ಪೊಚೆ
ನಾಕ್ಕಾ…ಆನಿ ಫಾಲ್ಲೆಕ ಅಪ್ಪೈತಾತಿ ಮ್ಹೋಣು ಸಾಂಗ…ಥಯಿ
ಆಯಿಲ್ಯಾಂಕ ಪೊಚ್ಚಾಕ ಸಾಂಗ…

[ಭಾಯ್ರಿ ಗಲಾಟೋ ಜಾಲ್ಲಲೊ ಆಯ್ಕತಾ]

ಆಫೀಸರು : ಅರೆ….! ಭಾಯ್ರಿ ಗಲಾಟೋ ಕಸ್ಸಲೊ ಪಳೆ. ಆಂ…!
ಕಸ್ಸಲೊ ಗಲಾಟೊ…!

[ಸೇವಕು ಭಾಯ್ರಿ ವೊಚ್ಚುನು ದಾವ್ನ ಎತ್ತಾ]

ಸೇವಕು : sir—sir—[ಘೀವ್ನ ಎತ್ತಾ] ಭಾಯ್ರಿ ಗಲಾಟೋ—! ಗಲಾಟೋ sir—! ಅಯ್ಯೋ—ತುಮ್ಕಾ "ಘೆರಾವೊ ಗಾಲ್ಚಾಕ" ರಾಬ್ಲ್ಯಾಂಚಿ ಸರ್—! ಘೆರಾವೊ ಘಾಲ್ತಾ ಖಂಯಿ—!!

ಆಫೀಸರು : [ಭೀವ್ನ] ಆಂ—! ಹೇಂ ಆನಿ ಖಂಚೆ ಪ್ರಾರಬ್ಧ—! [ಗಡಬಡ್ತಾ—]

[ಭಿತ್ರವಯ್ಲ್ಯಾನ ಗಲಾಟೇ, ಘೋಷಣಾ ಆಯ್ಕೂನು ಪಡ್ತಾ]

"ಕಾಮು ದಿಯಾ ಕಾಮು ದಿಯಾ !
ನಾ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಜೀವು ಘೆಯಾ !!"
"ಹರೇ ಕೃಷ್ಣಾ ಹರೇ ರಾಮು...!
ಜೀವ್ ವತ್ತಾ ದಿಯಾ ಕಾಮು...!!"
"ಪ್ಲೇಟ ಖಾಲಿ ಪೊಕೇಟ ಖಾಲಿ...!
ಘಾಲ್ನು ಘೆತ್ಲ್ಯಾ ಭಿಕ್ಷಾ ರೆಝೋಳಿ...!!"
B A. M A. ವಾಟ್ಟೆರಿ ಪಳ್ಳಿ...!
ಉಪಾಸು ಕಾಣು ಗಟಾರಾಂತು ಮೆಲ್ಲೆ...!!

[ಸೇವಕು ಗಡಬಡ್ತಾ...ಅಶ್ಶಿ ತಶ್ಶಿ ಧಾಂವ್ತಾ]

[ಗಲಾಟೊ ಅಯ್ಕೂನು ಪಡ್ತಾ]

ಸೇವಕು : ಅಯ್ಯೋ Sir...ಕಿಡಿಕೀ ಗ್ಲಾಸ್ ಫುಟ್ಲೋನು...ಕಾಳ್ಳಿ Sir. ಅಯ್ಯೋ Sir...ಬಾಗಿಲ ಭೆತ್ತಾಲೆ Sir

ಆಫೀಸರು : ಗಡಬಡ್ನಾಕ್ಕಾ...ಆತ್ತ ಫೋನ್ ಕರ್ತಾ...ಅಯ್ಯೋ...! ಹೇ ಖಂಚೆ ಪ್ರಾರಬ್ಧ ! ಭೀವ್ನಾಕ್ಕಾ...ಆತ್ತ ಫೋನ್ ಕರ್ತಾ...[ಭೀವ್ನ ಕೂಡ್ಲೆ ಫೋನ್ ಕರ್ತಾ] ಹಲೋ...ಹಾಂವ Mohan Rao

ಉಲ್ಲೈತಾ...Karnataka Progressive Company office..Gandhi Bazar...ಪಳೆಯಾ...ಹಾಂಗಾ ಪುಃಡಾ ಟಿಕಾ ಸುರು ಜಾಲ್ಲ್ಯಾ...ಕೂಡ್ಲೆ ಪೋಃಲೀಸ್ ಪಾಃರ್ಟಿ ಪೆಟೋಃಕಾ—Very Urgent Please...Yes Very Urgent......Thank you...

[ಪರದೊ ಪಡ್ತಾ]

—ಸಂಪ್ಲೆ—

ಪಿಶ್ಶಾಲೆ ಲಗ್ನ

(ಹಾಸ್ಯ ಭರಿತ ನಾಟಕ)

❖ ಪಾತ್ರ ವರ್ಗ ❖

- ಭೀಮರಾವ್ : ಘರಾ ಯಜಮಾನು - 55 ವರ್ಸ
- ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಭೀಮರಾವಾಲಿ ಬಾಯ್ಲ - 50 ವರ್ಸ
- ಚಂದ್ರಶೇಖರ : ಭೀಮರಾವಾಲೋ ಪೂತು - 30 ವರ್ಸ
- ನಾಗೇಶರಾಯು : ಚೆಲ್ಲ್ಯಾಲೋ ಬಾಪ್ಪುಸು - 55 ವರ್ಸ
- ಕೃಷ್ಣರಾಯು : ನಾಗೇಶರಾಯಾಲೋ ದೋಸ್ತು - 45 ವರ್ಸ

ಭೀಮರಾವಾ ಘರ

[ಭೀಮರಾವ್ ಖುರ್ಚೆರಿ ಬೈಸೂನು ಆಲೋಚನ ಕರ್ರತ ಆಸ್ಸ]

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : [ಪ್ರವೇಶು] ತುಮ್ಮಿ ಭಾಯ್ರಿ ಸೊರ್ಚೆ ಮೂರ್ರು ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ಲಗ್ನಾ ಮೂರ್ರಾಕಿನ ಪೋಡ ಜಾಲ್ಲೆ ಮೂ...! ಆತ್ತ ವತ್ತಾ ವ್ಹಾಳ್ಳೆಲೆ ಜನ ಆನೀಕ್ಕೆ ಬೈಸೂನು ಮೀನ-ಮೇಷ ಕರ್ತಾತಿ ಕಿತ್ಯಾಕ?...ಕಿತೆ...? ಮಾಜ್ಜರ ಆಡ ಆಯ್ಲೇವೇಂ...?

ಭೀಮರಾವ್ : [ಕೊಪ್ಪಾನ] ಪಳೆ. ಆತ್ತ...ಆತ್ತ......ತುಗೆಲಿ ಜೇಬ ಭಾರಿ ಸಡ್ಡಲ ಜಾಲ್ಯಾ...ಬಿಗಿನ ಮರ್ಯಾದೇನ ಉಲ್ಲೋಚಾಕ ಶೀಕ.. ಕಳ್ಳವೇಂ...?

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : [ವಯ್ಯಾರ ಕರ್ರತ] ಓಸೋ ಹೋ ಕೋಪು ಕೆಲ್ಯಾವರಿ ಕ್ಯೊರ್ನು ಕಾಮಾಕ ಚೋರ ಪೊಡ್ಯಾ ವ್ಹೋಣಾವೆಂ...?ಮಿಗ್ಗೆಲ್ಯಾ ದೇವಾಲೆ ಗುಣ ಮಾಕ್ಕಾ ಗೊತ್ನಾವೆ? [ಸ್ವಗತ] ಚೋರ ಪಳ್ಯಾರಿ ಬಾಲ ತಿರ್ಪುಚ್ಯಾಕ ಮಾಕ್ಕಾ ಗೊತ್ತು ಆಸ್ಸ [ಗಟ್ಟಿ ಸ್ವರಾನ] ಸಾಂಗಾ...ಆತ್ತ ತುಮ್ಮಿ ವತ್ತಾತ ಕೀ ನಾ ಸಾಂಗಾ...ನಾ ಜಾಲ್ಲೆರಿ ಹಾಂವೆ ಕಾಮ ಕೋರ್ನು ಯೆವ್ವೆ ಪಳ್ಳೆತಾಸವೆ ರಾವಣಾವರಿ ಮೀಸ್ಯೊ ವಾಡ್ಡೋನು ಘೆತ್ಲೆವಿಸಾ ಗ್ಯಾಲಾಲಿ ಧೈರ್ಯ ಪುಣ ಆಸ್ಸವೆ. ತುಮ್ಕಾ? ಪಳೆಯಾ ಹಾಂವ ಆಸ್ಸ; ಧೈರ್ಯ ಕೋರ್ನು ವಚಾ—

ಭೀಮರಾವ್ ; [ಸ್ವಗತ, ಬೆಜಾರಾನ] ಹೇ ಕಲಿಯುಗಾಂತು ಬಾಯ್ಲ ದಾರ್ಲೆ ಜಾಲ್ಲಿಕೀ, ದಾರ್ಲೆ ಬಾಯ್ಲೆ ಜಾಲ್ಲಕೀ ವ್ಹೋಣು ಕಳ್ನಾ...! ಅಂತೂ ಹಾಂಕಾ ಭೀಪ್ಪ ದಿವಸ ಕಾಡ್ಡೋಕಾಲು ಆಯ್ಲೋಪ್ಪರೋ. (ಪ್ರಕಟಿತ) ಪಳೆ. ಹಾಂಗಾ ಧೈರ್ಯಾ ಪ್ರಶ್ನೋ ನ್ಹಂಯಿ ಮರ್ಯಾದೆ ಪ್ರಶ್ನೋ....ಚಲ್ಲ್ಯಾ ತರ್ಪೇಟೆ ಜಾವ್ನು ಠಾಂಗೆಲಿ ಚೆಲ್ಲಿ ಜಾವ್ಕಾ ವ್ಹೋಣು ಮಾಗ್ಗಿಲೆ ತೆನ್ನಾ ಅವ್ಕೋಲಿ ತುರೂಪ ಔಟ್ (Out) ಜಾತ್ತಾ...ಆನಿ ಆತ್ತ ಪತ್ರ-ಫೋನು ಕೆಲ್ಲೆ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ನಾಂಕಾ ತುಕ್ಕೊ ಪೂರಾ ಕಾಣು ಘೆತ್ಲ್ಯಾವರಿ...

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಘೂ ತುಮ್ಗೆಲಿ ತೊಂಡಾ ಸಾಕ್ಕರ ಘಾಲ್ಲಿ ಪೋರ್ಸು, ಸ್ವಾಂಯಿ...ಬರೆ ಕಾಮಾಕ ಅಪಶಕುನ ಸಾಂಗಚೆ ತುಮ್ಮಿ ಜಾತ್ತನಾ ಮಾಗ್ಗುಸು ಆಯಿಲಿಂ ಕೀ ಕತೆ? [ಎದ್ರಾಕ ಪೊಳೋನು. ಸ್ವಗತ] ಅಶೀ ಅಪಶಕುನ ಉಲ್ಲೋನು ದೋನ ಪಟಿ ಸೊಯ್ರಿಕ ಚುಕ್ಕೊನು ಮಂಗಳಾರತಿ ಜಾಲ್ಲಿ...ಅನ್ನಿ ಹ್ಯಾ ಪಟಿ ತಶ್ಶೀ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಬಾಪ್ಪೂಕ ಪ್ರತ್ತಾಕ ದೊಗ್ಗ ಲೋಕಾಂಕ ನಾಮು ತಾಂಡುನು ತಿರುಪತಿ ಪೆಟ್ಟೈತಾ ಪಳೆಯಾ [ಪ್ರಕಟಿತ] ಅನೀಕ ಅಂದಾಜೊ ಕರ್ತಾ ಕಸ್ಸಲೀ? ಭಾಯ್ರು ಸರಾ, ತುಮ್ಮಾ ಧೈರ್ಯಾಕ ಅಮ್ಗೆಲ್ಯಾ ಭಟ್ಟ ಮಾಮ್ಮಾಕ ಕಾಣು ಘೆಯ್ಯಾ. ಹೀ ಸೊಯ್ರೀಕ ಕೋರ್ಸು ಘಾಲ್ತ ವೆಲ್ಲೀಣು. 500 ರೂಪೈ ಕಿರವಂಟಿ ಮಾರಿಲ್ಲಾವೆ ತಾನ್ನಿ?

ಭೀಮರಾವ್ : ಹುಂ ಜಾಲ್ಲೆ ಪೊಳೋಯಾಂ...

[ಲಕ್ಷ್ಮೀ ಶರ್ಟು, ಶಾಲು ಹಾಣು ದಿತ್ತಾ]

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಪುರೋ, ಧೋತಿ ಹೀಚಿ ಪುರೊ. ಚೆಲ್ಲಿ ದಿಷ್ಟ ತುಮ್ಗೆಲ್ಯಾ ಪುತ್ತಾಕ...ತುಮ್ಮ ಸಂಹಿ...!

ಭೀಮರಾವ್ : ಜಾಲ್ಲೆ..ತುಂಪೆ ಸಾಂಗಿಲತಶ್ಶಿ...ಜಾಂವ್ಪೊ ಆನಿ ಕೋಟು ಪುಣ ಘಾಲ್ನು ಘೆಪ್ಪ ಕೀ?

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : [ಹಾಸ್ಸತ] ಅರೆ! ಕೋಟು ಘಾಲ್ನಾತ್ತಾಲ್ಯಾರಿ ಮಿಗ್ಗೆಲ್ಯಾ ಮನಾಕ ಸಮಾಧಾನ ಜಾತ್ತವೆ?

[ಕೋಟು, ಕಾನ್ನಡಿ ದಿತ್ತಾ]

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : [ಹಾಸ್ಸತ] ಏಕ ಕೋಟು ಆನಿ ಶಾಲು ಘಾಲ್ನು ಘೆತ್ಲೋ ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಪ್ಹರೇತು ಸ್ಹಯ್ಬ್ ಅಮ್ಗೆಲಿ ಜನ?

ಭೀಮರಾವ್ : ಪುರೊ ಪುರೊ! ಕಾನು ತಿರ್ಪುನು ಜಾಲ್ಲೊ...ಅತ್ತ ಆನಿ ಘಾಟಿ ಬಡೋಚಿ ನಾಕ್ಕಾ...!

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : [ವಯ್ಯಾರ ಕೋರ್ನು] ತುಮ್ಗೆಲಿ ಮಯ್ರು ಮಾಕ್ಕಾ ಕೋಪು ಆಸ್ಸವೆ?...ಮೊಗಾನ ಸಾಂಗಿಲೆ ಸಂಯ್ವೆ? [ಘಾಟ ಒಡ್ಡೈತಾ]

With Best Compliments From
Dr. TMA PAI FOUNDATION
Syndicate House
MANIPAL-576104

ಭೀಮರಾವ್ : (ಚಕಿತ ಜಾವ್ನು) ಅರೆರೆ...! ಹೇಂ ಕಸ್ಸಲೆ ಕೊಮ್ಣೆ ಸುರು ಜಾಲ್ಲೆ? ಹ್ಯಾ ವ್ಹಾಂಥಾರ ಕಾಲಾ ಕೊಮ್ಣೆ ಪೊಳೋನಂ ಜನ ಹಾಸ್ತಲೆ...!

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : (ಹಾಸ್ಸೂತ) ಹಾಸ್ತಲ್ಯಾನ ಜಾಲ್ಲಕೀತ ಕೊರ್ಚೆ ಅಶೀಂಚಿ....... ಹಾಂ....ಹೇ ಕೊಮಣ್ಣಾಂತು ಭಾಯಶ್ರಿ ಸರ್ಲೆಲೆ ಕಾಮ ಗೊತ್ತಸ್ಸ ನಂಯ್ವೆ? ಪಳಿಯಾ, ಆಮ್ಗೆಲೆ ಭಟ್ಟಮಾಮ್ಮಾಂಕ ಘೇವ್ನು ವಚಾ... ಭೀವ್ನಾಕಾ ಚಿ... ಕಾಮ ಜಾತ್ತಾ...

ಭೀಮರಾವ್ : ತೆ ಕಾಮ ಕಶ್ಶೀ ಕೊರೇತ...ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಆಮ್ಗೆಲೆ ಭಾಂಗರ ಕೀಡಿ ವ್ಹೋಣು ಭಯ...ಹುಂ...ಎತ್ತಾ...

(ಪರತ ಘೂವ್ನು)

ಪಳೆ, ತೊ ಖಿಂಯಿ ಗೆಲ್ಲೊ, ಪಳೆ—ತ್ಯಾ ಮಾಂಕಡಾಕ ಬೆಗಿನ ಬುದ್ಧಿ ಸಾಂಗ...

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ತುಕ್ಕಾ ಹಾಂವ ಧಾಡಾನು ಗುದ್ದಾನು ಸವಂಕರೀನ...ತುಮ್ಮಿ ಲಗ್ನ ಏಕ ನಿಶ್ಚಯು ಕೋರ್ನು ಎವ್ವೆ ಪಳೆಯಾ...

[ಭೀಮರಾವ್ ವತ್ತಾ]

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಚಂದ್ರಶೇಖರಾ...ಆರೇ ಚಂದ್ರಶೇಖರಾ.. ಥೂ !...ಖಂಯಿ ಬೆಳ್ತು ಬಸ್ಲಾಕೀ...ವರ್ಷ ತೀಸ ಜಾಲ್ಲಕೀತ ಚಡ್ಡುಪಣ ಸೋಣೆ... ಚಂದ್ರೂ...ಆರೇ ಚಂದ್ರೂ... ("ಕೂ"...ವ್ಹಣ್ಣಾ) ಹಾಂಗ ಯೋರೇ...("ಆಯ್ಲೋ" ವ್ಹಣ್ಣಾ) ಪೂರಾ ಆಮ್ಗೆಲೆ ಪ್ರಾರಬ್ಧ ನಾ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಇತ್ಲೆ ಹೋಡ ಚೆಲ್ಯಾಕ ಬುದ್ಧಿ ಸಮನಾ ವ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಕಸ್ಸಲೆ ವ್ಹೋಣ್ಕಾ...ಕಸ್ಸಲೆ ಜಾವೊ...ಲಗ್ನ ಜಾಲ್ಲೆ ನಂತರ ಪುಣಿ ಸಮು ರಾಬ್ತಕೀ ಪೊಳೊಯಾ ವ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಕಜ್ಜಾಲ್ ಇತ್ಲೆ ವಿಷ್ಣು. ಆರೇ ಚಂದ್ರಶೇಖರಾ...ವಾಕ್ಕಾ ಭಿತ್ತರಿ ಕಾಮ ಅಸ್ಸಾ...

[ಭಿತ್ತರಿ ವತ್ತಾ]

ಚಂದ್ರು : [ಘುಗ್ಗೊ ಘುಲೈತ ಎತ್ತಾ...ಪದ ಸಾಂಗ್ತಾ]

ಆಗೋ ಪ್ಯಾರೀ ಪೋರೀ ಹಾಂಗಾ ಯೋಗೋ।...

ಮಾಕ್ಕಾ ಲಗ್ನ ಜಾಲ್ಲೆಲ್ಲಾ ಮುಗೋ।

ಆಮ್ಮಿ ಮಜಾ ಕರ್‍ಯಾ ಗೋ ॥ಪಲ್ಲ॥

ತೊಂಡಾಕ ಘಮು ಘಮು ಪೌಡರ ಲಾವ್ನು।

ಪಾಯ್ಯಾಂಕ ಟಿಪಿ ಟಿಪಿ ಚಪ್ಲಿ ಘಾಲ್ನು।

ಚಮ್ಕಾಚೊ ನಮೂನೋ ಪಳೈಲ್ಯಾರಿ

ಧಡ ಧಡ ಜಾತ್ತಾ ಮುಗೋ।ಮಾಕ್ಕಾ ಧಡ-ಧಡ ಜಾತ್ತಾ ಮುಗೊ

ಕಾಂಕ್ಣಾಚಿ ಬದ್ಲಾಕ ರಿಸ್ಟs ವೊಚ।

ಚೋರ್ರು ಫೊಳೋಚಾಕ ಕೂಲಿಂಗ ಗ್ಲಾಸ

ಬಳ್ಳ್ಯಾಚಿ ವಾಲಿ ಸಿನೇಮಾ ಚೆಲ್ಲಿ।

ಮಿಗೆಲಿ ಬಾಯ್ಲು ಜಾತ್ತಲಿ। ಪಳೆಯಾ, ಮಿಗ್ಲೆಲಿ ಬಾಯ್ಲ ಜಾತ್ತಲಿ।

[ಪದ ಸಾಂಗುನು ಚಣೆ ಖಾತ್ತs ರಾಬ್ತಾ ಅನಿ ಘುಗ್ಯಾನ ಖೆಳ್ತಾ]

[ಲಕ್ಷ್ಮೀಲೊ ಪ್ರವೇಶು]

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : (ಕೊಪ್ಪಾನ) ಕಸ್ಸಲ್ರೆ ಹೇಂ?...ಹೊ ಕಸ್ಸಲೊ ವೇಸು ಕೀ ಮ್ಹೊಣು?

ಚಂದ್ರು : ಹೀ...ಹೀ...ಹೀ...(ಹಾಸ್ತಾ)

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಉಡೈತೆ..ಹಂ...ಉಡೈತ ಕೀ ನಾ...? ಪಳೈತಾ?
[ಬೇತ ಹಾಡ್ತಾ. ಚಂದ್ರು ಘುಗ್ಗೊ ಉಡೈತಾ]

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಅನಿ ಘುಗ್ಯಾಸ ಖೆಳ್ತಲವೆ?...ಸಾಂಗ...
(ಚಂದ್ರು ಮಾತ್ತೆ ಹಾಲೈತಾ. ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಘುಗ್ಗೊ ಪಳೈತಾ)

ಲಕ್ಷ್ಮೀ ; ಘುಗ್ಗೊ ಜಾವ್ಕಕೀ ಅನಿ?...
(ಚಂದ್ರು ಪಯ್ಲೆ "ವ್ಹಯಿ ವ್ಹಯಿ" ಮ್ಹೊಣು ನಂತರ ನಾಕ್ಕಾ ಮ್ಹೊಣು ಮಾತ್ತೆ ಹಾಲೈತಾ. ಅನಿ ಶರ್ಟಾ ಕಿಶೇಕ ಅಪುಡ್ತಾ)

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಕಸ್ಸಲ್ರಿ ತೆಂ ?....ಕಸ್ಸಲ್ರಿ ತೆಂ...?

ಚಂದ್ರು : ಹಾ...ಪ್ಪೊ...ಳು...(ಭಿತ್ತs ಸಾಂಗ್ತಾ)

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಹಾಪ್ಪೊಳಂ ? ತುಕ್ಕ ಆಯಿಂಲಿ ಬಂಧ್ಧಿ ಕೀ...? ಕಿರಾ ಸಾಂಗಿಲ ವಾಂರಿ ಹಜಾರ ಪಟಿ ಸಾಂಗಲೆ...ಅನಿಕ ಸಾಂsನ ಸ್ವಂಯಿ ತೂ... ಜರ್ದರ್ಪಣಾ ಜೇಳು ಸೋಡ್ಕಾ ವ್ಹೋಣಾ...

[ಚಂದ್ರು ಹಾಪ್ಪೋಳು ಖಾತ್ತಾ ಆನಿ ಜಡ್ಡಿ ಕಿಸ್ಕಾ ಹಾತು ಘಾಂಲ್ತಾ)

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಕಸ್ಸಲ್ರೀ ಹೆಂ ?....ಅಂ ?...ಕಸ್ಸಲ್ರೀ...

(ಚಂದ್ರು ಚಡ್ಡಿ ಕಿಶೆಂತುಲ್ಯಾನ ಐಸಕ್ಯಾಂಡಿ ಕಾಡ್ತಾ)

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : (ಬೆತ್ತಾನ ಮಾರ್ತಾ) ತುಕ್ಕಾ ಬಂಧ್ಧಿ ಹಾಡೋನು ಏಕ ಲಗ್ನ ಕೊರ್ಕಾ ವ್ಹೋಣು ಆಮ್ಮಿ ಹಾತ, ಪಾಂಯು ಧಾಡೋನು ಘೆತ್ತಾತಿ... ಪೂರಾ ಆಮ್ಗೆಲೆ ಪ್ರಾರಬ್ಧ...(ಕೊಪ್ಪಾನ)...ಪಳೆ,ಸಮ್ಮs ಸಾಂಗ್ತಾ... ತೂಂವೆ ಆಶ್ಶಿ ಪಿಶ್ಯಾವರಿ ಕೆಲ್ಯಾರಿ ತುಕ್ಕಾ ಕೋಣೇ ಚೆಲ್ಲಿ ದೀನಾಚಿ... ತುಕ್ಕಾ ಲಗ್ನ ಜಾವ್ಕs ವ್ಹೋಣುs ನಾ...ಪಳೆ...

[ಚಂದ್ರು ರಡ್ತಾ]

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಕಸ್ಸಲ್ರಿ...? ಕಸ್ಸಲೆ ಜಾಲ್ಲೆರೆ ?...ಕಿತ್ಯಾಕ ರಡ್ತರೆ ?...

[ಹುಂ...ಹುಂ...ಚಂದ್ರು ರಡ್ತಾ]

ಚಂದ್ರು: [ರಡ್sತ]ಹುಂ...ಹುಂ...ತೂಂ ಮಾಕ್ಕಾ ಲಗ್ನ ಕರ್ನಾ ಮ್ಹಳ್ಳೆಲಿ ಮೂಂ...? ಹುಂ...ಹುಂ...ಮಾಕ್ಕಾ ಲಗ್ನ ಜಾವ್ಕಾ

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : [ಕೊಪ್ಪಾನ] ಲಗ್ನ ಜಾವ್ಕಾ ನಂವೆ ತುಕ್ಕಾ ?...ಗಪ್ಪ ಕರಿ... ಹುಂ...ಗಪ್

[ಚಂದ್ರು ರಡ್ಟೆ ರಾಬ್ಬೊನು ದೊನ್ನಿ ಹಾತ್ತಾನ ತೋಂಡ ಧಾಂಪ್ಪನು ಘೆತ್ತಾ]

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಪಳೆ, ತುಕ್ಕಾ ಲಗ್ನ ಜಾವ್ಕಾ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ತುಂವೆ ಪೊ ಪಿಶ್ಯಾ ವೇಸು ಸೋಡ್ಕಾ...ಕಳ್ಳೆವೆ ?...ತುಂವೆ ಆಶ್ಶಿ ಪಿಶ್ಯಾ ವೇಸು ಕೆಲ್ಯಾರಿ

ಕೋಣಾಂ ಚೆಲ್ಲಿ ದಿತ್ತಾ ತುಕ್ಕಾ ?...ಚಂದ ಜಾವ್ನು ಬಸ್ಕಾ...ತುಕ್ಕಾ ಲಗ್ನ ಕೋರ್ಕಾ ಪೋಣಾಂ ಚೀ ಆವಿಂ ಕಿತ್ಲೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಕರ್ತSs ಆಸ್ಸಾಚಿ ಪೋಣಾಂ ಗೊತ್ತು ಆಸ್ಸವೆ ತುಕ್ಕಾ ?...ಪಳೆ...ಸಧ್ಯಾ ತುಗ್ಗಲೆ ಲಗ್ನ ಜಾವ್ಚೆ ಆಸ್ಸ...

ಚಂದ್ರು : (ಖುಶೇನ) ಅಂ...! ಲಗ್ನ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ—ಪೆಂ...ಡುಂ...ಡುಂ ಪೆಂ...ನವೆ ?

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಪಳೆ...ಆನಿ ಸುರು ಕೆಲ್ಲೆ ತುಂವೆ ?...

ಚಂದ್ರು : ನಾಂ...ಆನಿ .. ಡುಂ...ಡುಂ...ಕರನಾ...ಆಯಿ, ಹಾಂವ ಏಕ ವಿಚಾರ್ತಾ... ಏಕ್ಕೋS ಪ್ರಶ್ನೊ...

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಕಸ್ಸಲೆ ತೆಂ?...ಭೆಗ್ಗಿ ವಿಚಾರ...ಮಾಕ್ಕಾ ಭಿತ್ತುರಿ ಕಾಮು ಆಸ್ಸ

ಚಂದ್ರು : ಪಳೆ...ಪಳೆ...ಎಕ್ಕೊ ಪ್ರಶ್ನೊ ಆಯಿ...ತುಂವೆ ಮಾಕ್ಕಾ ಲಗ್ನ ವ್ಹಾಳ್ಯಲಿ ಮೂಂ...? ಓಗ್ಗಲ್ಯಾ ಬಾಪ್ಪಾಕ ಲಗ್ನ ಜಾಲ್ಯಾಕಿ ನಾ?

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಥೂ...ಕಸ್ಸಲೆ "ಕಸ್ಸಲೆ" ಉಲ್ಲೋ ನಾಕಾ. .ಗಪ್ ಬೈಸ....

ಚಂದ್ರು :ನ್ಹಂಯಿ...ಬಾಪ್ಪಾಕ ಲಗ್ನ ಜಾಲ್ಲೆಲಿ ಹಾಂವೆ ಪಳೈಲೆ ನಾ ಮೂಂ?
[ಭಿತ್ತುರಿ ಆಯ್ದಾನ ಪಡಿಲೊ ಅವಾಜು ಆಯ್ಕುಂಪಡ್ತಾ]

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಥೂ.. ಮಾಜ್ರಾನ ದೂದ ಪಾಡಾಯ್ಲೆಕೀ ಕಿತ್ತೆಕೀ...ಪಳೆ,ಹೊ ಪೇಸು ಕಾಣಾ ಚಂದ ಕೋರ್ನು ಬೈಸ ಮುಡ್ಯಾ...

[ಲಕ್ಷ್ಮೀ ಭಿತ್ತುರಿ ವತ್ತಾ]

ಚಂದ್ರು : [ಲಗ್ನಾ ಖಬ್ಬರ ಆಯ್ಕುನು ಖುಶೇನ]
ಅರೆ !...ಮಾಕ್ಕಾ ಲಗ್ನ ಜಾತ್ತಾ ಖಂಯಿ—-ಶಾಭಾಸ—ಬಾಪ್ಪಾ ತಾಜ್ಜೆ ಖಾತ್ತೇರಿ ಕಾರವಾರಾ ಗೆಲ್ಲಾ ಖಂಯಿ—
[ತ್ಯಾ ಬಾಜೂನು ಹ್ಯಾ ಬಾಜೂನ ಪೊಳೋನು]
ಅರೇ—ಲಗ್ನ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ—ಪೆಂ—ಡುಂ—ಡುಂ—
ಶಾಭಾಸ—ಮೆಗ್ಗಲೆ ಲಗ್ನ ಜಾತ್ತ ಖಂಯಿ—

❋ ಪದ ಸಾಂಗ್ತಾ ❋

ಡುಂ ಡುಂ ಡುಂ ಡುಂ ದಿಬ್ಬಣ ಎತ್ತಾ
ಮಣ ಮಣ ಮಂತ್ರ ಭಟ್ಟು ಸಾಂಗ್ತಾ ॥ಪಲ್ಲ॥
ರಿಝಲ್ ರಿಝಲ್ ರಿಝಲ್ ಕೋರ್ನಿ ಚೆಲ್ಲಿ ಎತ್ತಾ
ಡಿಂಗ ಡಿಂಗ ಮೆಗ್ಗಲೆ ಲಗ್ನs ಜಾತ್ತಾ ॥1॥
ಆಂಗ್ಣಾ ಭಿತ್ತರಿ ಹೊಡ್ಲೊ ಮಾಂಟವು ಘಾಲ್ಕಾ
ತ್ಯಾ ಮಾಂಟ್ವಾ ಭಿತ್ತರಿ ಚಂದಿ ಮಾಂಟ್ವೆ ಕೊರ್ಕಾ ॥2॥
ತ್ಯಾ ಮಾಂಟ್ವೆ ಭಿತ್ತರಿ ಚಕ ಚಕ ಚೆಲ್ಲಿ ರಾಬ್ಕಾ
ತ್ಯಾ ಚೆಲ್ಲೀಕ ಮಾಳಾ ಹಾಂವೆ ಘಾಲ್ಕಾ ॥3॥
ಚಂದಿ ಚಂದಿ ಲುಕ್ಕು ಲುಕ್ಕು ಚೆಲ್ಲಿ ಮಾಕ್ಕಾ
ಲಾಡ್ಡ ಆನಿ ಹುನು ಹುನು ಪಾಯ್ಸು ತುಮ್ಕಾ ॥4॥

("ಚಂದಿ—ಚಂದಿ—"ಅಶ್ಶಿ ಪದ ಸಾಂಗ್ಲೆ ನಂತರ "ಡುಂ—ಡುಂ—" ಮ್ಹೊಣು ಹಗುರ ಸಾಂಗತ ಹೊರೆತಾ ವೇಸು ಕರ್ನು ಘೆತ್ತಾ. ಅಕಸ್ಮಾತ್ ಬಾಪ್ಪಾ ಆಯಿಲೊ ಪೊಳೋನು ಕಸ್ಸಲೆ ಕರ್ಚೆ ಮ್ಹೊಣು ಕಳ್ನಾಶಿ ಮೇಜಾ ಮುಳಾಂತು ನಿಪ್ಪುನು ಬಸ್ತಾ)

ಭೀಮರಾಯು ; (ಗಡಬಡೇನ ಧಾವ್ನು ಧಾವ್ನು ಎತ್ತಾ) ಆಗೊ!— ಖಂಯಿ ಗೆಲ್ಲಿ ತುಂ? ಆಪೈಲ್ಯಾರಿ ಕಾನ್ನಾ ವತ್ತ ಕೀ ಪಳೆ— ಚಂದ್ರೂ—ಚಂದ್ರೂ—ಹೊ ಜಾಲ್ಲಕೀತ ಖಂಯಿ ಮೆಲ್ಲಾಕೀ – ಅರೇ ಚಂದ್ರೂ—

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : (ಕೊಪ್ಪಾನ ಹಾತ್ತಾ ದವ್ರೊ ಘೇವ್ನು ಎತ್ತಾ) ಕಸ್ಸಲೆ?— ಜೀವ ಗೆಲ್ಯಾವರಿ ವದರ್ತಾ ಕಿತೆ?—ಕಸ್ಸಲೆ—?

ಭೀಮರಾವ್ : ಕಾಂಯ್s ನಾ—ಜೀವು ಕಾಣ್ಣು ಘೇವ್ಚೀ ಪಾಳಿ ಆಯ್ಲಿ– (ಪತ್ರ ದಾಕ್ಯೆತಾ) ಪಳೆ ಹಾಂಗಾ– (ಗಡಬಡೇನ) ಹಾಂ! – ತೇ – ಆಸ್ಲೊ—ಆಜ ವಾರು ಖಂಚೊ—?

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಆಜಿ ವಾರು—ಹೊ-ನವೆ? [ಗಡಬಡ್ತಾ]

ಭೀಮರಾವ್ : ಕಸ್ಸಲ ಕರ್ಮ ಹೊ ಸಪೆ ? (ಫಡಫಡ್ತಾ)

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಆಜಿ...ಶನಿವಾರು...

ಭೀಮರಾವ್ : ತೆ ಜಾವ್ನೊ...ತಾರೀಖ...?

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ತ್ಯಾ ತಾರೀಖೆ ಲೆsಕ ತುಮ್ಕಾs ಗೊತ್ತು...

ಭೀಮರಾವ್ : (ಗಡಬಡೇನ ಕೆಲೆಂಡರ ಫೊಳೋನು) ಆಜಿ ಬಾರಾ ತಾರೀಖ!...

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಥೂ! ತಾರೀಖ ಬಾರಾ ಜಾವ್ನೋ ತೆರಾ ಜಾವ್ನೊ...ಅತ್ತ ಜಾಲ್ಲೆ ಕಸ್ಸಲೆ ?

ಭೀಮರಾವ್ : ಜಾಪ್ಟೆ ಕಾಯ್ನೊ...ಬಾರಾಪ್ರೋ ತೆರಾಪ್ರೋ ಪೂರಾ ಒಟ್ಬೊ ಆಯ್ಲೊ...ತೀ ಆಜೀ ಎತ್ತಾಚಿ ಖಿಂಯಿ...

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : (ಆಶ್ಚರ್ಯಾನ) ಆ...ಜೀ...?

ಭೀಮರಾವ್ : ಆಜೀ ನ್ಹಂಹಿ...ಅತ್ತs...ಅತ್ತs ಧಾ ಘಂಟ್ಯಾಕ ಉಲ್ಲೊಚಾಕ ಎತ್ತಾಚಿ ವ್ಹೋಣು ಪತ್ರ ಆಸ್ಸ ...(ಪತ್ರ ದಾಕೈತಾ) ಪಳೆ... ಕಾಶಿ ಗೆಲ್ಲಿಕೀತ ಶನಿ ಸೋಣ್ಣಾ ಮ್ಹಣಚೆ ಹಾಕ್ಯಾಚಿ...ಪಳೆ. ಚಾರ ತಾರೀಖೆ ಬರ್ಯಲೆ ಪತ್ರ ಆಜಿ ಆಯ್ಲ್ಯಾ. ತ್ಯಾ ಪೋಸ್ಟಮೆನಾನ ಅತ್ತs...ವಾಟ್ಟೇರಿ ಮೆಳ್ಳಾ ಪೊಚ್ಚುನು ಜಾಲ್ಲೆ—

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಜಾವ್ನೊ...ಅತ್ತ ಮಾಕ್ಷಿ ಪುರಾಣ ಉಲ್ಲೋನು ಪ್ರಯೋಜನ ನಾ...ಅತ್ತ ಕಸ್ಸಲೆ ಕೊರ್ಕ್ಯಾ ?... ಧಾ ಘಂಟ್ಯಾಕ ಪಾಂಚ ಮಿನಿಟ ಆಸ್ಸ...

ಭೀಮರಾಯು ; ತುಂಪೆ ಸಾಂಗಿಲ್ಯಾವಾರಿ ಕೊರ್ಕ್ಯಾ...ತೆ...ಜಾವ್ನೊ... ಚಂದ್ರು ಪೊಳೋಚಾಕs ನಾ ಇತ್ತೆ...?

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ತೊ ಆನಿ ಖಿಂಯಿ ಮೆಲ್ಲಾಕೀ...ಜಿಶ್ಯಾ ನೇಸು ಕಾಣ್ನು ಚಂದs ಕೋರ್ನು ಜೈಸ ವ್ಹಾಳೈಲೆ...ಚಂದ್ರೂ...ಚಂದ್ರೂ... ("ಕೂ" ಮ್ಹಣತಾ, ಆನಿ ಮೋಜಿ ಮುಳಾಂತುಲ್ಯಾನ ಭಾಯ್ರಿ ಎತ್ತಾ)

ಚಂದ್ರು : ಹೆ ಮಾಕ್ಕಾ ಪೈಲೆ ಗೊತ್ತಾಸುನು ಹಾಂವ ಪೊರೇತು ಜಾವ್ನು ಬಸ್ಲಾಂ...

ಭೀಮರಾವ್ : ಕಸ್ಸಲೆರೆ ಹೆ ?..ಹೊ ಕಸ್ಸಲೊ ವೇಸುರೆ ?...

ಚಂದ್ರು : ಪೊರೆತಾಲೊ ವೇಸು...ಲಗ್ನ...ಪೆಂ....ಡುಂ...ಡುಂ...

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಪೂರಾ...ಆಮ್ಗೆಲೆ ಪ್ರಾರಬ್ಧ...

(ಬಾಗ್ಗಿಲ ಬಡೈಲೊ ಸ್ವರು)

ಭೀಮರಾವ್ : (ಅಶ್ಚರ್ಯ ಆನಿ ಭಯಾನ) ಅಯ್ಯೋ...ತಾನ್ನಿ ಎವ್ನು ಜಾಲ್ಲೆ !...

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : ಅಂ! ...(ದೊಗ್ಗ ಜಣ ಗಡಬಡತಾತಿ ಚಂದ್ರುಕ ಭಿತ್ತರಿ ವಚ ವ್ಹೋಣು ಧುಂತುಳ್ನು ದೊಗ್ಗ ಬಾಗ್ಲ ಕಡೆನ ವತ್ತಾಚಿ....ಚಂದ್ರು ಮಾಕ್ಶ್ಯಾನ ಏವ್ನು ಪುನಃ ಮೇಜೇ ಮುಳಾಂತು ಬಸ್ತಾ)
(ನಾಗೇಶರಾಯಂ ಆನಿ ಕೃಷ್ಣರಾಯಾಲೊ ಪ್ರವೇಶು)

ಭೀಮರಾವ : ನಮಸ್ಕಾರು...ಎಯಾ...ತುಮ್ಮಿ ಎತ್ತಾ ವ್ಹೋಣು ಕಳೈಲ್ಯಾರಿ ಆಮ್ಮಿ ಬಸ್ ಸ್ಟಾಂಡಾಕ ರಾಬ್ತಾಶಿ ತೆ ಮೂಣಂ...

ನಾಗೇಶ ; (ಅಶ್ಚರ್ಯ) ಆಂs . ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ?...ಆಮ್ಗೆಲೆ ಪತ್ರ ತುಮ್ಕಾಂ ಪಾವಿಲೆs ನಾಂವೆ?...

ಭೀಮರಾವ್ :(ಗಡಬಡ್ತಾ) ಹ ಂ.. ತುಮ್ಗೆಲಿ ಪತ್ರ....ಹಾಂ...ಪಳಿಯಾ ತುಮ್ಗೆಲೆ ಪತ್ರ ಪಾವಿಲೆs ನಾ...ಹಾಂಗ ...ಪತ್ರ ವಣೆಬರsಪ ತಿತ್ಲೆ...

ಕೃಷ್ಣರಾಯು : ಪತ್ರ ಪಾವಿಲ್ಲೆನಾ ವ್ಹೋಣು ಕಾಂಯಿ ಗಡಬಿಡೆ ನಾ...

ಭೀಮರಾವ್ : [ಜಾಯ್ಲ್ಲಿಲ್ಯಾಗಿ] ಪಳೆ. ಪ ಡು ಧುವ್ವಾಕ ತಾಂಕಾ ಉದ್ದಾಕ ಹಾಡಿ ...[ಲಕ್ಷ್ಮಿ ಉದ್ದಾಕ ಹಾಡ್ತಾ, ಆಯಿಲೆ ಸೊಯ್ರು ಹಾತ ಪಾಯು ಧುವ್ನು ಒಸತಾತಿ]

ಭೀಮರಾವ : ಬೈಸಾ...ಆತ್ತs ಆಯಿಲ್ಲಿ...

ನಾಗೇಶರಾಯು : ಪಳೆಯಾ, ಗಡಬಡಿ ಕೊರ್ಚಿ ನಾಕ್ಕಾ...

ಭೀಮರಾವ್ : ಛೀ...ಛೀ...ಅತ್ತ ತುಮ್ಮಿ ಅಮ್ಗೆಽಲೆ ಪಳೆಯಾ...

[ಭಿತ್ತರಿವತ್ತಾ ಘಂಯಿ ಸಕ್ಕಿಲ ಪ್ರೋಣ್ಣು ಆಸ್ಕಿಲೆ ಪತ್ರ ನಾಗೇಶರಾಯಾಕ ಮೆಳ್ಳಾ]

ನಾಗೇಶರಾಯು : [ಆಶ್ಚರ್ಯಾನ] ಅರೆ...!ಮೆಗ್ಗೆಲೆ ಪತ್ರ!!...ಪತ್ರ ಹಾಂಕಾ ಪಾವ್ಚೆಲೆ ನಾ ಮ್ಹೊಣು ಮ್ಹಳ್ಳೆಲೆ ಮೂಂ...!

ಕೃಷ್ಣರಾಯು : ನಾಗೇಶಣ್ಣಾ, ಅಮ್ಮಿ ಲಿಕ್ಕಿಲ್ಲಾರಿ ಹಾಂತು ಕಸ್ಸಲ ಕೀ ನಾಟಕ ಆಸ್ಸ...

ನಾಗೇಶರಾಯು : ಅಮ್ಗೆಲೆ ಪತ್ರ ಪಾವ್ಚಿಲೆಽ ನಾ ಮ್ಹಳ್ಳ್ಯಾವಾರಿ "ಚೆಲ್ಲೊ ಘರಾಂತು ನಾ" ಮ್ಹೊಣು ಮ್ಹಣ್ತಾಕೀ ಮ್ಹೊಣು ಮಾಕ್ಕಾ ಅನ್ಮಾನು...

ಕೃಷ್ಣರಾಯು : ಹಾಂ...ಮಾಕ್ಕಾ ಭೀ ತೋಂಚಿ ಅನ್ಮಾನು...ಚೆಲ್ಯಾನ ಆಸ್ಲ್ಯಾರಿ ಬರೆ ಆಸ್ಕಿಲೆ. [ಮೇಜೆ ಮುಳಾಂತುಲ್ಯಾನ ಚಂದ್ರು ಗಟ್ಟಿ ಸಾಂಗ್ತಾ "ಚೆಲ್ಲೋ ಹಾಂಗಾಽ ಆಸ್ಸಾ" ತೆನ್ನಾ ನಾಗೇಶರಾಯು ಆನಿ ಕೃಷ್ಣರಾಯು ಭೂತಕೀ ಮ್ಹೊಣು ಭಿತ್ತಾತಿ]

ನಾಗೇಶ : ಅಯ್ಯೊ...ಹೆ ಕಸ್ಸಲೆ ವ್ಹಾರಾಯಾ...? ಭೂತಕಿ...?

ಚಂದ್ರು : [ಮೇಜೆ ಮುಳಾಂತುಲ್ಯಾನ] ಭೂತ ನ್ಹಂಯಿ...ಭೀಮರಾಯಾಲೊ ಪೂತುಽ...!

ಭೀಮರಾಯು : (ಪ್ರವೇಶ) ಬೈಸಾ...ಬೆಜಾರ್ನಾಕ್ಕಾಚಿ...ತುಮ್ಮಿ ಏಕ್ಕೆ ಗೊತ್ತಾಜಾವ್ಚಾ ಪ್ರೋಚ್ಚುನು ಕಸ್ಲಲೀಽ ತಯಾರಿ ಕೆಲ್ಲೆಲಿನಾ...

ನಾಗೇಶರಾಯು : [ಬೆಜಾರಾನ] ಪಳೆಯಾ, ಕಸ್ಸಽಲೀ ತಯ್ಯಾರಿ ನಾಕ್ಕಾ.... ಉಲ್ಲೋಂಚೆ ಭೀ ಕಸ್ಸಽಲೆ ಜಡ ನಾ...ಅಮ್ಕಾ ಬೆಗ್ಗಿ ಪರತ ಪಚ್ಕಾ—

ಕೃಷ್ಣರಾಯಾ : ಪಳೆಯಾ, ತುಮ್ಗೆಲೊ ಚೆಲ್ಲೊ ಪೊಳೋಂಚಾಽಕಽ ನಾಕೆಶ್ವೆ ?

ಭೀಮರಾಯು : [ಗಡಬಡೇನ] ಹಾ—ಹಾಂ—ಆಮ್ಗೆಲೊ ಚೆಲ್ಲೊ—ಹಾಂ — ತೆಂ ಕಸ್ಸಲೆ ಸಾಂಗ್ಟೆ—? ತೊ ನಾಕ್ಕಾ ವ್ಹಳ್ಕೀತ ಆಯ್ಕ-ನಾಶಿ ಮಾಮ್ಮಾ ಥಃಯಿಂ ವೊಚ್ಚುನು ಎತ್ತಾ ಮ್ಹ್ಣೀಣು ಧಾರವಾಡಾ ಗೆಲ್ಲಾ—

ನಾಗೇಶ : [ಗಟ್ಟಿ ಸ್ವರಾನ] ಬೆಜಾರ್ನಾಕ್ಕಾಜಿ—ತುಮ್ಗೆಲ್ಲಾ ಉತ್ರಾ ಅರ್ಥು ಮಾಕ್ಕಾ ಜಾಯ್ನಾ, ತೋ ಧಾರವಾಡಾ ಗೆಲ್ಲಾಕೀ?—ಧಾರವಾಡಾ ಫಾಲ್ಲಾ—?

ಭೀಮರಾವ : [ಅಶ್ಚರ್ಯಾನ] ಅಂ!—ಕಸ್ಸಲೆ?

ಕೃಷ್ಣರಾಯು : [ಗಟ್ಟಿ ಸ್ವರಾನ] ನಿಮ್ಗೆಲೆಲೆ ಕಾಂಯಿs ನಾ—ತೋ ಧಾರವಾಡಾ ಗೆಲ್ಲಾs ಕೀ--ಧಾರವಾಡಾ ಫಾಲ್ಲಾs—ಮ್ಹ್ಣೀಣು—?

ನಾಗೇಶ : [ಕೊಪ್ಪಾನ] ಪಳೆಯಾ ಭೀಮರಾಯು, ಆಮ್ಗೆಲೊ ವಿಚಾರು ಕೆನ್ನಾs ಸರsಳ ಆಸ್ಕಾ—ತುಮ್ಕಾ ಆಮ್ಗೆಲೆ ಪತ್ರ ಪಾವ್ಲೆಲೆ ನಾ ವ್ಹಳ್ಳೆಮೂಂ ತುಮ್ಮಿ—? ಹಾಂಗಾ ಪಳೆಯಾ,ಪೆ ಕೊಣಾಲೆ ಪತ್ರ? ಅತ್ತಾ "ಚೆಲ್ಲೊನಾ—ಧಾರವಾಡಾ ಗೆಲ್ಲಾ ವ್ಹಣ್ಣಾತಿ"—ಅಸ್ಸಲೆ ಫಟಿಂಗತನ ಕಸ್ಸಲ್ಯಾಕ ? — ಸಾಂಗಾ—ಕಸ್ಸಲ್ಯಾಕ ಅಸ್ಸಲೀ ಫಟಿಂಗತನ—?

ಚಂದ್ರು: [ಮೋಜೆ ಮುಳಾಂತುಲ್ಯಾನ ಉಟಾನ ಎವ್ನು, ಕೊಪ್ಪಾನ] ಫಟಿಂಗತನ? ಕೊಣಾಲೆ ಫಟಿಂಗತನ—?ಕೋಣ ಫಟಿಂಗು ? ಆನಿ ಏಕ ಪಟಿ ಫಟಿಂಗ ವ್ಹಳ್ಯಾರಿ ದ ಂತ ಕಾಣ್ಣು ಹಾತ್ತಾ ದಿತ್ತಾ—

[ಸಗ್ಗಟ ಭಿತ್ತುತಿ]

ನಾಗೇಶ: ನಮಸ್ಕಾರು – ಎತ್ತಾತಿ...ಆನಿ ಕಸ್ಸಲೆ ಉಲ್ಲೊಕಾ ಮ್ಹ್ಣೀಣು ನಾ—

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : [ಚಾ ಘೇವ್ನು ಎತಾ]ಆನಿ—?ಪೆ ಕಸ್ಸಲಿ...?ಕಸ್ಸಲೆ ಜಾಲ್ಲೆ?

ಕೃಷ್ಣರಾಯು : ಜಾವ್ಚೆ ಕಸ್ಸಲೆ ನಾ—ಜಾವ್ಚೆ ಪೂರಾ ಜಾವ್ನು ಗೆಲ್ಲೆ—ಎತ್ತಾತಿ—ತುಮ್ಗೆಲಿ ಓೀ ಕಾಫಿ, ಚಾ ಕಸ್ಸಲೆ ನಾಕ್ಕಾ—

ನಾಗೇಶ : [ಗಟ್ಟ ಸ್ವರಾನ] ಪಳೆಯಾ ಭೀಮರಾವ. ದೇವಾನ ಕೊರ್ಚೆ ಪೂರಾ ಬರ್‍ಯಾಕ ಜಾಲ್ಯೀತ ತುಮ್ಮಿ ಅಶ್ಶಿ ಕರ್ತೀತ ವ್ಹೋಣು ಆಮ್ಮಿ ಲೆಕ್ಕsನಿ — ತುಮ್ಗೆಲೆ ಸ್ವಾರ್ಥಾ ಖಾತಿರ ಅಶ್ಶಿ ಸೊಯ್ರಿಕೇಂತು ವೋಸು ಕರ್ತೀತ ವ್ಹೋಣು ಆಮ್ಮಿ ಲೆಕ್ಕಿಲ್ನಾ — ತುಮ್ಗೆಲೆ ಉತ್ರ ಸಂಬಗಲ್ಯಾರಿ ಅಮ್ಗೆಲ್ಯಾ ಚೆಲ್ಲೀಕ ಹ್ಯಾ ಗುಂಡಿಂತು ಪಾಣ್ಣು ಘಾಲ್ಚೆ ಅಶ್ಶಿಲೆ ಮೂಂ — ? ದೇವಾನ ಕೊರ್ಚೆ ಪೂರಾ ಬರ್‍ಯಾಕ...

[ಕೊಪ್ಪಾನ ವತ್ತಾತಿ]

ಚಂದ್ರು : ಓಯ್ — ಓಯ್ — ಪಳೆಯಾ, ಚೆಲ್ಲೀಕ ಜೆಗ್ಗಿ ಆಪ್ಪೊನಂ-ಫೇವ್ನು ಏಯ್ಯಾ — ಲಗ್ನ ಜೆಗ್ಗಿs-ಜಾವ್ಕಾ —

ಭೀಮರಾಯು : (ಕೊಪ್ಪಾನ ಚಂದ್ರುಕ ಮಾರ್ಸ್ನು) ಮೂsಡ್ಯಾ — ಪಾಯ್ಸಾಂ -ತುಮ್ಗೆಲೊ ಬಂಡೆನ್ನೇಸು — ಭಿಕ್ಷಿ ಶ್ಯಾ — ಆನಿ ಲಗ್ನ ವ್ಹಡ್ತಾ — ? [ಬಾಯ್ಲೇಕ ಪೊಳೋಸು] ಜಾಲ್ಲಿಕೀ — ಲಗ್ನಾ ಮಂಗಲಾರತಿ — ? ಪ್ರತೆ ಕೀ — ಹೆ ಲಗ್ನಾs ನಾಟಕ?

[ಕೊಪ್ಪಾನ ವತ್ತಾ]

ಲಕ್ಷ್ಮೀ : [ಬೆಜಾರಾsನ] ಪೂರಾ ಅಮ್ಗೆಲಿ ಪ್ರಾರಬ್ಧ — [ವತ್ತಾ]

ಚಂದ್ರು : ಆಯಿs — ಮಾಕ್ಕಾ ಲಗ್ನ ಜಾವ್ಕಾ — ಹೂಂ — ಹೂಂ -- [ವತ್ತಾ]

[ಪರದೊ ಪಡ್ತಾ]

With Best Compliments From
Dr. TMA PAI FOUNDATION
Syndicate House
MANIPAL-576104

ಪೋಸ್ಟಮೇನಾಲಿ ಘಜೀತಿ-!

(ಮಂಗಳೂರ ಆಕಾಶವಾಣಿ ಕೃಪೇನ)

ಪಾತ್ರ ಪರಿಚಯ

- ಪೋಸ್ಟಮೆನ್...25 ವರ್ಸ
- ಪಾಂಡುರಂಗ ಪೈ...40 ವರ್ಸ
- ಶಂಕರ ಶ್ಯಾನಭಾಗ...60 ವರ್ಸ
- ಭಟಣಿ ಮಾಯಿ...52 ವರ್ಸ

ದೃಶ್ಯ-1

(ಹಳ್ಳಿಗಾಂವ್ಚ್ಯಾ ರಸ್ತ್ಯಾ ದೃಶ್ಯ. ನವೊ ಪೋಸ್ಟಮೇನ ಪತ್ರ ದಿವ್ಚ್ಯಾಕ ಘರ ಸೊದ್ದುನು ಎತ್ತಾ)

ಪೋಸ್ಟಮೆನ್ : (ಸ್ವಗತ) ಥೂ !...ಹ್ಯಾ ಹಳ್ಳಿಂತು ನವೀನ ಪೋಸ್ಟ-ಮೇನ ಜಾವ್ಚೆ ಸಾತ್ತಜನ್ಮಾ ವೈರೀಂಕ ಭೀ ನಾಕ್ಕಾ...ಸ್ಥಂಯಿ ಪೆಂಟ-ಗಾಂವಾವರಿ ಘರಾಕ ನಂಬರ ವ್ಹೋಣು ಆಸ್ಸವೆ ? —ಸ್ಟ್ರೀಟ, ರೋಡ ವ್ಹೋಣು ನಾಂಚೀ ನಾಮ್ಮೂಂ—ಫರ್ಲಾಂಗಾಕ ಏಕೇಕ ಘರ !—ತೇಂ ನಾಕ್ಕಾ....ಪೂರಾ ಎಡ್ರೆಸ್ ಪೂಣಿ ಸಮ್ಮು ಆಸ್ತವೇ ? ...ತೇಂ ಭೀ ನಾ—ಆಮ್ಮಿ ನಾಂವ ವಿಚಾರುನು ಓಳ್ಖಿ ಸುಣ್ಯಾವರಿ ಸೊದ್ದುನು ವೊಚ್ಚ್ಯಾ...ಜಾಂವ್ಕೊ...ಕಿತ್ತೆ ಕೊರ್ಚೆ ?—(ಕಾಗದ ಕಾಣು) ಶಂಕರ ಶ್ಯಾನಭಾಗ ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಕೋಣ ಆಸಾ · ಪ್ರೊಳೊಂಯಿ ಹಾಂಗಾ ಕೋಣಕೀ ಎತ್ತಮೂಂ...ತಾಗ್ಗೆಲ್ಲ್ಯಾ ಪೂಣಿ ನಿಮ್ಗಿತಾ...

(ಪಾಂಡುರಂಗ ಪೈ ಎದ್ರಾಸಾನು ಎತ್ತಾ)

ಪಳೆವಾ. ಬೆಜಾರ್ಲ್ಯಾಕ್ಕಾಜಿ,...ಹಾಂಗಾ ಶಂಕರ ಶ್ಯಾನಭಾಗಾಲೆ ಘರ ಖಂಯಿ ?

ಪಾಂಡುರಂಗ : ಕಸ್ಸಲೆ ?...ಶಂಕರ ಶ್ಯಾನಭಾಗಾಲೆ ಘರವೆ ?

ಪೋಸ್ಟಮೆನ್ : ವ್ಹಯ್ಯೊ, ತಾಂಕಾ ಏಕ ಪತ್ರ ಆಸ್ಸ...

ಪಾಂಡುರಂಗ : ಹಾಂ...ಕಳ್ಳೆ...ತೂಂ ನವೊ ಪೋಸ್ಟಮೆನ್ ಸ್ಥಯಿಂವೆ?—ಹಾಂ...ಪಳೆ, ಥಂಯಿ ಇಲೆಕ್ಟ್ರಿಕ್ ಖಾಂಬೊ ದಿಸ್ತಮೂಂ...? ತಾಜ್ಜೆ ಎದ್ರಾಕ ಆಶ್ಶಿಲೇ ಘರ.

ಪೋಸ್ಟಮೆನ್: ಭಾರೀ ಥೆಂಕ್ಸ...ಹ್ಯಾ ಹಳ್ಳಿಂತು ಪೋಸ್ಟಮೇನ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ತಾಂಗೆಲೆ ಕಷ್ಟ ದೇವಾಕ ಸಾಂಕಾ...ಆನಿ ಪಳೆಯಾ "ಗಡ್ಡ ಮಾಣಿ.." ಥೂ! ಎಡ್ರೆಸ ಪೂಣಿ ಸಮು ಬೊರೋನು ಮರ್ತ್ತಾವೆ ?...ಹಾಂ... ಗಡ್ಡ ಮಾ...ಣ...ಲ...ಚ್ಚ...ಶೆಟ್ಟಿ....ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಖಂಯಿ ?

ಪಾಂಡುರಂಗ : (ಹಾಸ್ತಾ) ಅಂ "ಗಡ್ಡ ಮಾಣಿ"?

ಪೋಸ್ಟಮೆನ್ : ವ್ಹೈವೊ...ಪಳೆಯಾ, ಹ್ಯಾ ಬ್ರಹ್ಮಲಿಪಿ ವಾಚ್ಚಾಕ ದೋನ ದೋನ ಕನ್ನಡಕ ಘಾಲ್ನು ಘೆತ್ಲಕೀತ ಪಾವ್ನಾ...

(ಪತ್ರ ಕಾಣ್ನು ಪಾಂಡುರಂಗ ಪೈಕ ದಿಶ್ತಾ)

ಪಾಂಡುರಂಗ: ಅಂ ಗಡ್ಡ ...ಮಾಣಿ...ಲಚ್ಚಿ ಶೆಡ್ತಿ[ಆಲೋಚನ ಕೋರ್ನು। ಹಾಂ ಗಡ್ಡ ಮಾಣ...ಹಂ...ಹ-ಹ...ಹೇಂ"ಗುಡ್ಡೆ ಪಂನೆ ಲಚ್ಚಿ ಶೆಡ್ತಿ" ಹಹಹ...ಪಳೆ ಹ್ಯಾ ಓಣೀಂತೂಲ್ಯಾನ ಸೀದಾ ಗೆಲ್ಯಾರಿ ತುದೀರಿ ಏಕ ಗುಡ್ಡೊ ಮೆಳ್ತಾ...ಥಂಯಿೀ ಏಕ ಘರ ಅಸ್ಸ...ತೇಂಚಿ ಘರ..

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : Thanks...ಭಾರಿ ಉಪಕಾರ ಜಾಲ್ಲೊ...

ಪಾಂಡುರಂಗ : ತೇ ಜಾಂವೊ—ಆಮ್ಕಾ ಕಸಲೇ ಆಸ್ಸಕೀ ಪಳೆಂಯಾ...

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ತುಮ್ಕಾ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ—?

ಪಾಂಡುರಂಗ : ಅರೇ ಆಮ್ಕಾ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ—ಮಾಕ್ಕಾ ಕಸಲೆ ಪತ್ರ ಆಸ್ಸಕೀ ಪಳೆಯಾ—ನ್ಹಂಯಿ—ತುಗೆಲ್ಯಾಗಿ ಒದ್ರುಚೆ ಕೊಣೆ ಬಾಬಾ—

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ಕೋಪು ಕೋರ್ನಾಕಾಚಿ ರಾಯಾನು—ತುಮ್ಕಾ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ —ಮಾಕ್ಕಾ ನಾಂವ ಕಳ್ನಾಶಿ ಕಶ್ಶಿ ಸಾಂಗ್ಟೆ—?

ಪಾಂಡುರಂಗ : ಅರೇ...ಹಹ—ವ್ಹೈ—ವ್ಹೈ—ವಿಗೆಲೆ ನಾಂವ ತುಕ್ಕಾ ಗೋತ್ನಾ—ಹಾಂ—ಪಳೆ—'ಪಟಾಕಿ ಪಾಂಡುರಂಗ ಪೈ" ಕ ಕಸಲೆ ಆಸ್ಸಕೀ ಪಳೆ—

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ಹಾಂ,"ಪಟಾಕಿ ಪಾಂಡುರಂಗಪೈ"ನವೇ—ಪಳೈತಾ-ಹಾ-

ಪಾಂಡುರಂಗ : ಅರೇ ! ಹಾಸ್ತಕಿತೆ ? ಪಟಾಕಿ ವ್ಹಾಳ್ಯಾರಿ ತೊಂಡಾ ಪಟಾಕಿ ನ್ಹಂಯಿ—ಆಮ್ಕಾ ಮಾಕ್ಕಿ ಪಟಾಕಿ ವ್ಯಾರು ಆಸ್ಸಿಲೊ—ಕಳೈರೇ ?

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : (ಹಾಸ್ಸತ) ಹ—ಹ—ತಸ್ಸಿ—ಕಾಂಯೀ ನಾಂವೋ—ಆಮ್ಕಾ ಹೇಂ ಹೋಡ ನ್ಹಂಯೀಚಿ—ತಸ್ಸಲಿ ಕಿತ್ಲಕೀ ನಾಂವ ಆಸ್ನಾ

ಜಪ್ಪೊ —"ಜೋಳ ಬಾಬ ಶೆಣೈ—" 'ವಿೀಸೆ ಪುರ್ತಪ್ಪ ಕಾಮತ"—
ಹಂ--'ತರಕಾರಿ ಹರಿ ಶೆಣೈ" ಹಂ---ಹ--ತಸ್ಲಿ ಕಿತ್ಲಕೀ ಆಸ್ಲಚೀ
—ಹಾಂ---ತುಮ್ಕಾ ಪತ್ರ ಸಂವೆ ? ಹಂ--"ಲಕ್ಷ್ಮಣ ಬಾಬಾಶೇಟ,
--ಸಯ್ಯದಬಕ್ರಿ--ಅಹ್ಮದ--ಸುಬ್ಬಣ್ಣ ಶಟ್ಟ--ಹುಂ--ಊಹಂ--
ನಾಮುಪೊ.-

ಪಾಂಡುರಂಗ : (ಬೇಜಾರಾಸ) ಕಾಯಿನಾ--ಹುಂ--

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ವತ್ತಾ ಸಮುಸ್ಕಾರು—

(ಪರದೋ ಪಡ್ತಾ)

✻

ದೃಶ್ಯ-2

(ಶಂಕರ ಶೆಣ್ಯೈಲ್ಯಾ ಘುರಾ ದೃಶ್ಯ)

[ಪೋಸ್ಟಮೋನು ಶಂಕರ ಶಣ್ಯೈಲಾ ಘರಾ ಎದ್ರಾಕ ಎತ್ತಾ]

ಪೋಸ್ಟಮೋನ : [ಬಾಗಿಲ ದಾಘಾನು] ಪೋಸ್ಟ...ಪೋಸ್ಟ—[ಪತ್ರ ದೀವ್ನು ಮುಂಕಾರ್ಸು ವತ್ತಾ]

ಶಂಕರ ಶೆಣ್ಯೈ : [ಪತ್ರ ಪಿಂದುನು ವಾಚ್ಚಿತಾ ವಿಷಯು ಕೋಳ್ನು ಗಡ-ಬಡ್ತಾ]—ಅರೇ...ಹೊ--ಪೋಸ್ಟಮೋನ ನವೀನ ಕೀ ಕೋಣ? ಹೋ--ಗ್ರಾಚಾರ ಲಾಗ್ಗೂನು ಅಮ್ಗೆಲಿ ಗಾಂವಾಂಕ ಕೆದ್ನಾ ಆಯಿ-ಲೋ?--ಅಂ! [ಪೋಸ್ಟಮೋನಾಕ ಅಪ್ಯೈತಾ]ಅರೇ ಪೋಸ್ಟಮೋನ್ --ಅಂ ಹಾಂಗಯೋ--ಷ್ಟೈರೆ ತುಕ್ಕಾ ಖಿಂಚೆ ಗಾಡ್ವಾನಾ ಪೋಸ್ಟ ಮೋನ ಮ್ಹೋಣು ಕಲ್ಲಿಲೆ?

ಪೋಸ್ಟಮೋನ : [ಘೀವ್ನು] ಅಂ--! ಕಸ್ಲೆ--? —ಅಂ--ಕಸ್ಲೆಲಿ ಜಾಲ್ಲೆ ರಾಯಾನು ?—ಕಸ್ಲೀ---ಚೂಕಿ ಜಾಲ್ಲವೆ ?—ಪಯಿಕೋರ್ನು ಬೇಜಾರನಾಕಾಚಿ—

ಶಂಕರ ಶೆಣ್ಯೈ : ಬೇಜಾರ ನಯ್ರಿ ಬಾಬಾ...ತುಂವೆ ಪತ್ರದಿಲ್ಲೆ...ಹಾಂವೆ ಪಿಂದುನು ಪೊಡ್ಲೆ...ಭಿತ್ತರಿ ಸೊಡೋನು ಪಯ್ಲ್ಯಾರಿ ಅತ್ತ ಕರ್ಮಾ-ಧೀನ ಹೋಡಜಾಲ್ಲೆ...!

ಪೋಸ್ಟಮೋನ್ : ಭಿತ್ತರಿ ಕಸ್ಲೆ ಆಸ್ಸಮ್ಹೋಣು ಆಮ್ಕಾ ಕಿತ್ತೆ ಗೊತ್ತು ರಾಯಾನು...?

ಶಂಕರ ಶೆಣ್ಯೈ : [ರಾಗಾನ] ಭಿತ್ತರಿ ಕಸ್ಲೆ ಆಸ್ಸಮ್ಹೋಣು ಪೋಳೋಚೆ ನಾಕ್ಕಾ--ಭಾಯ್ರಿ ಪೋಳೋಚಾಕ ದೊಳೆನಾಂವೆ...?...ಪಳೇ... ಹೇಂಪತ್ರ “ಏಕ್ಟರಶಂಕರ ಶ್ಯಾನಭಾಗಾಕ...ಹಾಂವು ಸಾವ್ಕಾರ ಶಂಕರ ಶ್ಯಾನಭಾಗ--ಪಳೆ--ಮ್ಹೈಕಿ ಪಳೆ [ಪೋಸ್ಟಮೋನಾಕ ಪತ್ರ ದಿತ್ತಾ]

ಪೋಸ್ಟಮೆನ್ : ಹಾಂ...ಪಳೆಂವ್ಹಾ...ತಾನ್ನಿ ಏಕ್ಟರ ಮ್ಹೋಣು ನಾಂವಾ ನಂತರ ಬರ್ಯ್ಲಾ...ಹಾಂವೆ ಏಸ್ಕ್ವಾಯರ್ ಮ್ಹೋಣು ಲೆಕ್ಲೆ... ಚೂಕಿಜಾಲ್ಲಿ...ಮಾಫ ಕೋರ್ರ್ಯಾ....

ಶಂಕರ ಶೆಣೈ : ತಾಂತೂ....ಹೇಂ ಪತ್ರ ಅಪ್ಪುಡಿಲ್ಯಾಕ ಹಾಂವೆ ಹಾತು ಧೂವ್ನು ಘೇವ್ಯಾ...ಹ...ಹ... ಸ್ವಾಂಯಿ ಮಾಕ್ಯಾ ಹೆಂ ಪತ್ರ ಪೋಳೋನು ಶೋಕ್ ಜಾಲ್ಲೆ...!ಹ್ಯಾ ಮಾಂಘಾರ ಕಾಲಾಕ ಹೇ Love letter ಕಸ್ಲೆಂ ಮ್ಹೋಣು...! [ಪುನಃ ಎಡ್ರೆಸ್ ಪಳೈತಾ] ತೆ ಪಾಪ್ಯಾಲೆ ಪತ್ರ...ಪಳೆ...."ಆಶಾದೇವಿ" ಲೆ ವ್ಹೈರೆ ?

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ಹುಂ...ಚೂಕಿ ಜಾಲ್ಲಿ, ಹ್ಯಾ ಆಶಾದೇವಿನ ಮಾಕ್ಯಾ ವಿಷ ದಿಲ್ಲೆ...! ಹೋಡಿ ಚೂಕಿ ಜಾಲ್ಲಿ ದೇವಾನು...ಮಾಫ ಕೋರ್ಯಾ...

ಶಂಕರ ಶೆಣೈ : [ಗಟ್ಟಿ ಸ್ವರಾನ] ದೇವು ದೇವಸ್ಥಾನಾಂತು ಆಸ್ಸ...ಸ್ವಾಮಿ ಮಠಾಂತು ಆಸ್ಸಾಚಿ .. ಕಳ್ಳಿರೇ...ಆನಿ ಅಸ್ಸಲಿ ಚೂಕಿ ಕೊರ್ನ್ಯಾಕ್ಯಾ ...ಆಜಿ ತಾಗ್ಗೆಲೆ ಪತ್ರ ಮಾಕ್ಯಾ ಹಾಣು ದಿಲ್ಲೆ...ಫಾಲ್ಯಾಕ ಮಿಗ್ಗೆಲೆ ಪತ್ರ ತಾಕ್ಯಾ ಹೋರ್ನು ದಿಲ್ಯಾರಿ...?ಹುಂ...ಸಮಽ ಎಡ್ರೆಸ್ ವಾಚ್ಚ್ಯಾಕ ಗೊತ್ನಾ. ಆಸ್ಸಿಲ್ಯಾಕ ಹೆಂ ಕಾಮು ಕಿತ್ಯಾಕಽ ಮ್ಹೋಣು–?

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ಹಾಂವು ಸಂಪ್ರೊ ಜಾಪ್ಯಾ ವಚ್ಚುನಂ· ಚೂಕಿ ಜಾಲ್ಲಿ ರಾಯಾಸು...ಆನಿಕೆನ್ನಾ ಅಶ್ಶಿ ಚೂಕಿಕರ್ನಾ ...ಮಾಫಕರಾ....!

ಶಂಕರ ಶೆಣೈ : ಹಾಂ...ತೂ ಸಂಪ್ರೋ ಮ್ಹೋಣು ಇತ್ತಾಲ್ಯಾರಿ ಸೊಳ್ಳೆ... ಜಾಂವ್ರೋ...ತೇ ಆಶಾದೇವಿಕ ಆತ್ತ ಕಿತ್ತೆ ಕರ್ರ್ಯಾ...? ಹ–ಹ–ಹ– ಪಳೆ ಮಿಗ್ಗೆಲೆ ಹಾತ್ತಾ ಮೋಳ್ನು ತಿಗ್ಗೆಲೆ ತೊಂಡಾಂತು ಪಶಾತ್ತಿ ಪೂಡ್ಚಿ ನಾಕ್ಯಾ. ಕಿತೆ? ತಿಕ್ಯಾ ಮುಂಕ್ತ ದಾಕ್ಕೈತ ನಂವೆ...?

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ಜಾಯ್ತ್ತ ರಾಯಾಸು . . ತುಮ್ಮಿ ಸಾಂಗಿಲೆ ತಸ್ಸಿ ಕರ್ತ್ತಾ--

ಶಂಕರ ಶೆಣೈ : ಪಳೆ! ತೂ ಸಂಪ್ರೊ ಮ್ಹೋಣಂ ಸಾಂಗ್ತಾ .. ತುಕ್ಯಾ ಲಗ್ನ ಜಾಯ್ನು ಮೂರೆ...?

With Best Compliments From
Dr. TMA PAI FOUNDATION
Syndicate House

ಪೋಸ್ವಮೋನ : ನಾಂವೋ...ಸದ್ಯಾಕ ತೇ ಏಕ ಕರಕರಾ ಪಣಿ...

ಶಂಕರ ಶೆಣೈ : ತರಿ ಹಾಂವೆ ಸಾಂಗಿಲೆ ಸಮು ಆಯ್ಕುವ--ತ್ಯಾ ಆಶಾದೇವಿಕ ತಸ್ಸಿ ಕಿಸೆಂತು ದವರ್ನು ಘೆ...!...ಸೋಡೋನಾಕ್ಕಾ — ಸೊಡೋನು ಪಳೈಲ್ಯಾರಿ ತೂ ವಂಚನಾ! ಕಳ್ಳೆಕಿ...?ಪಳೆ ತಿಗ್ಗಲಿ ವಾಟ ತಿಕ್ಕಾ ದಾಕ್ಯೋನು ಸೋಡಿ. ಕಿತ್ತೆ—? ಜಾಲ್ಲಿತೆ ಕೋರ್ನು ವೊರೋಂಚಿ–! ತೇ ಪಾಪಾ ಕಾಮಾಕ ಆಮ್ಮಿ ಹಾತು ಘಾಲ್ಚೆ ನಾಕ್ಕಾ—ಕಳ್ಳೆಕೀ?

ಪೋಸ್ವಮೋನ : ಜಾಯ್ತು ರಾಯ್ಯಾನು —ಜಾಲ್ಯಾರಿ—ಕೋಣಾಕ್ಯಟಿ— ಹೋ ವಿಚಾರು--

ಶಂಕರ ಶೆಣೈ : ಅರೇ...! ಆಮ್ಗೆಲೆ ಪಾಂಯ್ಮುಳಾ ಪಳ್ಯಾ ಕುಂವಾಳೆ —ದುಸ್ರ್ಯಾಲೆ ಸಾಸಮು ವಿಂಚೆಕಾವು ಅವ್ಯಾ ಕಿತ್ಯಾಕ...?ಆಮ್ಗೆಲೆ ವ್ಯಾರು ಆವ್ಯಾ ಹೋಡು ಜಾಲ್ಲಾ...!

ಪೋಸ್ವಮೋನ : ತಸ್ಸಿ ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಎತ್ತ ರಾಯಾನು...
[ಸ್ವಗತ] ಹುಂ ಆಜಿಕೊಣಾಲೆ ತೊಂಡಪೋಳೋನು ಉಟ್ಟೈಲ್ಯಿ.. ಏಕ ಮಂಗಳಾರತಿ ಜಾಲ್ಲಿ--ಆನಿಕಸ್ಸಲೆ ಆಸ್ಸಕೀ—

(ಪರದೋ ಪಡ್ತಾ)

ದೃಶ್ಯ—3

(ಹಳ್ಳಿ ಗಾಂವ್ಚಾ ರಸ್ತಾ, ದೃಶ್ಯ. ಪೋಸ್ಟಮೇನಾಕ ಭಟಣವ್ಮಾಯಿ ಎದ್ರಾಕ ಮೆಳ್ತಾ)

ವ್ಮಾಯಿ : ಏ...ಏ...ಏ ಪೋಸ್ಟವೇನ್...ಅರೇ...ತುಕ್ಕಾಚಿ ಅಪ್ಪೈ-ಯಿಲೆ...ಆವ್ಮಾಕ ಏಕ ಕಾಗದ ಅಸ್ಸಕೀ ಪಳೆ...

ಪೋಸ್ಟಮೆನ್ : ಅಂ...?...ಕಾಗದ? ತುಗ್ಗಲೆ ನಾಂವ ಕಸ್ಸಲೆ ವ್ಮಾಯಿ?

ವ್ಮಾಂಯಿ : ಅರೇ...ಅಪ್ಪೈಯಿಂಲ್ಯಾಕs ತೂಂ ನಾಂವ ನಿಮ್ಗಿತಾ ವ್ಹರೆ! ಆಂ!...

ಪೋಸ್ಟಮೇನ: ನಾಂವ ಸಾಂಗನಾಶಿ ಪತ್ರ ಆಸ್ಸಶೀನಾ ಮ್ಹೋಣು ಸಾಂಗ್ಚಾಕ ಹಾಂವ ದೇವುವೇ ಮ್ಮಾಂಯೇ? ಹ ಹ ಪ...ಆತ್ತಾ ಕಾಲಾಕ ದೇವಾಕ ಭೀ ಕಷ್ಟ ಜಾಯ್ತು...!

ವ್ಮಾಂಯಿ : ಕಸ್ಸಲೆ ? ಮಿಂಗ್ಗಲೆ ನಾಂವ ?...ಇತೇ? ಮಿಗೆಲೆ ನಾಂವಾರಿ ಪತ್ರ ಎತ್ತಾ ಮ್ಹೋಣು ಲೆಕ್ಲವೆ ತೂಂವೆ?...ಪಳೇ ಆವ್ಗಲೋ ವ್ಯಾರು ಪೂರಾ ಆವ್ಗಲೆ ಯಜಮಾನಾ ವಯ್ರೀಚಿ...

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ಹಾಂ...ತರಿ ಯಜಮಾನಾಲೆ ನಾಂವ...?

ವ್ಮಾಂಯಿ : ಅರೆ...! ಕಾಶಿಕಿನ ಗೋಕರ್ಣ ಹೋಡ ವ್ಹಾಳ್ಯಾವರಿ... ವಹಾಕ್ಕಾ ಸೊಳ್ಳಿ ತಾಂಕಾ ಧರ್ಲೆಮುರೇ ತೂಂವೆ...ಸ್ಹಾಯಿ ತೂ ಮಿಂಚೋ ಕಂಂಬಾರಂ ಮ್ಹೋಣಂ! ಹಾಂವ ಅತ್ತಾ ಕಾಲಾ ಚೆಲ್ಲಿ ಮ್ಹೋಣು ಲೆಕ್ಲೇವೆ...?...ಕೀ ಹಾಂವ ತಿತ್ಲೆ ಥೀಟ ಬಾಯ್ಲ ಮನೀಶಿ ಮ್ಹೋಣು ಲೆಕ್ಲವೇ?...

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ತೂ ತಿತ್ಲೆ ಥೀಟ ಸ್ಹಾಯಿ ವ್ಮಾಂಯೆ...ಜಾಲ್ಯಾರಿ ತುಗೆಲಿ ಜೀಬ ಮಾತ್ರ ಥೀಟ—ಸ್ಹಾಂಯಿ ಹಾಂವ ಹೇ ಗಾಂವಾಕ ನಂವೊ--ನಾಂವ ಕಳ್ನಾಶಿ ಪತ್ರದಿವ್ಚೆ ಕಶಿ ವ್ಮಾಂಯೆ—? ತೂಂಚಿ ಸಾಂಗ

ಮಾಂಯಿ : ಆನಿ ತೂ ಸಾಂಗ ಮುಣ್ತಾ—! ವೈರೇ—ಪೈಲಿ ಕಾಲಾ ಬಾಯ್ಲ ಬಾಮ್ಮಣಾಲಿಂ ನಾಂವ ಸಾಂಗ್ತಾವೆ—? ಆಂ—? ತೇಂ ಪಾಪಾ ಕಾಮು ಮಾಕ್ಕಾ ಕರ ಪ್ಣಾಣ್ತಾ ತೂಂ—?

ಪೋಸ್ಟಮೋನ : ತೇಂ ಪಾಪಾ ಕಾಮು ಜಾಲ್ಯಾರಿ ಪತ್ರ ದಿಪ್ಪೆ ಪ್ರಣ್ಯಾಕಾಮು ಕಶ್ಶಿ ಕೊರ್ಚೆ ಮಾಂಯೇ—? ತೂಂಚಿ ಸಾಂಗ.

ಮಾಂಯಿ : ಹೇಂ ತುಗ್ಗೆಲೆ ಹೋಡ ಜಾಲ್ಲೆಮುೂ—ನ್ಹುಂಯಿ—ಆಮ್ಗೆಲೆ ಯಜಮಾನಾಲೆ ನಾಂವ ತುಕ್ಕಾ ಗೊತ್ನಾ ಪ್ಹಳ್ಯಾರಿ—!ಹ್ಯಾ ಗಾಂವ್ಚಾ ಸೂಣೆ ಮಾಜ್ರಾ ಜಾಲ್ಲಕೀತ ತಾಂಗೆಲೆ ನಾಂವ ಗೊತ್ತಾಸ್ಸ —ಆಂ ಆಂ—ಪಳೇ…ತೇ ವಿಠೋಬ ದೆವಳಾ ಪೂಜಾ ಕೊರ್ಗ್ಚಿ ಹಾನ್ನೀ ಚಿ…ಆತ್ತ ಪುಣೆ ಕಳ್ಳೆಕಿ…?

ಪೋಸ್ಟಮೋನ : ಪ್ಹಳ್ಯಾರಿ…ಪೂಜೆ ಭಟ್ಟ ?

ಮಾಂಯಿ : ಹಾಂ…ತೇಂಚಿ…ಕಳ್ಳೆಪ್ಹೆಲೆ…ತೇಂಚಿ…ಪಳೆ ಮಾತ್ತ್ಯಾರಿ ಜುಟ್ಟು ಆಸ್ಸ… ಶರ್ಟ ಘಾಲ್ನುಫೇನಾಚಿ…ಆನಿ .. ಸಾಂಗ್ಲೆ ವ್ಹೋಣು ಹಾಸ್ಸುನಾಕಾ…ಗಿಡ್ಡೆ ಜಾವ್ನು ಸಾನ ಡೊಳ್ಳು ಆಸ್ಸ. ಹ ಹ…ಎದ್ರಾದೋನ ದಾಂತ ಮಾತ್ರ ಗೆಲ್ಯಾಚಿ…ಆತ್ತ ಪುಣೆ ಕೋಣಮ್ಹೋಣು ಕಳ್ಳೆಕೀ ?

ಪೋಸ್ಟಮೋನ : ಪಳೆ ಮಾಂಯೆ…ಭಟ್ಟಮಾಮಾಲೆ ರೂಪ ಮಾಕ್ಕಾ ನಾಕ್ಕಾ…ಮಾಕ್ಕಾನಾಂವ ಜಾಪ್ಯಾ…ನಾಂವ…

ಮಾಂಯಿ : ಆರೇ…! ಇತ್ಲೆ ಸಾಂಗ್ಲಕೀತ ಕೋಣಮ್ಹೋಣು ಕಳ್ಳೆನಾ ತುಕಾ…? ಪಳೆ…ಕೆದ್ನಾ ತೇ, ಬೀಡಾ ಅಂಗಡಿ ಜೈಸೂಸು ಉರಾ, ಪಳೆ. ತಾಂಕಾ ಬೀಡಿ ಆನಿ ಪ್ರಡ್ಡಿ ಪ್ಹಳ್ಯಾರಿ ಜೇವ್ರು…ಆನಿ ಪಳೆ ಹೊಡ್ಡ ಹೊಡ್ಡ ನಾಮ್ಮ…ಆನಿ ಗಳ್ಯಾಕ ತುಳಸಿ ಮಾಳಾ ಆಸ್ಸ ಆತ್ತ ಪುಣೆ ಕಳ್ಳೆಕೀ ಕೋಣ ಮ್ಹೋಣು…?

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ಮಾಂಯಿ...ತುಗೆಲ್ಯಾಗಿ ಉಲ್ಲೈತ ಬಸ್ಲ್ಯಾರಿ ಮಿಗೆಲಿ ಕಾಮು ಜಾವ್ಕಾ...ತೂಂವೆ ನಾಂವ ಸಾಂಗ್ಚೆ ನಾಕಾ...ನಾಂವ ಸಾಂಗ್ಚ್ಯಾಕ ದುಸ್ರಿಕೋಣಿ ಚೆರ್ಡುವ ನಾಂವೆ ?

ಮಾಂಯಿ : ಅರೇ...!ತೀಂ ಅಸಲ್ಯಾರಿ ಹಾಂವ ಇತ್ಲೆ ತುಗೆಲ್ಯಾಗಿ ಒದ್ರೂನು ತಾಳಿಓ ಸುಕ್ಕೊನು ಘೆತ್ಯಾಸ್ಲಿಲ್ವೇ ?... ಏಕ ನಾತ್ತು ಕುಂದಾಪುರಾ ಗೆಲ್ಲಾ...ಅನಿ ಧಾಕ್ಲಿ ಧುವೇಕ ಪೋರು ಸಿರ್ಸಿಕ ಲಗ್ನ ಜಾಲ್ಲೆ...ಪುತ್ತಾನ ಉರ್ರ್ಬೆಂಚೀ ಮುುಂಬಯ್ಯು...ಮ್ಹೋಣು ತುಕ್ಕಾ ಗೊತ್ತಾವೆ...?ಅನಿ ಧಾಕ್ಲೊ ಚಲ್ಲೊ ರಜಮ್ಹೋಣು ಧಾರವಾಡಾಕ ಅಕ್ಕಾಥಂಯಿ ಗೆಲ್ಲಾ...!

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : (ಹಾಸ್ಸತ) ತುಗೆಲ್ಯಾಗಿ ಉಲ್ಲೈತ ರಾಬ್ಲ್ಯಾರಿ ಮಾಕ್ಕಾ ಭೀ "ಧಾರವಾಡಾಕ" ಪೆಟ್ಯೆತಾ ತೂಂ ... ತರಿ ನಾಂವ ಸಾಂಗ್ತಲಿ ಲಾಗ್ಗಿ ದುಸ್ರಿ ಕೋಣೇ ನಾಂಚ್ವೆ?

ಮಾಂಯಿ : ತೂಂವೆ ಆಯಿಲಿ ಫುಡೀ ತಸ್ಸಲಿ ಪಳೆ ! ಹಾಂಗಾ ಏಕ ಸರ-ಮಾನೀಷು ದಿಸ್ತಕೀ ಪಳೆ...ಕಿತ್ತೆ ಕೊರ್ಗ್ಚೆ...(ಆಲೋಚನಾ) ಅಂ... ತೋ ಸೋಡಾ ಅಂಗಡಿಚೊ ಆಸ್ಸ ಪಳೆ ತೇಂಚಿ ನಾಂವ ಹಾಂಗೆಲೆ.

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : (ಬೆಜಾರಾನ) ಹಾಂವ ನವೀನ ಆಯಿಲೊ ಮಾಂಯೆ...! ಮಾಕ್ಕಾ ಸೋಡಾ ಅಂಗಡೀ ಗೊತ್ನಾ...ಬೀಡಾ ಅಂಗಡೀ ಗೊತ್ನಾ. ಮ್ಹೋಣು ಹಜಾರ ಪಟಿ ಸಾಂಗ್ಲೆ...ಬೇಜಾರ್ನಾಕಾ...ಹಾಂವ ವತ್ತಾ ...ತುಮ್ಗೆಲೆ ಯುಜಮಾನ ಯೆಂವ್ಹೋಂಚಿ...ಕಡೇರಿ ಏತ್ತಾ...ಪತ್ರ ಖಿಂಯೀ ಧಾವ್ನಾ...

ಮಾಂಯಿ : ಅರೇ! ತೇಂ ಕಸ್ಸಲಕೀ ಅರ್ಜಂಟ ಪತ್ರ ಆಸ್ಸ ಮ್ಹೋಣು ತುಕ್ಕಾ ಸೊದ್ದುತ ತೇ ಗೆಲ್ಲೇಚಿ! ತೂಂ ಆಯಿಲೊ ಪತ್ರ ದೀನಾಶಿ ವತ್ತಾ ಮ್ಹಳ್ಯಾರಿ! ಅಂ—[ಉಡ್ಗಾಸ ಕೋರ್ರ್ನು ಖಿಂಪೀನ] ಕಳ್ಳಿ— ನಾಂವ ಅತ್ರ ಕಳ್ಳಿ—! ಪಳೆ ತುಕ್ಕಾ ಚೌತಿ ದೇವಾಲೆ ನಾಂವ್ ಗೊತ್ತಾಸ್ಮ್ಯಾ—? ತೇಂಚಿ ನಾಂವ ಹಾಂಗೆಲೆ—

ಪೋಸ್ಟಮೆನ್ : ಕಸಲಿ—?—ಚೌತಿ ದೇವಾಲೆ ನಾಂವ?—ಹಾಂ ತ
ಗಣಪತಿ ಭಟ್ಟವೇ ?

ಮಾಂಯಿ : ಉಹುಂ—ತೇ ನ್ಹಂಯಿ—ತಸ್ಸಿಂಚಿ ಆಸ್ಸ,

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ತರೀ ಗಜಾನನ ಭಟ್ಟವೇ ?

ಮಾಂಯಿ : ಉಹುಂ—ತೇ ನ್ಹಂಯಿ—ತಸ್ಸಿಂಚಿ ಆಸ್ಸ—

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ವಿನಾಯಕ ಭಟ್ಟ?

ಮಾಂಯಿ : ಉಹುಂ—

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ಗಣೇಶ ಭಟ್ಟ—?

ಮಾಂಯಿ : ಉಹುಂ—ತೇಂ ನ್ಹಂಯಿ—!

ಪೋಸ್ಟಮೇನ ! (ಆಲೋಚನ ಕರ್‍ತ) ಅನಿ ಕಸ್ಸಲೆ ನಾಂವ ಆಸ್ಸಬಾ—
ಉಡ್ಗಾಸಾಕ ಏನಾ ಮಾೂ—ಅಂ—! ಮಾಯೆ, ತುಕ್ಕಾ ಬರಪ
ಆಸ್ಸಕೀ ?

ಮಾಂಯಿ : ಬರಪ ಗೋತ್ನಾ ಪುತಾ—ಮಾಕ್ಕಾ ಬರಪ ಗೊತ್ತಾಸ್ಸಾ್ಯ
ಬೊರೋನು ದಾಕ್ಕ್ಯ ತಾಸ್ಸಿಲಿ—ತೆದ್ನಾ ಕಾಲಂ ಪಳೆ--ಮಾಕ್ಕಾ
ಸೀಕ್ಕಾ ವ್ಹೋಣು ನಾಂಕಾಲ್ಯಾಗಿ ಊರಿ ಆಸ್ಸಿಲಿ—ಜಾಲ್ಯಾ
ಮಿಗೆಲೋ ಬಾಪ್ಪ ಪಳೆ ಬೆಂಕಿ ನವಾಬಂ.

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ಪಳೇ ಮಾಂಯೇ—ತಂಗೆಲೇ ಹೇ ಪುರಾಣ ಮಾಕ್ಕಾ
ನಾಕ್ಕಾ—ಹಾಂವ ವತ್ತಾ.

ಮಾಂಯಿ : ಆರೇ—! ಇತ್ಲೆ ನಾಂವ ಸಾಂಗ್ಲೆ. ಆನಿ ತೇ ಏಕ ನಾಂವ
ಗೊತ್ನಾವೆ ?

ಪೋಸ್ಟಮೇನ : ತುಗ್ಗೆಲಿ ತೊಂಡಾಂತು ಸಿರ್‍ಯ್ಕಾನು ಪಳ್ಯೊವಾೂ ಹಾಂವ
—! ಆನಿ ಖಂಚಿ ನಾಂವ ಆಸ್ಸಬಾ ! "ಗಣಪತಿ ದೇವು"—ಹಾಂ!
ಶಂಕರ ತನಯಾ—ಹರ ತನಯಾ— ಪಾರ್ವತಿ ಪುತ್ರ— ಹರಸಂತ—

ಮಾಂಯಿ : ಛೆ—! ಛೆ - ! ಅರೇ—! ಕಸ್ಸಲಿ ಹೇಂ—? ಹೇಂ "ತನಯಾ ಗಿನಯಾ" ಪೂರಾ ಅತ್ತಾ ಕಾಲಾ ನಾಂವ ನವೇ

ಪೋಸ್ಟ್ವಮೋನ : [ಬೇಜಾರಾನ] ಅತ್ತಾ ಕಾಲಕೀ—ಮಾಕ್ಕೀ ಕಾಲಕೀ— ಅಂ — ಗಜವದನ ಗಣರಾಯು—ಲಂಬೋದರ…

ಮಾಂಯಿ : ಶ್ಯೀ…ಹೇ ಕಸ್ಸಲೆ ನಾಂವ--? ಛೆ ಛೆ—!

ಪೋಸ್ಟ್ವಮೋನ : (ಬೆಜಾರಾನ) ಛೀ ಕೀ—ಛೂ ಕೀ…ಉಮಾಸುತ— ಪಾರ್ವತಿಸುತ — ಏಕದಂತ…

ಮಾಂಯಿ : ಥೂ—ಥೂ — ಅರೇ ಕಸಲೇ—ತೂಂ ಮಿಗೆಲ್ಯಾಗಿ ನಾಟಕ ಕರ್ತಾ—? ಸ್ಥಾಂಯಿ ತೂಂವೆ ಇತ್ಲೆ ನಾಂವ ಸಾಂಗ್ಲಿ…ಅನಿ ತೇ ಏಕ ನಾಂವ ನಿಪ್ಪ್ಯೋನು ಮಿಗೆಲ್ಯಾಗಿ ನಾಟಕ ಕರ್ತಾವೆ ತೂ?— ಇತೇ? ಮಾಕ್ಕಾ ಏಕ್ಕ ಪ್ಪೋಣು ಲೆಕ್ಲೆವೆ ?

ಪೋಸ್ಟ್ವಮೋನ : ಏ ಮಾಂಯೇ—? ತೂ ಮಿಂಗೇಲಿ ಅವ್ವ ವರಿ ಅಸ್ಸ— ತುಗ್ಗೆಲ್ಯಾಗಿ ಹಾಂವ ನಾಟಕ ಕರ್ತವೇ?[ಬೇಜಾರಾನ]ಹೇ ಮಹಾಗಣ ಪತಿ—ಹೇ ನಿರ್ವಿಘ್ನದಾಯಕಾ ತೂ ಕಿತ್ಯಾ ಪ್ರಸನ್ನ ಜಾಯಾ್ನಾ ಸಾಂಗ—!

ಮಾಂಯಿ :(ಖುಶೇನ) ಹಾಂ — ತುಗ್ಗೆಲಿ ತೊಂಡಾಂತು ಸಾಕ್ಕರ ಘಾಲ್ಚಾಕ —ತೇಂಚಿ—ತೇಂಚಿ ನಾಂವ! ಅತ್ತ ಆಮ್ಗೆಲಿ ದೇವು ಪ್ರತ್ಯಕ್ಷಜಾಲ್ಲೊ —ತೇಂಚಿ ನಾಂವ—

ಪೋಸ್ಟ್ವಮೋನ : ಅಂ—! ಖಿಂಚಿ ನಾಂವ--? ಖಿಂಚಿ ನಾಂವ ಮಾಯಿ ?

ಮಾಂಯಿ : ತೂಂವೆ ಅತ್ತ ಮ್ಹಳ್ಳಿಲೇ ನಾಂವ — ತೇಂಚಿ ನಾಂವ—

ಪೋಸ್ಟ್ವಮೋನ: ಅಂ—?ಖಿಂಚಿ—ಅಂ--ನಿರ್ವಿಘ್ನದಾಯಕ—? ಕಸಲೆ— ನಿರ್ವಿಘ್ನದಾಯಕ ಭಟ್ಟವೇ---?

ಪೋಸ್ಟ್ವಮೋನಾಲಿ ಫಜೀತಿ!

With Best Compliments From
Dr. TMA PAI FOUNDATION
Syndicate House
MANIPAL - 576104

ಮಾಂಯಿ : ಆರೇ--! ತಸ್ಸಿ ನಂಯಿ...!ತೇಂಚಿ ನಾಂವ--ಚಿಕ್ಕೆ ಘು
ಲ್ಯಾರಿ ಜಾಲ್ಲೆ...

ಪೋಸ್ಟಮೋನ: ಹುಂ..."ನಿರ್ವಿಘ್ನದಾಯಕ"...ವಿಘ್ನ...ಆಂ...ಹಾಂ...
ವಿಘ್ನೇಶ್ವರ ಭಟ್ಟವೇ...?

ಮಾಂಯಿ : [ಖುಷೇನ] ಹಾಂ...ತೇಂಚಿ ನಾಂವ...ಜಾಂವ ಪುತಾ
ತುಕ್ಕಾ ದೇವ ಬರೆ ಕೊರೋ...ಹಹಹ...ತೇಂಚಿ ನಾಂವ.

ಪೋಸ್ಟಮೋನ : ಹ.. ಹ... ಅಂತೂ ಏಕ ಬಾಳಂತಿರೋ ಜಾಲ್ಲ್ಯಾವ
ಜಾಲ್ಲೇ ಪಳಿ ಮಾಯೆ,

ಮಾಂಯಿ : ಘಾ...ಬಾಳಾಂತಿರೋ ಜಾಲ್ಲೊ ವ್ಹಂಹಿ...ಚೆರ್ಡು ಚೆಲ್ಲೊಕಿ
ಪೊಳೋಯಾ--ಪತ್ರ ಆಸ್ಸಕೀ ಪಳೆ--

ಪೊಸ್ಟಮೋನ : .ತೆಂವೇ ವ್ಹೈ --ತ್ಲೆ ಕೆಲೆಲ್ಯಾಕ ಪತ್ರ ಆಸ್ಲರಿ ಪುರೋ--
'ಸಾಂತಪ್ಪ ನಾಯ್ಕ—ಬಸ್ತ್ಯಾವ ಲುಡಿಂಗ—ಲಕ್ಷ್ಮಣ ಶೇಟ—ಹಾಂ-
ಆಸ್ಸಗೇ--ಮಾಂಯ್ಸೆ ಆಸ್ಸಘೆ..!"ವಿಘ್ನೇಶ್ವರ ಭಟ್ಟ. ಪುರೋಹಿತರ
ವಿಠೋಬ ದೇವಸ್ಥಾನ"—

ಮಾಂಯಿ : ದೇವ ಬರೇ ಕರೋ ಪುತಾ ತುಕ್ಕಾ—ತೇ ಆಸ್ಲ್ಯಾರಿ ತುಕ್ಕಾ
ಏಕ ಘೋಟು ಚಾ ದಿಲ್ಲವಿನಾ ಪೆಟ್ಟೈನಾಶಿಲೆ—

ಪೋಸ್ಟಮೋನ : (ಬೆಜಾರಾನ) ಚಾ ನಾಕ್ಕಾ,ಕಾಫಿ ನಾಕ್ಕ ಮಾಯೆ,--
ಅಂತೂ ತುಗ್ಗಲೆ ತೊಂಡಾಸಾನು ಪಾರ ಜಾಲ್ಲೆಲೆ ಹೋಡ ಯೋಗ.
ಕೆಲ್ಯಾವರಿ ಜಾಲ್ಲೆ---ಎತ್ತಾ---
(ಸ್ವಗತ) ಆಬ್ಬಾ--ಹ್ಯಾ ನಾಂವಾ ಅವಾಂತರಾಂತು ಶಿರ್ಕ್ಯನಂ
ಚಟ್ನಿ ಜಾಲ್ಲೋ---ಘಾಂವ

(ಪರದೊ ಪಡ್ತಾ)